

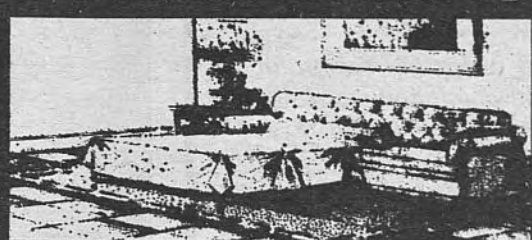
# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

Madrid, domingo 4 de enero de 1976 • 15 pesetas

Director: CRISTOBAL PAEZ

## SOFAS CAMAS



### Cruces

Elija entre más de mil convertibles y pague con las máximas facilidades

NÚÑEZ DE BALBOA, 22.  
RIOS ROSAS, 38.  
JOAQUÍN M. LÓPEZ, 27.  
MADRID.

MARTIN VILLA

## REFORMA SINDICAL

(tan importante como la política)

El joven Ministro de Relaciones Sindicales, Rodolfo Martín Villa, ha hecho declaraciones de gran interés en Las Palmas, donde ha dicho que tan importante como la reforma política es la reforma sindical. Martín Villa, que tan bien conoce los múltiples problemas sindicales y la necesidad de que los Sindicatos defiendan, de verdad, los intereses de la clase obrera, manifiesta que su misión consiste en acercar el pensamiento del Gobierno a los deseos del mundo del trabajo y que se hará la reforma sindical, pero que clarificar actualmente la fórmula que se adopte excede a su condición de Ministro

Pedro RODRIGUEZ

## La Colmena

**1** Bueno, pues nada: la Política ha desconectado el sonotone; los señores Ministros compran «Heidis» en los grandes almacenes; la Derecha confía en los Magos, y la Izquierda, en Papá Noel, que tiene un ramalazo republicano y, además, viene de rojo. Total, el músculo duerme, la ambición descansa y el Presidente Arias caza en Andújar. De pronto, un escalofrío ha sacudido el esternón de la España vertebrada: Arias está acompañado, según parece, por Antonio Carro. Los amigos son para las ocasiones, y Carro, sin escayola además, puede ser algo así como Ministro-sin-cartera-para-asuntos-cinegéticos. O sea, estremecedor. Porque la clase política sabe que éste es el único país de la Europa occidental —dicho sea sin ánimo de ofender— donde los resultados de los partidos de golf, de pesca y de caza del Poder, en lugar de registrarse en «Marca», se pueden publicar, a la larga, en el «Boletín Oficial».

El que ni grandes almacenes, ni «Heidi», ni cine, ni tregua, ni descanso, Fraga. No se aparta de la Unidad de Vigilancia Intensiva de la Democracia. Mariano Sánchez Covisa le ha dedicado dos retenciones en «Guadiana», que es la primera publicación española desde 1936 que ha publicado esta semana una caricatura —respetuosa, por supuesto— del Jefe del Estado. El «match» Fraga-Covisa no tiene color, hoy por hoy. Además, el Vicepresidente del Interior se ha revelado como un formidable encajador. La otra noche, en la cena del «Grupo Parlamentario», se le sometió a prueba dialéctica y estuvo fabuloso. Sospecho que los «del-fines del Régimen» —los «gepés» del Grupo Parlamentario— sugirieron, y con razón, una reforma más, ya metidos en harina: el tradicional imperio de la derecha española en el acceso a los cuadros dirigentes y de poder; el entreguismo de los cargos a los «números uno» académicos, y la recluta de jerarquías en capas sociales restringidas.

Entonces, no digo que el mes que viene un obrero se siente en el Gobierno —que tampoco vendría mal, ya—, pero que la Gran Reforma Nacional planea también un reciclaje de las canteras sociales que surten de hombres al Poder, y que —a Dios

(Pasa a la página siguiente.)



(Viene de la página anterior.)

gracias— los curriculum del futuro se verán aligerados, en algunos casos, de academicismos ineludibles; de condecoraciones; de cuellos duros, y de «carrerones» de cinco estrellas.

**2** Tampoco es por incordiar, pero tengamos la fiesta en paz: el socialismo sueco ha establecido una cabeza de puente en Canarias. Ocurre que la democracia de Felipe González es como a transistores e insular. En Las Palmas está Ericson. Es el Presidente del Sindicato sueco de Transporte y líder internacional que movió el «boicot», en Septiembre, contra España. Bendito sea Dios, todo olvidado, reconciliémosnos y olvidemos. Pero es que Estocolmo no se ha enterado que la democracia ha venido y no sé cómo ha sido, y sigue pesadísimo. Las huchas «pro causa española» siguen haciendo colectas. Se va a levantar el monumento a los luchadores internacionales en la Guerra de España, y, encima, la Prensa sueca no sale del «bunker de Estocolmo» y publica el siguiente anuncio a-ver-si-nos-cabreamos-todos-un-poco: Ericson se entrevistará en Canarias con patriotas vascos y miembros de la Resistencia. Como no sea Mariano Sánchez Covisa, no sé yo qué resistencia queda ya en este momento en el país, o sea que a ver que vida.

A mayor abundamiento —que diría Jiménez— el próximo día 18, Copenhague ha convocado un evento —que diría Jiménez— que dejará rastro: la Asamblea de Partidos Socialdemócratas de Europa, con representación española. En la agenda de la Asamblea han puesto un nombre que no lo quiero ni ver: literalmente: «Arreglar España».

**3** Proverbio árabe: el revisionismo, como la venganza, es un plato que debe servirse frío. Una editorial prepara la «Historia secreta del franquismo», en cuyos capítulos se recogerán narraciones tan excitantes como las de sublevaciones militares nonatas —¿ah, sí?— e interioridades del «Caso Reace», con lo que nuestros hijos sabrán a qué atenerse de tan tenebrosa y secreta era. Rechazada la oferta por algunos profesionales del periodismo, de la gallarda empresa de redactar el libro se ha encargado, como no podía ser menos, Miguel Angel Aguilar.

Pedro RODRIGUEZ



## IBI, CAPITAL DE LA ILUSION

La ciudad de Ibi, en Alicante, la localidad española con mayor número de fábricas de juguetes, es estos días la capital de la ilusión de millones de niños de España. Como un símbolo de este quehacer fábril, la foto de Cifra nos muestra el monumento a los Reyes Magos, erigido en la población alicantina

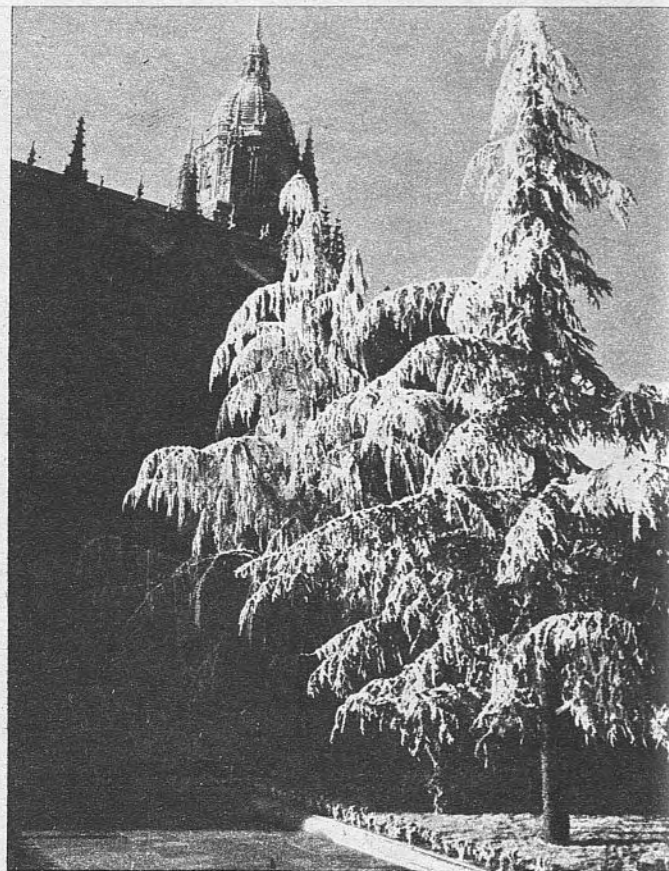


## ANIVERSARIO DE LA RECONQUISTA DE GRANADA

Continuando una vieja tradición, el Pendón de Isabel y Fernando, portado por un concejal granadino, ha tremolado dentro de la capilla de los Reyes Católicos, al conmemorarse el CDLXXXIV aniversario de la reconquista de la ciudad. (Foto Europa Press.)

## SALAMANCA, BAJO EL HIELO

Por si la belleza de la ciudad no fuera suficiente, el hielo, con sus caprichosas figuras, ha adornado, por su cuenta y riesgo, los árboles de Salamanca, convirtiéndolos en hermosos árboles de Navidad. Parece como si el frío, contacto con las nobles piedras de la ciudad helmática, quisiera también volverse arte. (Europa Press.)



## «L'HOMME DELS NASSOS»

Una vez más «L'home dels nassos» ha paseado por las calles de Tarragona el primer día del año. Los tarraconenses, fieles a la vieja costumbre, han aclamado al «hombre de las narizotas», augurio de un feliz año. (Foto Europa Press.)



# la Olla

## sin tapadera



### WILLY BRANDT

«Antes que nada, quisiera dejar claro que los españoles no deben tener la impresión de que gente como yo quiera interferirse en sus asuntos. Los problemas españoles deberán ser solucionados por los españoles.»

0—0—0

«Respecto a los partidos, lo de menos es el nombre (pueden llamarse asociaciones), y lo de más, que los grupos políticos se puedan reunir de forma ordinaria. O sea, que nosotros simpatizamos con todas estas cosas.»

(«Blanco y Negro»)

### MANUEL DIEZ-ALEGRIA Y FRAX

«Creo que todo partido político que represente una fuerza social existente en el país, sea cual fuere su ideología, debería tener pleno derecho de actuación política.»

(«Actualidad Económica».)

### OBISPOS PROGRES

«La situación actual es propicia a declaraciones políticas, informales unas, solemnes y colectivas otras. La más sonada de estas fechas ha corrido a cargo de la Conferencia Episcopal Española, que al término de su XIII Asamblea Plenaria ha hecho público un documento sobre "La Iglesia ante el momento actual" que podría equipararse en cuanto signos externos de una actitud a la declaración de intenciones del Gobierno.»

Fernando Garrido («Doblón».)

## UN GOBIERNO PARA LA ESPERANZA

A pesar de las enconadas resistencias —que, al parecer, han superado el límite de lo razonable— se ha nombrado un Gobierno claramente reformista. En particular Fraga Iribarne, bien aprendida la lección de Poniatowski, se dispone a llevar a cabo su programa desde el ministerio idóneo: el del Interior. Parece que los propósitos del 12 de febrero, que por la dinámica de los últimos meses han quedado ya tímidos, van a sobrepasarse a sí mismo para dar a España el anhelado y necesario aspecto democrático. Y en contra de las voces que auguraban una regresión, nadie puede objetar ya reservas sólidas a las intenciones del Rey.

Bien es cierto que el Gobierno recién estrenado no representa a todas las fuerzas reales que se mueven en el tablero político, aun dentro de la moderación. Muchos han echado de menos a la izquierda democrática, y bien es verdad que ya va siendo hora de contar con ella. Pero pienso que la primera virtud que ha de tener un gobierno que se proponga en serio una reforma es la cohesión en la moderación, en el centro.

Porque el camino hacia la democracia podía hacerse por dos rutas distintas: la ruptura, y consiguiente apertura de un período constituyente, para el cual sí hubiera sido necesario un Gobierno de concentración con una misión meramente notarial en los plebiscitos, o la reforma sucesiva, pausada y honda. Para esta segunda opción, más lenta, pero muchísimo más segura, era necesario un equipo con un mínimo de homogeneidad, formado por hombres con vasta experiencia de estadista, con espíritu cauteloso y liberal y, para qué vamos a engañarnos, con un claro programa en el bolsillo, capaz de satisfacer a la mayoría sin alarmar a demasiada gente.

Pienso que la esperanza que quedó abierta con el discurso de la Corona no ha quedado defraudada. Está bien manifiesta la voluntad de un futuro distinto, en el que tengan cabida cuantos sientan una honesta preocupación por España. Para confirmar esta impresión sigue siendo necesaria la amnistía, de eso no cabe duda. Pero como muy bien se ha subrayado, de nada va a servir —y me refiero a los delitos políticos— si antes de concederla no se derogan las leyes por las que los hom-

bres fueron a las cárceles con la culpa de pensar distinto como único bagaje. Ahí está el quid de la cuestión, no sólo en una genérica voluntad conciliatoria. Y éste, no me cabe duda, será el próximo paso.

No sería honrado apabullar —hoy por hoy— al poder con excesivas urgencias. Los plazos anunciados por Fraga Iribarne, y concretamente el de dos años para culminar la reforma proyectada en dos meses, no parecen excesivos. Creo que tal perspectiva bien merece un pacto (que ya no ha de ser tácito) entre todas las fuerzas políticas del país: un pacto de espera, una conformidad a unos plazos concretos que, por otra parte, van a ser muy útiles para que se estructuren las organizaciones ideológicas. Parece que este período de dos años es también el que necesitan los partidos políticos para quedar perfectamente delimitados.

Todo el mundo es consciente de que el Ministerio del Interior tiene su punto más delicado en el orden público. Opino que el mantenimiento de este orden público no es negociable si se le da al término «orden público» un sentido análogo al de «seguridad» y no al de «opresión pública». No sería, pues, desmesurado pedir al país una ejemplar moderación en las reivindicaciones urgentes —incluso en las laborales— para que todas las energías puedan centrarse en el tema más importante: la reforma democrática.

Si se da paso indiscriminado a los recelos y se consigue poner en inconveniente tensión al país, poca fortuna van a poder tener los propósitos y los proyectos. Antes, al contrario, hay que relajar los músculos y guardar las críticas para el final, si hacen luego falta. Nunca la nación tuvo en cuarenta años tan a mano un porvenir tan claramente conciliador y tan decididamente plural. Pienso que es justo dar carta blanca a quienes han decidido asumir el esfuerzo y confiar —aunque tan ausente esté este verbo en el usual vocabulario español— serenamente en que, tras un duro trabajo en paz, España tendrá amplia cabida para todos. En estos términos, al menos, se han formulado las promesas. Pero que nadie dude de que su cumplimiento es, en buena parte, responsabilidad de todos.—Antonio PAPELL.

(«El Europeo»)

«No sé por qué se enfada usted, señora comunicante. Debe tener en cuenta que nos llaman inmovilistas, retrógrados, fascistas, ultras y del «bunker» porque no nos pueden llamar ladrones, estafadores, agiotistas, embaucadores, contrabandistas de divisas, poltronistas, enchufados, aprovechados, cambiachaquetas, etcétera.

Tenga la seguridad de que, si pudieran, nos lo llamarían. Pero no pueden.

¿Está claro?»

(«Fuerza Nueva»)



HERMANO LOBO



# DOBLE EL VALOR DE SU DINERO



## OBTENGA MAS VALOR POR SU DINERO EN LOS CENTROS DE MODA CORTEFIEL

### TODOS LOS ARTICULOS DE TEMPORADA A PRECIOS REBAJADISIMOS



# cortefiel

**PARA MUJER:** GENERALISIMO, 34. PRECIADOS, 13. BRAVO MURILLO, 236. **PARA HOMBRE:** SERRANO, 40. GENERALISIMO, 66. AV. JOSE ANTONIO, 76. AV. JOSE ANTONIO, 27. BRAVO MURILLO, 236. BRAVO MURILLO, 103. MONTERA, 7. TOLEDO, 52. ROMANONES, 7. **PARA NIÑO:** AV. JOSE ANTONIO, 76. MONTERA, 7.

Ayuntamiento de Madrid



## Reivindicar Canarias

# «SERIA UNA QUIMERA ABSURDA»

«Las islas son españolas  
por cultura, civilización  
e historia»

Declaraciones del ministro  
marroquí del Interior en  
Las Palmas

«Nosotros queremos que El Aaiún sea una proyección de Las Palmas. El Aaiún sin Las Palmas está muerto. Reivindicar Canarias sería una quimera absurda», ha declarado el ministro marroquí

del Interior, señor Driss Dassri, a periódico «La Provincia», de Las Palmas. «Canarias —subraya— es española por su cultura, su civilización, su lengua y sus relaciones históricas.» (PAG. 8.)

## Sáhara: La posible confrontación

# SERA UNA GUERRA DE GUERRILLAS

Sobre todo si continúa la ayuda argelina al  
Frente Polisario

Después de la entrevista Bumedian-Gaddafi se acrecientan las perspectivas de una posible confrontación armada entre Marruecos y Argelia por el Sáhara occidental. Pero la posibilidad de una guerra abierta no parece inminente, ya que a ninguno de los dos países le interesa un conflicto de magnitud. Argelia continúa con la ayuda al Frente Polisario, por lo que parece más probable que se mantenga una especie de guerra de guerrillas. (PAG. 27.)

# DEBERIAMOS DIMITIR

(y pedir la renovación de los Ayuntamientos  
por sufragio universal)

Declara Luciano Lemus Izquierdo, concejal  
de Santa Cruz de Tenerife

«Para que la elección de Alcaldes en todo el país sea auténticamente representativa de los intereses del pueblo, los concejales deberíamos dimitir y pedir la renovación plena de los Ayuntamientos, mediante vota-

ciones por sufragio universal», dice don Luciano Lemus Izquierdo, concejal de Santa Cruz de Tenerife, en unas declaraciones concedidas al periódico «El Día», de esta capital, (Pág. 12.)

## BARCELONA

SANCHEZ TERAN,  
PROBABLE  
GOBERNADOR  
CIVIL

Según la agencia Europa Press, parecen concretarse los rumores referentes a que el nuevo Gobernador Civil de Barcelona será don Salvador Sánchez Terán, ex Director general de la RENFE y ex Subsecretario de Obras Públicas. (PAG. 9.)

Conflicto  
Iglesia-Estado  
en Argentina

# EL GOBIERNO HA PROTESTADO ANTE EL NUNCIO

(Por las declaraciones  
de los obispos)

El conflicto entre la Iglesia y el Estado argentino parece abierto como en los viejos tiempos de Perón. Varios obispos del país han venido denunciando continuamente la corrupción, el caos, la violencia y la inmoralidad que reina en Argentina. Las denuncias y acusaciones han sido en fuertes términos. La postura oficial, el Gobierno, ha acudido directamente al Nuncio en Buenos Aires para manifestar su protesta. El Nuncio, a su vez, la ha depositado en el Vaticano, sin que hasta el momento se sepa la contestación. (Página 28.)

# MAÑANA, CUMPLEAÑOS DEL REY

El Rey de España, Don Juan Carlos de Borbón, cumple mañana lunes treinta y ocho años. Por este motivo, se han recibido en el Palacio de la Zarzuela millares de felicitaciones procedentes de toda España.

En una fecha tan señalada, ARRIBA quiere unirse al pueblo español para testimoniar a Don Juan Carlos de Borbón su felicitación y renovar sus sentimientos de lealtad y adhesión.



## EN ANDUJAR

# ARIAS NAVARRO, DE CAZA

El Presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, se encuentra, desde las cinco de la tarde del viernes, en una finca de las inmediaciones de Andújar, propiedad de Germán Gervás, practicando el deporte de la caza. Acompañan al Presidente del Gobierno los ex Ministros Carro Martínez y Cuadra Medina, el señor Giménez Millas y el propio Pío Germán Gervás.

Todos ellos se trasladaron en helicóptero desde Cuatro Vientos, en cuyo complejo deportivo Barberán habían jugado una partida de golf. (Pyresa.)

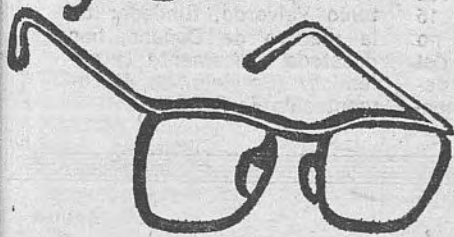
Mercenarios  
pagados por la CIA  
y Pekín

# ANGOLA: UN NUEVO VIETNAM

El MPLA cuenta con el apoyo  
de la URSS y de Portugal

La CIA ha unido su voz a la Casa Blanca y al Departamento de Estado para negar que Estados Unidos haya enviado mercenarios a Angola. Pero, según «Christian Science Monitor», las operaciones encubiertas americanas para combatir al MPLA han aumentado y se van organizando día a día. Trescientos mercenarios americanos están operando ya en Angola, otros 300 esperan con las maletas hechas la llegada de fondos, y se están reclutando 150 pilotos de helicópteros. Los mercenarios son pagados a medias por la CIA y por Pekín. Mientras, el MPLA cuenta con el apoyo declarado de la URSS y se sospecha que de oficiales portugueses. Sin duda, Angola se ha convertido en un nuevo Vietnam. (Página 31.)

Para ver  
y oír BIEN



ULLOA  
OPTICO  
ESPECIALISTA EN  
MICROLENTILLAS  
SEGURIZADO  
DE CRISTALES  
OPTICA AZUL



## EN TORNO AL COTO DE DOÑANA:

Una carretera en proyecto, la Cádiz-Huelva, ha desencadenado nuevamente la polémica en torno al Coto de Doñana, parque nacional (uno de los ocho existentes en España) con categoría de reserva biológica, que tiene una extensión de 39.225 hectáreas y fue creado el 16 de octubre de 1969 en régimen de propiedad mixta (Estado, entidades locales y privadas).

La polémica, que no es nueva, resurgió a raíz de unas declaraciones del Ministro de Educación y Ciencia, Robles Piquer, quien afirmó que el Coto no podría ser alterado ni un solo metro, lo cual implica la no construcción de la carretera a través de este terreno.

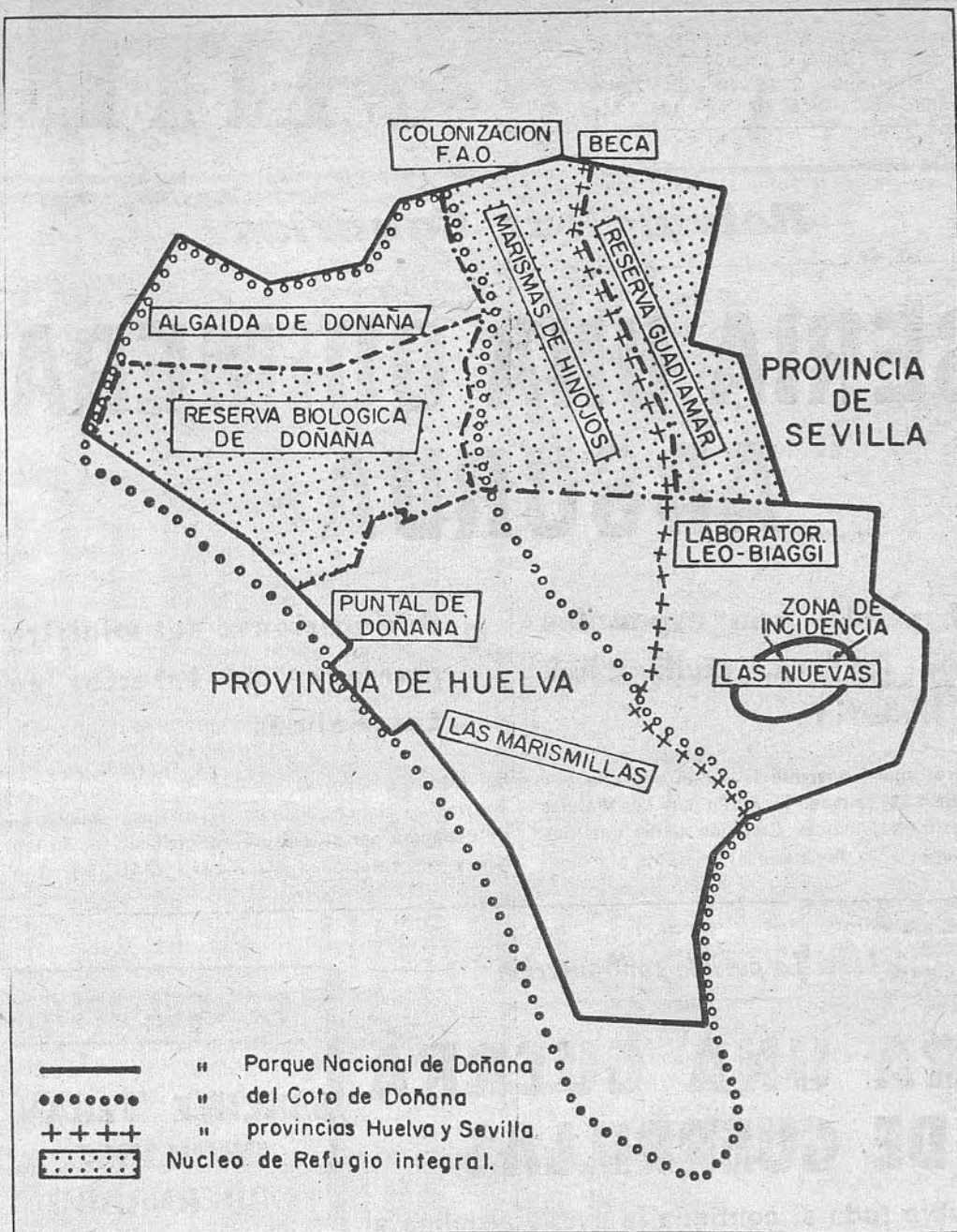
La cuestión se ha planteado entre los defensores de mantener incólume el Coto de Doñana y que la carretera busque un trazado exterior totalmente, y los que tratan de lograr que dicha ruta pase por el litoral, alegando que beneficiará al turismo y servirá para mejorar los enlaces entre varias villas, a la vez que para acortar considerablemente las comunicaciones Huelva-Sanlúcar de Barrameda-Cádiz.

### Historia y cronología polémica

Creado como Parque Nacional en octubre de 1969, el Coto de Doñana es una de las áreas naturales más favorecidas por la presencia de aves de las más diversas especies y sirve de puente a las migraciones Europa-Africa en primavera y otoño, a la vez que es refugio de gran número de mamíferos de la fauna ibérica (nutrias, lobos, jabalíes, venados, lince, etcétera).

El Coto fue en tiempos propiedad de los duques de Medina-Sidonia, y su nombre, Doñana, recuerda a la esposa de uno de los duques.

— Trece de abril de 1973: Carta del secretario general para la Ordenación del Medio Ambiente al almirante Carretero Blanco, Vicepresidente del Gobierno. En ella se denuncia el proyecto de carretera Huelva-Cádiz y otro proyecto del Iryda y la FAO. El señor Carrasco-Muñoz decía también que las normas del Congreso de Ecología y Turismo señalan que las carreteras costeras deben realizarse por el interior en vez de por el litoral. Sobre el proyecto del Iryda señalaba que el vertido de insecticidas en los alrededores del Parque conta-



# CONTINUA LA POLEMICA

Desde su «descubrimiento» contemporáneo (era conocido y admirado ya en tiempos de Felipe IV, que ordenó construir allí un palacio en 1624), el Coto estuvo a punto de ser desecado con fines agrícolas durante los años cincuenta. La creación en 1961 de la World Wildlife Fund (Fundación Mundial para Defensa de la Naturaleza), evitó la desaparición de Doñana y dicho organismo adquirió posteriormente 25 millas cuadradas, que ampliadas posteriormente y cedidas al Gobierno español permitió la creación del Parque Nacional de Doñana.

En mayo de 1972, el entonces Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón, asistió en Doñana a la clausura de las reuniones científicas allí organizadas por la World Wildlife Fund, actos a los que asistió el príncipe Bernardo de Holanda. Entre las palabras pronunciadas en aquella ocasión por Don Juan Carlos destacamos: «Nos hallamos en la buena senda y debemos procurar y asegurar el mejor disfrute de la Naturaleza a las generaciones que nos sucedan. Entre las palabras pronunciadas en aquella ocasión por Don Juan Carlos destacamos: «Nos hallamos en la buena senda y debemos procurar y asegurar el mejor disfrute de la Naturaleza a las generaciones que nos sucedan.»

Con posterioridad a aquel alarma en torno al Parque Nacional de Doñana, e incluso la polémica, ha surgido en diversas ocasiones. Recogemos cronológicamente algunos de los acontecimientos más significativos de los cuatro años transcurridos:

minaría las aguas de las marismas.

— Veintitrés de agosto de 1973: declaraciones de José Antonio Valverde, director de la estación biológica de Doñana. Denunció la escalada de contaminación que estaba amenazando Doñana, (que ya afectaba a varias especies de aves acuáticas) y propugnó tanto que la proyectada carretera Huelva-

cia del uso de plaguicidas. El Ministerio de Agricultura ordena una investigación en torno a los hechos en los que, según un primer censo aproximado, han muerto más de diez mil aves.

Tras las investigaciones toxicológicas se descubre que el envenenamiento de las aves es producido por el empleo, en terrenos colindantes con el parque, de un

Huelva, no cuenta en su composición ni con ADENA ni con ecólogos de la zona.

### Interviene ADENA

— Veintuno de noviembre de 1974: nota de ADENA (Asociación para la Defensa de la Naturaleza), oponiéndose al acuerdo del Patronato que autoriza el proyecto de

ta considerablemente en estos últimos meses.

— Julio de 1975: declaraciones de Juan Aizpuru, conservador del parque de Doñana, al diario «Pueblo»: «Nos preocupa ecológicamente su continuidad (la de Doñana). Algunos de los que allí trabajan tienen mucho miedo», dijo. Al mismo tiempo, el profesor Félix Rodríguez de la Fuente recopiló como principales problemas para el parque nacional tres peligros potenciales: la carretera Huelva-Cádiz, las urbanizaciones turísticas que surgen en el entorno y los regadíos de la zona norte.

— Septiembre de 1975: continúa la polémica en torno a Doñana, unos defienden la integridad del parque, mientras otros se inclinan por el desarrollo de la región, a lo cual, dicen, ha de contribuir la carretera proyectada por la costa y no por el interior. Incluso se dice, por parte de algunos defensores del proyecto: ¿Hasta qué punto el temor infundado de molestar a unos pájaros puede impedir el natural enlace de dos importantes ciudades...?

Ahora, las recientes declaraciones del señor Robles Piquer, en palabras pronunciadas durante un acto de homenaje al doctor José Antonio Valverde, fundador de la reserva de Doñana, han desatado nuevamente la polémica. (Servicio de Documentación de Pyresa.)

● En esta ocasión, a raíz de las recientes declaraciones del Ministro de Educación y Ciencia, señor Robles Piquer.

● El proyecto de la carretera Huelva - Cádiz ha desencadenado nuevamente una candente polémica en torno al mayor Parque nacional de España.

Cádiz fuera construida por el interior y no por el litoral, como era necesario la creación de un cinturón de bosques en torno a Doñana para preservar el sistema ecológico.

### Más de cuarenta mil aves muertas

— Septiembre de 1973: miles de aves son encontradas muertas en el interior del parque, como consecuen-

pesticida colorado cuya venta, pese a estar prohibida, se sigue realizando en el comercio. Las estimaciones sobre el número de aves muertas ascienden ya a más de 40.000.

— Diecisiete de noviembre de 1974: pleno del Patronato del Parque de Doñana. En él se pronuncian a favor de la construcción de una carretera Huelva-Cádiz por la costa. El Patronato, que preside el Gobernador Civil de

carretera por el litoral. ADENA añade que su opinión debe ser tenida en cuenta, toda vez que ostenta la propiedad de 3.200 hectáreas del parque de Doñana.

— Cinco de abril de 1975: se comunica oficialmente que para todo el mes de abril está cubierto el cupo de visitas al coto, toda vez que éstas se limitan a 15 personas por día para no perjudicar el ecosistema del parque. La afluencia de demandas para visitas aumen-



## MOLINO DE PAPEL

Por Mariano DEL MAZO

### ● Lo único

El Ministro de Relaciones Sindicales, Rodolfo Martín Villa, ha dicho en Las Palmas que «se ha planteado siempre la libertad sindical como algo contrapuesto a la unidad sindical. No es así. Puede haber esa libertad, tanto en la unidad como en el pluralismo. Esa libertad —ha añadido— estará en relación con el grado de poder del Gobierno en los Sindicatos. De esa frontera habrá de tratarse».

La cosa está clara. Ya hubo —en tiempos— Sindicato Unico y Sindicatos Libres, de Ramón Sales, católico y no aborregado. Murió trágicamente. ¡Lástima! Es peligroso el Sindicato Unico. Los ecos llegaron al final de la guerra civil.

### ● El agua clara

Un viejo refrán dice: «Más claro, agua.» Sin embargo, desde hace bastante tiempo los pescadores hispanos no podían pescar como querían debido a las lanchas marroquíes...

Ahora, tras lo del Sáhara, se dice que los pescadores españoles podrán seguir pescando en el banco sahariano. Es un consuelo. Y esperamos que se garantice. Un gran número de pescadores andaluces vio oscura su situación hace dos años. Y después. Cuando Marruecos se toma en serio —y en terreno— el Sáhara, ¿será posible la pesca con marroquíes en el poder?

Saber lo que se pesca es importante. Pero poder pescar... Eso sí que es importante. Y vital...

Cuando las tropas españolas se van quedan españoles y amigos de España que han trabajado con ahínco y tesón, con aportación clave al país, que esperan un amparo. Está previsto. Pero que no falte nada...

### ● El carisma

Hubo una vez un libro. Lo escribió don Francisco Javier Conde. En nuestros estudios lo teníamos que aprender. Aun sin entender algunas cosas, que venían en alemán sin decidida traducción. La palabra dominante era «lo carismático». Que, la verdad, no nos aclaraba la cuestión...

El Subsecretario de Información y Turismo, Gabriel Cañadas, nos dice hoy que «pasar de una época carismática a otra democrática es una operación compleja».

Y es cierto. Todo pase es complejo. Y, con lo carismático, ¡no digamos! El paso, como la vida, es obligado. Hay que hacerlo bien. Eso es lo que es. No sabemos si carismático o complejo, pero... ¡jolín!

### ● México-Madrid

El Presidente mejicano, Echeverría, ha negado que hubiera nada para reanudar las relaciones México-Madrid. ¡Bueno! Para lo que le queda...

Esperamos que cuando se destape el nuevo tapado, las cosas se reintegren. México fue fiel a sus lealtades. Y eso, incluso los que no están de acuerdo, lo reconocen. Pero las realidades, la relación real, las fuerzas físicas, químicas y morales... que tanto empujan... ¿no van a poder con todo eso? España y México han mantenido la más cordial hermandad. Nada puede frenar este abrazo final. Después de tantos otros...

## DE LA APERTURA A «PRAVDA»

Por JESUS SUEVOS

**A** HORA que el Régimen español hace un gran esfuerzo para ampliar su base e incluir en su área el mayor número de españoles posible, se encuentra, de todos modos, con un tope que al parecer no puede superar: el comunismo. En parte, porque aún estremece a muchos españoles el recuerdo de la saña comunista en la guerra de 1936, no sólo con sus enemigos, sino con sus propios camaradas o afines, y en parte, porque nadie olvida que donde obtuvieron el poder eliminaron sin escrúpulos a los demás partidos y muy especialmente a los socialistas y socialdemócratas a los que consideran traidores a la revolución proletaria y lacayos del capitalismo. Por si fuera poco, los recientes acontecimientos de Portugal han hecho aún más temibles a los hombres y los grupos que dependen de Pekín y Moscú.

Desde hace algún tiempo, y como consecuencia de la sociedad de consumo y del progresivo emburguesamiento de las masas proletarias, los partidos comunistas occidentales están empeñados en una maniobra de tranquilización del mundo burgués y de las clases medias que le sirven, al mismo tiempo, de víctimas y soporte. Se trata de convencer a los que manejan las batutas del pluralismo demoliberal que también el marxismo-leninismo está dispuesto a aceptar las convenciones políticas demoliberales en las que se mueve el capitalismo como el pez en el agua. Berlinguer, en Italia, y Marchais, en Francia, multiplicar sus promesas de entendimiento y colaboración con el «establishment» liberal-capitalista e incluso se permiten de vez en cuando, con algunas precauciones, censurar las consignas y rapapolvos que les llegan de más allá del «telón de acero». Berlinguer, Marchais y sus secuaces pretenden constituir un «comunismo civilizado» con el que sea posible lo que posiblemente se llama el «compromiso histórico»: es decir, la entrada del marxismo-leninismo no sólo en los rigodones electorales y parlamentarios de la democracia liberal, sino en los núcleos del poder donde hasta ahora sólo habían entrado las oligarquías plutocráticas o sus mandaderos políticos. La consigna no puede ser más consoladora: «Vamos a colaborar en la misma democracia que vosotros.» Y aunque el recuerdo de Kerenski, Benes, Spínola y otros ilustres masones «defenestrados» por el comunismo desasosiegue a los imperantes del «mundo libre», la ilusión de que los comunistas pueden ser domesticados, como los socialdemócratas, les ofusca. El capitalismo tiene gran confianza en

la fuerza de seducción del dinero y por dinero no ha de quedar.

Nos parece, pues, muy acertado que los promotores de una mayor amplitud del Régimen del 18 de Julio no le ofrezcan a los comunistas la oportunidad de un «compromiso histórico» que pueda convertirse en una soga al cuello del Estado español. Pero los españoles supervivientes de la República tenemos no sólo el derecho, sino el deber de preguntarnos: «Si el comunismo es algo ciertamente detestable, ¿no lo será también aquello que lo provoca y, en cierto modo, lo justifica?» Porque la verdad es que si no hubieran existido las maquinarias y maquinaciones capitalistas, el comunismo no hubiese hecho su impresionante aparición en la Historia. Es lógico que Carlos Marx admirase al capitalismo, porque sin él no se hubiera realizado la revolución industrial indispensable para la revolución proletaria y, sobre todo, porque destruyó los cimientos de la moral cristiana, sin cuya pérdida no se hubiese propagado y enraizado el marxismo. Marx no se hizo ateo en las fábricas, sino en las Universidades burguesas. Sólo hay, pues, un modo de destruir definitivamente al marxismo, y es la desaparición o reforma a fondo de las estructuras y el concepto materialista del mundo que el capitalismo propugnó.

Por eso, los combatientes nacionales de 1936 no sólo luchamos contra el comunismo, sino también contra la democracia liberal, porque, pese a su verborrea filantrópica, fue el instrumento político de la plutocracia. Queríamos impedir no sólo la soviétización de España, sino que los partidarios de esa soviétización se quedasen sin pretextos para sus reivindicaciones. De ahí que nuestra oposición al comunismo se complementase con la oposición al capitalismo y, como es lógico, al instrumento que utilizaba el capitalismo en el área de la política. Y en éstas estamos. Porque la sociedad de consumo, bajo una aparatosa democratización del bienestar, apenas oculta no sólo sus inminentes crisis, sino sus deficiencias morales. Se ha escrito hace poco en «Pravda», de Moscú: «Rechazamos categóricamente las peticiones para una pretendida liberalización del régimen soviético, ya que los que hablan de los derechos del hombre y de pluralismo lo que intentan imponernos es una interpretación burguesa de la vida que de ningún modo podemos aceptar.» Y, aunque lo diga «Pravda», la verdad es que tiene razón. Y no sólo para la Unión Soviética.





# «COLABORACION CON TODAS LAS FUERZAS DEMOCRATICAS»

(sin relación con las de signo totalitario)

## Comunicado de una de las dos facciones del PSOE

MADRID. (Europa Press.)—La comisión ejecutiva del ilegal PSOE (Partido Socialista Obrero Español), formada por Alfonso Fernández Torres, como presidente; Juan Zarrias, como tesorero; Miguel Peydro, como secretario de organización; Juan Vives, como secretario de relaciones sindicales; León Amorós, como secretario de prensa y propaganda; Manuel Murillo, como secretario de relaciones políticas, y Manuel Turrión de Eusebio, como secretario del interior, ha facilitado un comunicado, en el que se dice, entre otras cosas:

Desde agosto de 1972 el PSOE está escindido en dos mitades, pero el sector firmante acordó, en diciembre de 1972, dedicar sus máximos esfuerzos a la reunificación, por lo que desde septiembre de 1975 ha celebrado tres reuniones con el otro sector. Mientras, quiere hacer constar:

1.—Sincero deseo de un cambio a una situación democrática sin violencias, y apoyo a todas las acciones para la implantación de las libertades.

2.—Vocación europeísta y poner fin a la conciencia de la autosuficiencia y al truco de «somos diferentes».

3.—Implantar un socialismo en libertad.

4.—Colaborar con todas las fuerzas democráticas, sin tener relación alguna con las de signo totalitario.

5.—Lograr para todos los trabajadores un empleo dentro de nuestra nación.

6.—«Nuestro PSOE es el partido de los trabajadores», y su aspiración es conseguir una sociedad socialista.

7.—Respeto por las creencias religiosas y necesidad de separar la Iglesia del Estado.

8.—Reconciliación nacional y sistema democrático pluralista.

Para ello, propugna amnistía general y retorno de los exiliados; legalización de los partidos políticos y organizaciones sindicales; establecimiento de las libertades de expresión, reunión, asociación, manifestación y huelga y derogación de las leyes represivas y tribunales especiales.

## Sentencia confirmada por asociación ilícita

MADRID. (Cifra.)—La sala segunda del Supremo ha confirmado la sentencia del Tribunal de Orden Público que condenara a José Antonio Zuriarrain Arnal como autor de un delito de asociación ilícita a un año de prisión.

Según la sentencia confirmada, José Antonio, residente en Bilbao, con anterioridad a 1971, se adhirió a la organización denominada Liga Comunista Revolucionaria, perteneciente a la línea trotskista de la Cuarta Internacional, la cual tiene como objetivo primordial el derrocamiento por la violencia de la actual estructura estatal española.

José Antonio realizó labor de proselitismo y adoctrinó a los captados, proporcionándoles publicaciones de la organización, como «Combate» y «Proletariado», las cuales comentaban en reuniones, y cotizó periódicamente cantidades para los fines de la citada liga.

Igualmente, José Antonio celebró entrevistas con otras personas, a fin de seguir las instrucciones y consignas recibidas de sus superiores.

Contra la sentencia del Tribunal de Orden Público, recurrió el condenado, y la Sala Segunda del Supremo ha desestimado su recurso.

## Gastos familiares mínimos anuales

# A 226.610 PESETAS SE ELEVA EL PRESUPUESTO

(629 pesetas diarias)

## En Madrid y para un matrimonio con dos hijos

MADRID. (Logos.)—A 226.610 pesetas se eleva el presupuesto de gastos familiares mínimos anuales en Madrid, de un matrimonio con dos hijos, según el habitual informe presentado por la revista «Acción Empresarial», lo que representa un presupuesto diario de 629 pesetas, como mínimo, durante el pasado mes de noviembre.

Contrasta la cifra facilitada con la del salario mínimo vigente en nuestro país, que se eleva a 280 pesetas diarias, lo que significa que para alcanzar la cifra presentada por el estudio aludido, el salario mínimo diario en España tendría que superar al doble del existente.

Los datos facilitados no son

elevados, ya que para los cuatro miembros de la familia estudiada se establecen 105.530 pesetas anuales, para alimentación; 4.050, para combustible; 25.800, para vivienda y gastos de casa; 57.800 para vestido y aseo personal, y 32.430 pesetas para varios, en cuya partida se supone que entran las vacaciones, diversiones, estudios, etc.

## España-Portugal

# MAS TURISMO

MADRID. (Europa Press.)—Según informa la Oficina de Turismo portuguesa en Madrid va a intensificarse el intercambio turístico entre España y Portugal, a nivel de la Península y posiblemente de otros mercados.

El Gobierno portugués —añade la citada Oficina— ha anunciado la creación de un Instituto de Fomento del Turismo, que, además de ejecutar una nueva política comercial a través de unidades turísticas hoteleras, dará mayor apoyo técnico-financiero a la actividad privada dentro del sector.

## INTERES EN INGLATERRA POR LA EVOLUCION EN ESPAÑA

LONDRES. (Efe.) — La Prensa de Londres se hace eco de las peticiones de extensión de los indultos en España provenientes de concejales de Pamplona y San Sebastián.

Todos los periódicos destacan que desde la subida al Trono del Rey Juan Carlos se ha puesto en libertad a la mitad de los presos políticos.

Recogen las declaraciones del Ministro de Información, Adolfo Martín Gamero, según las cuales han abandonado la cárcel 528 detenidos políticos.

Lo mismo hacen con las manifestaciones del Ministro de Justicia, Antonio Garrigues, en conferencia de Prensa, en el sentido de que el Gobierno está estudiando la anterior legislación sobre actividades políticas, pero que no trató la cuestión de la amnistía a nivel de Consejo de Ministros.

«The Times» indica, por otra parte, que el Gobierno se propone aplazar las elecciones a Cortes, que en principio se iban a celebrar en marzo.

Asimismo agrega que, según fuentes políticas de Madrid, este aplazamiento está destinado a llevar a cabo reformas en el sistema electoral.

Para «The Times», por último, el Gobierno está dispuesto a flexibilizar las libertades civiles españolas, ya que la Policía no intervino en pequeñas manifestaciones durante estos primeros días del año.

Por su parte, «The Financial Times» considera a tres Ministros del Gobierno como los que van a influir más en las decisiones gubernamentales durante los próximos meses. Se trata del Ministro de la Gobernación, Fraga Iribarne; del de Asuntos Exteriores, José María de Areilza, y del de Justicia, Antonio Garrigues.

## Nuevas Casas de España en París y Bruselas

MADRID. (Pyresa.) — Recientemente ha sido adquirido en Anderlecht (Bruselas) un terreno de 3.000 metros cuadrados, que será destinado a la construcción de la Casa de España del Instituto Español de Emigración.

Entre sus diversas instalaciones contará con un colegio de EGB, dotado de 500 plazas, para hijos de emigrantes.

Asimismo, en París ha sido adquirido un edificio, por un costo de 72 millones de pesetas, destinado a los servicios de promoción cultural y educativa, y los asistenciales, para trabajadores españoles.

## Reivindicar Canarias

# “SERIA UNA QUIMERA ABSURDA”

«Las islas son españolas por cultura, civilización e historia», dijo en Las Palmas el ministro marroquí del Interior

LAS PALMAS. (Europa Press.) — «Nosotros queremos que El Aaiún sea una proyección de Las Palmas. El Aaiún sin Las Palmas, está muerto. Reivindicar Canarias sería una quimera absurda», ha declarado el ministro marroquí del Interior, Driss Dassi, al periódico «La Provincia», de Las Palmas de Gran Canaria, en una entrevista que el ministro marroquí ha concedido tras permanecer unos días en las islas, en viaje de carácter particular.

Más adelante el señor Dassi afirma que la población del Sáhara ha sido siempre marroquí: «He encontrado testimonios muy interesantes que lo confirman —añade—. En los años 1956, 1957, 1958 y 1960, incluso, he comprobado testimonios. En dos días el coronel Rodríguez de Viguri, me ha dicho que cuando él se levantaba, lo primero que veía todas las mañanas eran banderas marroquíes que levantaban los saharauis. El Sáhara siempre estuvo poblado por nuestros hermanos.»

Por lo que se refiere a la oposición que el Frente Polisario está planteando a la ocupación del territorio por parte de Marruecos, el ministro dice: «Argelia pone en estado de alerta a sus combatientes y ancianos. El Gobierno argelino realiza una llamada de alerta mientras crece la tensión entre Argelia y Rabat en torno a la cuestión del Sáhara Occidental. Carros y unidades de Infantería del Ejército Nacional Popular, que cuenta con 70.000 hombres, han sido enviados hacia la frontera marroquí en las últimas semanas, y van a ser reforzados.»

Respecto al futuro papel de Canarias, el señor Dassi afirma: «Nosotros queremos, como le decía antes, que El Aaiún sea la

proyección de Las Palmas. El Aaiún sin Las Palmas está muerto. La proximidad de las Islas Canarias constituye la base de la realización más estrecha para España y Marruecos, sin duda, y refuerza nuestra amistad. Los canarios tienen plenas garantías para continuar trabajando en el Sáhara. Si Marruecos reclamase las Islas Canarias, también estaría en condiciones de reclamar Bilbao, Málaga, Madrid o Barcelona y, a su vez, España estaría en disposición de reclamar todo nuestro país. Es algo sencillamente absurdo. Es más, en seguida se aprecia que Canarias es española por su cultura, su civilización, su lengua y sus relaciones históricas. Reclamar Canarias sería una absurda quimera.»

## NOTA DE LA EMBAJADA DE CHILE

(sobre la detención de la doctora Sheila Cassidy)

La Embajada de Chile nos envía el siguiente comunicado, con ruego de publicación:

«El ministerio del Interior, ante informaciones que circulan en el exterior sobre la situación que afecta a la doctora británica Sheila Cassidy, que, como de costumbre, han sido tergiversadas en detrimento del prestigio del Gobierno de Chile, ha dado a conocer un comunicado que, en forma veraz y detallada, se refiere a la detención de dicha persona.

La doctora Cassidy fue detenida por los servicios de seguridad chilenos siete días después —sábado 1 de noviembre— que dejara de prestar atención profesional al extremista Nelson Gutiérrez, miembro del MIR, quien, en compañía de su conviviente Mary Anne Beausire, y de María Elena Baschman, que lo es de otro extremista, también miembro del MIR, Andrés Pascal Allende, se había refugiado en el convento de «Notre Dame». Todas estas personas fueron llevadas a ese lugar por el sacerdote Fernando Salas, miembro del comité «Pro Paz».

La doctora Cassidy fue detenida en la casa de reposo perteneciente a los Padres Columbanos (Irlandeses), en donde se refugió en compañía de un individuo no identificado hasta ahora. Al llegar los efectivos policiales hasta esa casa fueron recibidos a tiros, procedentes de armas soviéticas, presumiblemente disparados por la doctora Cassidy y su acompañante. La doctora, que se escondió en un armario empotrado, cubriéndose con gran cantidad de ropa, tuvo, incuestionablemente, responsabilidad en las heridas sufridas por un miembro de las fuerzas de orden y en la muerte de una empleada de la casa, alcanzada por los disparos que provenían del interior de ésta.

En el lugar de su detención la doctora Cassidy fue visitada a menudo por el consul británico en Santiago, Derek Fernyhough, quien en varias oportunidades declaró que la detenida se encontraba «en buen estado de salud», que «no tenía quejas acerca del tratamiento recibido», que «estaba razonablemente compuesta y no tenía señal alguna de torturas». Todas estas declaraciones consulares fueron publicadas en el «Daily Telegraph».

Debe señalarse, además, que la Embajada británica, en sus numerosas comunicaciones relacionadas con la doctora Cassidy, enviadas al ministerio de Relaciones Exteriores de Chile, no hizo la menor mención a supuestas torturas sufridas por esa persona. Tampoco lo hizo su abogado, don Alfredo Etcheverry, y mucho menos la doctora Cassidy, durante los numerosos interrogatorios a que fue sometida por el fiscal, Joaquín Erlbaum.

A mayor abundamiento debe señalarse que el representante de la Comisión Internacional para las Migraciones Europeas (CIME), señor Roberto Kosak, bajo cuya supervigilancia salió de Chile la señora Cassidy, declaró que ésta, en el aeropuerto internacional de Santiago de Chile, le había manifestado «no haber recibido maltrato alguno durante su detención». El señor Kosak expresó públicamente su satisfacción por estas declaraciones.

Con los antecedentes expuestos el Gobierno de Chile tiene la absoluta seguridad de haber demostrado que las tardías acusaciones formuladas en Londres por la doctora Cassidy no se avienen de manera alguna con la realidad. Puede decirse que ellas vienen a sumarse a la campaña internacional montada contra el Gobierno chileno por elementos internacionales sobradamente conocidos.

N. de la R.—La doctora británica Sheila Cassidy, de treinta y siete años de edad, declaró a su llegada de Chile, en el aeropuerto de Gatwick (Inglaterra), que durante el tiempo que permaneció encarcelada —más de un mes— bajo la acusación de haber curado a heridos de grupos izquierdistas, la Policía de seguridad chilena la había desnudado y torturado mediante la aplicación de electrodos en partes de su cuerpo. Su declaración coincide con la de otros exiliados del Chile actual.



Intento de agrupar al Nacional Sindicalismo

MARTIN VILLA, EN LAS PALMAS

## FALANGE ESPAÑOLA, PARTIDO POLITICO

- Ha quedado constituida la Junta provisional, que tratará de legalizar el Partido y convocará el III Congreso

MADRID. (Pyresa).—Un portavoz de la Junta Nacional Provisional de Falange Española y de las JONS, ha enviado a Pyresa la siguiente nota:

«Los abajo firmantes, en nombre y representación de diversos grupos y tendencias falangistas, de común acuerdo, declaran:

1.º Que el Nacional Sindicalismo es no sólo la más moderna, sino también la ideología más adecuada que, en orden a la resolución de sus problemas comunes, ante los españoles se presenta, tanto para conseguir la supresión de la injusticia inherente al sistema capitalista, como para superar la situación de dependencia en que España se halla.

2.º Que en las presentes circunstancias, es evidente la necesidad de agrupar a todos los españoles que ven en el Nacional Sindicalismo la mejor solución a los problemas de España, y que dicha agrupación no puede ni debe llevar otro nombre que el de Falange Española de las JONS, y, en consecuencia, acuerdan:

1.º Que en nombre y representación de los falangistas, constituyen Falange Española de

las JONS como partido político abierto a todos los españoles y en particular a las individualidades y grupos falangistas todavía no incorporados a esta tarea.

2.º Constituirse en Junta provisional de Falange Española de las JONS con el fin de realizar las actividades conducentes a su legalización como tal partido y a convocar el III Consejo Nacional de la Falange, el cual dotará a la misma de una estructura definitiva.

Madrid, a 3 de enero de 1976. Firmado por Diego Márquez Horrrillo, Patricio González de Canales, Luis Martínez Eguiraz, Marcial Méndez, Tomás Marco Alagón, Carlos Cantalapiedra, Manuel Martínez Sospedrá, Angel Cureses, Alberto Martínez Eguiraz, Víctor Durán, Pastor Nieto García, José Real, Manuel Echevarría Álvarez y Angel Lorenzo.»

## FELIPE UGARTE TOMO POSESION

(como Gobernador Civil de Vizcaya)

BILBAO. (Cifra).—El nuevo Gobernador Civil de Vizcaya, Felipe Ugarte Lambert de Saint Croix, tomó posesión ayer de su cargo, en un acto presidido por el Vicesecretario General del Movimiento, Ignacio García López, anterior Gobernador de Vizcaya.

Al acto, celebrado en el Gobierno Civil, asistieron las primeras autoridades de Vizcaya y Alava, provincia de la que hasta ahora fue Gobernador el señor Ugarte.

El nuevo Gobernador Civil pronunció unas palabras en las que, entre otras cosas, manifestó: «No es momento para improvisar un programa de actuación ni para señalar líneas de lo que va a ser mi gestión. Es, eso sí, un punto de partida en el que quiero, por considerarlo un deber, dejar bien sentado que mi gestión estará fundamentada en mi juramento solemne del cargo y en las decisiones del Gobierno de S. M. el Rey.»

Terminó su intervención el señor Ugarte pidiendo la ayuda de todos los vizcainos para una eficaz gestión, y dando las gracias al señor García López por haber presidido el acto.

Ignacio García López cerró el acto con palabras de agradecimiento para todos aquellos que con él colaboraron en los trece meses que ha sido Gobernador de Vizcaya.

### Madrid: El día 8, toma de posesión en Capitanía

MADRID. (Cifra).—El próximo día 8 a la una de la tarde tendrá lugar la toma de posesión del teniente general Francisco Coloma Gallegos, como Capitán

General de la I Región Militar. El acto se celebrará en el Salón del Trono de Capitanía General, con asistencia del general Gobernador Militar de esta



Don Ignacio García López, Vicesecretario General del Movimiento, pronunció unas palabras en la toma de posesión de don Felipe Ugarte como Gobernador Civil de Vizcaya. (Foto Cifra Gráfica.)

## «LA REFORMA SINDICAL ES TAN IMPORTANTE COMO LA POLITICA»

- «Mi misión es acercar lo más posible el pensamiento del Gobierno a los deseos de los Sindicatos»
- «Es posible que cambien las relaciones Gobierno-Sindicatos»

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Cifra).—«Mi misión es acercar lo más posible el pensamiento del Gobierno a los deseos de los Sindicatos», ha declarado el Ministro de Relaciones Sindicales, don Rodolfo Martín Villa, en Las Palmas, donde se encuentra pasando unos días de descanso.

El viernes, el Ministro se reunió con el Comité Ejecutivo del Consejo Sindical Provincial y dijo que «la reforma del mundo sindical habrá de partir del próximo Congreso Sindical, que podría celebrarse en el segundo trimestre del año 1976. Allí se establecerán las grandes trayectorias de la actividad sindical. ¿Cuál será la fórmula concreta? No lo sé, de acuerdo, tengo mis ideas sobre ello, pero todavía no las he tratado con el Gobierno. Es posible que cambien las relaciones Gobierno-Sindicatos, pero hablar de ello en este momento sería exagerar mi condición de Ministro en la actualidad».

El titular de Sindicatos señaló también qué entiende por libertad sindical: «Se ha planteado siempre la libertad sindical como algo contrapuesto a la unidad sindical. No es así. Puede haber esa libertad tanto en la unidad como en la pluralidad. Esa libertad estará en relación con el grado de poder del Gobierno en los Sindicatos. De esa frontera habrá que tratar.»

Más adelante, Martín Villa dijo: «Tan importante como la reforma política es la reforma sindical. Esta es una nueva etapa y hay temas pendientes, pero no me parece adecuado que yo ahora, como Ministro, me des-

pache en una serie de soluciones y palabras. Insisto en esto, mi juego es tener ideas, transmitir al Gobierno, hacer lo posible para que él participe en esas ideas y luego transmitir las al mundo sindical. Y lo fundamental de la distancia entre lo decidido por el Gobierno y los deseos del mundo del trabajo sea la menos posible.»

Entre los temas tratados por el Comité Ejecutivo destaca el de la descentralización administrativa y el nuevo régimen administrativo y económico para Canarias. El Ministro afirmó que «era consciente de que queda mucho por hacer y es necesario un acercamiento entre los órganos de decisión y las personas y cosas. Ya sé que estamos en una peculiaridad insular, pero esas peculiaridades se extienden, a su modo, a todas las regiones».

Fernández Miranda

## “EL CONSEJO DEL REINO NO ESTUDIARA LA PRORROGA DE LA LEGISLATURA”

(en su reunión del día 8)

MADRID. (Europa Press).—El diario «ABC» publicó ayer una entrevista telefónica mantenida con el Presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Torcuato Fernández-Miranda, en el curso de la cual el Presidente del citado organismo señala que en la reunión que el Consejo del Reino celebrará el día 8 de este mes no se estudiará la posibilidad de una nueva prórroga de la legislación.

El señor Fernández-Miranda añadió que aunque, efectivamente,

según el artículo 17 de la Ley Orgánica del Consejo del Reino, es atribución del mismo prorrogar la legislación, antes se precisa una solicitud del Gobierno o de la Comisión Permanente de las Cortes al Jefe del Estado, para que éste, de acuerdo con el Consejo del Reino, prorrogue la legislación.

«Y tengo entendido —dice el Presidente de las Cortes al periródico— que hasta el momento no se ha producido ninguna solicitud, ni se producirá antes de la reunión del día 8, con lo que es imposible que el Consejo del Reino trate el tema.»

El señor Fernández-Miranda insistió en el carácter secreto de las deliberaciones del Consejo del Reino. «Yo siento un enorme respeto hacia la Prensa —dijo asimismo— y considero su labor esencial, pero comprendo que los periodistas no deben presionar sobre los miembros del Consejo del Reino. Yo entiendo la función del Consejo del Reino como una contribución a la formación de la voluntad de la Corona. Otra cosa no sería cortés ni leal. Sé que durante la época de poder personal del Caudillo, a éste no le importaba que se mantuvieran en secreto los debates del Consejo. Pero ahora los presupuestos son distintos.»

Barcelona

## SANCHEZ TERAN, PROBABLE GOBERNADOR CIVIL

BARCELONA. (Europa Press).—Parecen concretarse los rumores referentes a que don Salvador Sánchez Terán sería el nuevo Gobernador Civil de Barcelona.

El señor Sánchez Terán nació en Logroño en 1934, y hasta el momento ha desempeñado como cargos más importantes el de director general de la RENFE (1970) y Subsecretario de Obras Públicas (1973).

### Creación de la Comunidad de Pueblos Catalanes

BARCELONA. (Europa Press.) En medios políticos barceloneses se da como constituida una llamada Comunidad de Pueblos Catalanes, en la que se integrarían diversas personalidades, algunas a nivel de disciplina de grupo y otras con carácter independiente.

La «comunidad», de acuerdo con las variaciones recogidas en los mencionados medios políticos, trataría de promocionar un ideal expuesto días atrás mediante un «christmas» navideño que se resume en: — Conjunto de fuerzas de-

mocráticas, deseosas de intervenir en las responsabilidades de un Gobierno pluralista, unidas en una táctica común con espíritu de evolución dinámica e interesadas en evitar toda ruptura violenta.

De acuerdo con las ampliaciones efectuadas por algunas de las personalidades políticas que se integrarían en dicho grupo, se trata, en definitiva, de crear una federación de fuerzas democráticas de centro con exclusión de la extrema derecha y del Partido Comunista.



## MONSEÑOR SUQUÍA INSISTE: AMNISTIA

ZARAGOZA. (Europa Press.) — En una entrevista que publica «Heraldo de Aragón», monseñor Suquía, arzobispo de Santiago de Compostela, insiste en su postura de petición de amnistía, hecha pública en la apertura del Año Santo Compostelano.

Monseñor Suquía afirma que el indulto y la amnistía «allanarían los caminos hacia la necesaria reconciliación de los españoles».

Preguntado sobre el papel de los obispos en la petición de amnistía, monseñor Suquía contesta que él personalmente cree que hay muchas circunstancias, muchos elementos y muchos datos que están preparando la amnistía, y que el deseo de los obispos y de los seglares cristianos en esta realidad ha sido una participación modesta.

### También los trabajadores de Pamplona

PAMPLONA. (Cifra.) — Un total de 7.114 personas, en su mayoría trabajadores de distintas empresas de Pamplona, se han adherido a la carta que los familiares de presos y exiliados políticos enviaron al Jefe del Estado español el pasado día 10 de diciembre pidiendo amnistía, según una nota informativa distribuida por el Consejo Provincial de Trabajadores de Navarra.

contemplan los derechos individuales de asociación, reunión, expresión, etcétera; la independencia de poderes y legalidad de la administración, y todo lo que suponga la reforma de las actuales instituciones que han de adecuarse a las exigencias del marco democrático de España.

### Los farmacéuticos de Valencia

VALENCIA. (Pyresa.) — La Junta de Gobierno del Colegio de Farmacéuticos de la provincia de Valencia se ha dirigido al Rey para pedir la más amplia amnistía para todos los presos políticos. El escrito está dirigido por su presidente José Mora Barberá.

### La JOC de Madrid

MADRID. (Europa Press.) — La Juventud Obrera Cristiana de Madrid (JOC) ha enviado a los medios informativos un comunicado en el que solicita la amnistía y la vuelta de los exiliados por razones políticas y sindicales.

## PUNTUALIZACION A PUBLICACIONES CONTROLADAS (de Antonia Benito a la nota de esta empresa)

MADRID. (De nuestra redacción.) — Antonia Benito García, periodista, representante sindical de Publicaciones Controladas, S. A. (sector Prensa), y vocal provincial del Sindicato de Información, nos envía la siguiente carta:

«En el diario de su digna dirección de 31-XII-75 viene publicada una nota, que en nombre de Publicaciones Controladas, S. A., firma don Alfonso Caballé Sesé, en la que se rectifican algunos extremos de la noticia —considero que correcta— que hace unos días publicaron algunos periódicos de Madrid, en relación con el expediente que me ha incoado la citada empresa.

Como en la nota se me nombra, me veo en la necesidad de hacer algunas «aclaraciones» o «puntualizaciones»:

1. El expediente me fue incoado a raíz de la aparición en algunos medios informativos de una carta que los tres redactores gráficos de la empresa, y yo como representante sindical de la empresa (sector Prensa), habíamos dirigido al director general de Trabajo, en relación con un expediente de reclasificación profesional pendiente de resolución.

2. Mi expediente no ha sido una medida de carácter aislado, dado que los tres citados redactores gráficos también se han visto afectados. El mismo día que a mí se me incoaba expediente a ellos se les notificaba que a partir de esa fecha tendrían un horario fijo en la empresa (de 8 a 14 horas), al tiempo que se les retiraba el material fotográfico propiedad de la empresa que utilizaban.

Con posterioridad, uno de ellos, el señor Jesús Montejo, ha sido sancionado con siete días de suspensión de empleo y sueldo por haberle sido sustraído un objeto fotográfico cuando cubría la enfermedad de Franco, aún en El Pardo.

3. Por otra parte, siempre he gozado de cierta flexibilidad de horario en Publicaciones Controladas, al igual que todo el personal de Prensa que trabaja en la empresa. En los tres años largos que llevo en la empresa, nunca fui sancionada por motivo alguno.

4. A raíz de haberse incoado expediente se han puesto todas las trabas posibles (dispongo de pruebas documentales para demostrarlo, que quedan a su disposición) al ejercicio libre de mi actividad sindical. Tal extremo lo he puesto en conocimiento de las autoridades sindicales y de mi abogado por si pudiera haber motivo suficiente para demandar a la empresa por obstrucción al desarrollo de mis funciones sindicales.

Le ruego la publicación de estas «puntualizaciones», para que las cosas vayan quedando claras y se vea de quién es la «mala fe» a que hace alusión la empresa, sin perjuicio de lo que en «su día» falle la Magistratura de Trabajo.»

Madrid

375

## despedidos en S. A. Vers

● Si se refrenda la sanción tendrían también que abandonar sus viviendas, por ser propiedad de la empresa

MADRID. (Pyresa.) — A 375 asciende ya el número de despedidos llevados a cabo por la dirección de la empresa S. A. VERS, de Villaverde, que cuenta con una plantilla de 500 trabajadores, aseguran fuentes laborales.

Los despedidos se iniciaron el día 31 de diciembre, con 30 trabajadores, y como consecuencia de los paros realizados en apoyo de las peticiones siguientes: 5.000 pesetas de aumento de sueldo lineal, IRTA a cargo de la empresa, 500 pesetas de ayuda escolar por hijo y el 100 por 100 del salario real en caso de enfermedad.

En apoyo de estos 30 despedidos se llevaron a cabo paros que originaron la sanción posterior de otros trabajadores.

Las mismas fuentes dicen que la mayoría de los despedidos habitan viviendas propiedad de la empresa, y que si la autoridad laboral refrendase la sanción, tales trabajadores se verían obligados a abandonarlas.

Representantes sindicales están realizando las oportunas gestiones cerca del Delegado de Trabajo y el Sindicato respectivo.

### Paros en la Banca

MADRID. (Pyresa.) — Se han reiniciado los paros de los trabajadores de Banca de Madrid que apoyan la llamada plataforma reivindicativa presentada por la comisión gestora elegida en asamblea al margen de la Organización Sindical.

De una a dos de la tarde de ayer pararon trabajadores de las centrales de los Bancos Zaragozano, Credit Lyonnais, Santander, Popular, Barcelona, Indubán y Vzcaya, y de tres grandes centros y 24 oficinas urbanas del Banco Hispanoamericano.

### Ciento diez sancionados en Zamacona

BILBAO. (Pyresa.) — Ciento diez trabajadores de la empresa Zamacona se encuentran suspendidos de empleo y sueldo por dos días, a causa de un incidente surgido el pasado día 31 de diciembre. Los obreros argumentan que es costumbre inmemorial comer el bocadillo en grupos los días 24 y 31 de diciembre de cada año, pese a lo cual la dirección de la empresa consideró que se trataba de un paro ilegal, por lo que adoptó la postura sancionadora. Añaden los obreros que la empresa no les avisó por el tablón de anuncios la posible sanción en el caso de que se repitiesen los hechos del día 24, mientras que sí utilizó dicho tablón para comunicar la sanción a los trabajadores.

Bilbao

## SIN AVENENCIA EN IBEMO

● Treinta y cuatro trabajadores siguen encerrados en una iglesia

BILBAO. (Pyresa.) — Después de los doce días pasados desde que comenzaron su encierro, los treinta y cuatro trabajadores de las empresas Ibemo y Tamoin que se encuentran en la iglesia de San José, de Romo, en el barrio de Las Arenas, perteneciente al municipio de Guecho, continúan en su postura, iniciada el día 23 de diciembre.

Según datos facilitados, dos de los trabajadores han debido salir por razones de salud. Uno de ellos ha ingresado en la Ciudad Sanitaria de «Cruces», mientras que el otro ha pasado a su domicilio. Asimismo, en Las Arenas se vienen celebrando manifestaciones en petición de amnistía.

Anteayer se celebró en Mungía un acto de conciliación sindical entre los representantes de los trabajadores de Ibemo y Tamoin. El acto finalizó sin avenencia.

### Los trabajadores de Megesa continúan recluidos

SEVILLA. (Cifra.) — A primera hora de la tarde de ayer continuaban su voluntaria reclusión en las dependencias de la iglesia parroquial del Sagrado Corazón, de Bellavista, los 47 trabajadores de Megesa y algunos familiares, reclusión iniciada el pasado lunes día 22.

Según se ha informado a Cifra, a pesar de la nota hecha pública por la empresa, los trabajadores han vuelto a insistir en su postura de que no se reincorporarán a sus puestos de trabajo en tanto no sean readmitidos todos ellos (la empresa readmitió a 35, dejando con efecto los despedidos de los otros 12).

Aunque para la tarde de anteayer se aguardaba la iniciación de nuevos contactos entre los trabajadores y la empresa (se afirmaba que el propio presidente del consejo de administración llegaría a Sevilla para ello), no se iniciaron estas negociaciones, por lo que continúa igual y los recluidos se disponen a pasar en el templo el fin de semana.

## MIEMBRO DE ETA, AMENAZADO DE MUERTE

● Alvarez Emparanza ha recibido varias notas de una organización clandestina anti-ETA

IRUN. (Pyresa.) — José Luis Alvarez Emparanza, más conocido por el seudónimo de «Txillardegui», ha recibido una serie de amenazas de muerte por parte de una organización clandestina anti-ETA. Refugiado político con domicilio en Hendaya, ha recibido en su domicilio amenazas por escrito, según denuncia que ha formulado a la Policía.

«Txillardegui» ha declarado, que si bien él fue uno de los fundadores de la organización autonomista ETA, se dedica, única y exclusivamente a su familia, trabajando como ingeniero —que es su profesión— y que en los ratos libres se entrega a la cultura, especialmente a escribir.

### Asalto a una escuela en Barcelona

BARCELONA. (Europa Press.) La escuela «Benjamín», situada en la confluencia de las calles Palamós y la Foca, en el barrio de la Trinidad, ha sido objeto de un asalto por parte de desconocidos, que han destruido parte de las instalaciones y destruido material destinado a actividades docentes, según informa un portavoz de la Junta de Padres de Alumnos.

Aparecieron también pintadas en el local e, incluso, excrementos, de acuerdo con las mencionadas fuentes. Sin embargo, los autores de estos hechos repartieron los libros de texto que se encontraban en el lugar.

Se ignora la identidad de los asaltantes. Al parecer, dicho centro escolar ya fue objeto, tiempo atrás, de otro acto semejante.

## LA "TERCERA" DE «PUEBLO» CAMBIA DE NOMBRE

Constatamos el cambio de denominación experimentado en la «Tercera Página», de «Pueblo», que ha pasado a llamarse «Redacción abierta». En la entidad de esta «Tercera Página» se apoyó largo tiempo gran parte del prestigio del diario vespertino. De contenido esencialmente polémico, crítico e interpretativo de la vida nacional, el cambio de su distintivo identificador no ha podido pasar inadvertido. Durante varios años, la vida política, los acontecimientos sociales de proyección trascendente, hallaron en la «Tercera Página», que hoy despedimos cordialmente, eco adecuado y lúcida valoración en todas sus vertientes. Signos suficientemente acreditados, a los que, estamos seguros, no afectará la simple variación externa.



## NORMAS PARA AGILIZAR LA GESTION CREDITICIA

(y eliminar situaciones  
anormales en la  
percepción  
de los haberes)

MADRID. (Logos).—La primera medida del nuevo año adoptada por el Ministro de Educación y Ciencia, señor Robles Piquer, ha sido dictar nuevas normas reguladoras del procedimiento de gestión de los créditos del presupuesto de gastos de su Departamento, según informan fuentes competentes.

Dicha medida responde a la preocupación del Ministro de garantizar el puntual cumplimiento de las obligaciones del Ministerio con todo su personal y eliminar situaciones anormales en la percepción de los haberes, que ha motivado en múltiples ocasiones situaciones conflictivas no sólo con el personal docente, numerario o no numerario, sino también de otras escalas.

### Huelva: Invitación a Robles Piquer

HUELVA. (Logos).—La Diputación Provincial, en sesión ordinaria, ha acordado por unanimidad invitar al Ministro de Educación y Ciencia para visitar la provincia con la intención fundamental de que conozca «in situ» las reservas del coto de Doñana y su contorno y pueda comprobar personalmente la inexistencia de perjuicios para la citada reserva por la construcción de la carretera Huelva-Cádiz, que tanta trascendencia ha de tener para el desarrollo económico y social del Suroeste español.

### SUBVENCION DE HACIENDA A LA BASILICA DE LA CANDELARIA

MADRID. (Cifra).—La cantidad de quinientas mil pesetas recibida por el superior de la basílica de la Virgen de Candelaria para obras de mejora en la basílica procede de una subvención concedida por el Ministerio de Hacienda.

Noticias de Santa Cruz de Tenerife decían anteayer que esa cantidad había sido remitida por el director general de la Compañía Telefónica, don Santiago Galindo Herrero, quien las había recaudado en Madrid entre personas relacionadas con la vida política y económica de Tenerife.

El señor Galindo Herrero, que fue gobernador de la provincia tinerfeña y ostenta el cargo de alcalde honorario perpetuo de la villa de Candelaria, ha manifestado a Cifra que su actuación personal en este caso fue la de apoyar la solicitud de una subvención, que posteriormente fue concedida por el entonces Ministro de Hacienda, don Rafael Callo de Aza.

Mañana, lunes, víspera de Reyes...

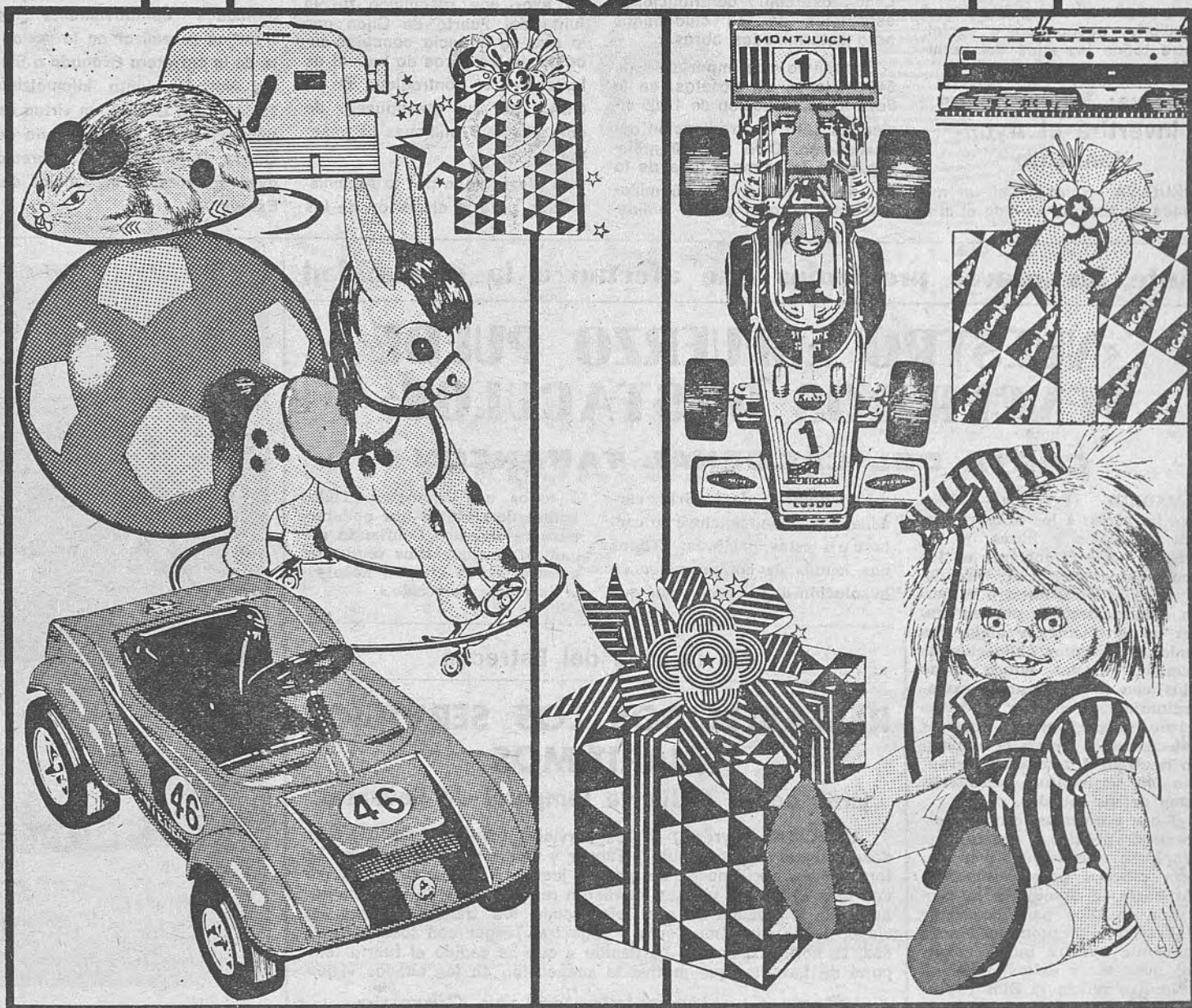
# El Corte Inglés estará abierto hasta las 12 de la noche.

500.000 ideas para regalo.  
Juguetes del mundo entero.

"Reyes" para todos,  
a todos los precios.

El Corte Inglés

ABIERTO A MEDIODIA





## «DEBERIAMOS DIMITIR»

(y pedir la renovación de los Ayuntamientos por sufragio universal)

### ● Dice Luciano Lemus Izquierdo, concejal de Santa Cruz de Tenerife

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Cifra.)—El concejal del Ayuntamiento de Santa Cruz de Tenerife don Luciano Lemus Izquierdo, está dispuesto a presentar la dimisión de su cargo para que la elección de Alcaldes sea representativa,

según declaró al periódico «El Día».

En sus declaraciones, el señor Lemus Izquierdo, dice que «para que la elección de Alcaldes en todo el país sea auténticamente representativa de los intereses del pueblo, los

concejales deberíamos dimitir y pedir la renovación plena de los Ayuntamientos, mediante votaciones por sufragio universal».

Afirmó que él dimitiría en el caso de que su sugerencia fuese aceptada.

## “HACIA LA REFORMA ADMINISTRATIVA DE CANARIAS”

- Deberá ser aprobada por el Gobierno a propuesta de los Cabildos Insulares
- Declaraciones del procurador en Cortes Rubén Henríquez Hernández

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Cifra.)—La reforma administrativa de Canarias deberá ser aprobada por el Gobierno a propuesta de los Cabildos insulares», ha declarado al periódico «El Día», de Santa Cruz de Tenerife, el Procurador en Cortes don Rubén Henríquez Hernández.

Añadió el señor Henríquez que «es absolutamente necesario y urgente conseguir un total equilibrio, económico y social, entre todas las islas del archipiélago canario».

**Huelva: Mil millones invertirá el Ayuntamiento**

HUELVA. (Cifra.)—Mil un millones de pesetas ha sido el mo-

vimiento Inversor del Ayuntamiento de Huelva en el pasado año, según ha manifestado el Alcalde de la ciudad, señor Romero Núñez.

El presupuesto ordinario no pasa de los 400 millones, cubriéndose el resto con aportaciones del Estado por distintos conceptos y organismos y prestaciones del Banco de Crédito Local, así como contribuciones especiales de los ciudadanos para determinadas obras.

El capítulo más importante, de 643 millones de pesetas, se lo lleva la construcción de 1.500 viviendas para la erradicación del chabolismo. Otro de 100 millones para la primera fase de la red de saneamiento y 50 millones más para el primer polide-

portivo cubierto de la provincia. Estas obras están todas en ejecución actualmente.

**Obras en el puerto de Gijón**

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El «B. O. del E.» publicó ayer una resolución de la Junta del Puerto de Gijón por la que se anuncia concurso-sustitución de las obras de «ramal de ferrocarril al contradique de la OSA», por un presupuesto de contrata de 57 millones de pesetas.

El plazo fijado por la Administración para la ejecución de las

En las próximas elecciones

## DOS ASPIRANTES A LA ALCALDIA DE VALENCIA

VALENCIA. (Cifra.)—Dos serán los aspirantes a la Alcaldía de Valencia en las próximas elecciones.

Hasta el momento, solamente ha presentado su documentación el candidato don Daniel González Tregón, quien anteriormente fue concejal por el tercio familiar, habiendo desempeñado la presidencia de la Sección de Quintas. El señor González Tregón fue candidato también en las elecciones para Procurador en Cortes por la provincia.

El otro candidato es el actual Alcalde, don Miguel Ramón Izquierdo, quien todavía no ha presentado la documentación, y se espera lo haga en los últimos días de plazo, que finaliza el día 14.

**Santander: Se presenta el actual Alcalde**

SANTANDER. (Cifra.)—El actual Alcalde de Santander, don Marino Fernández Fontecha, ha anunciado públicamente que piensa presentarse a las próximas elecciones para presidir la Alcaldía.

Este anuncio ha sido realizado al término del último Pleno del Ayuntamiento de Santander.

Según parece, también piensa presentarse el anterior Alcalde, don Alfonso Fuente Alonso, y algún concejal de la actual Corporación.

**Córdoba: Se confirma la candidatura Cruz Conde**

CORDOBA. (Pyresa.)—Parece confirmarse la candidatura de don Antonio Cruz Conde y Conde a la Alcaldía de Córdoba. Un hecho significativo es el que haya solicitado de la Secretaría General del Ayuntamiento una certificación acreditativa de haber ejercido el cargo de Alcalde de la ciudad, lo que puede ser signo de su propósito de presentarse a las elecciones para Alcalde que tendrán lugar el próximo día 25.

Ante los graves problemas que afectan a la comunidad

## «NUESTRO ESFUERZO PUEDE VENCER LOS OBSTACULOS»

CARTA DEL CARDENAL TARANCON

MADRID. (Pyresa.)—«Dios nos ha hecho a los hombres seres racionales y libres, y nos da una parte importante en los acontecimientos del mundo. Nuestro talento, nuestro esfuerzo, nuestra decisión pueden vencer los obstáculos y alejar los males. Y tenemos obligación de hacerlo, porque nunca viene Dios, con su intervención extraordinaria, a remediar nuestros errores, nuestra pereza, nuestras indecisiones», afirma el arzobispo de Madrid, monseñor Tarancon, en su habitual carta cristiana de los sábados.

«Los problemas económicos, sociales, políticos, tienen sus propios planteamientos y su manera especial para resolverlos. No basta la oración o la confianza en Dios para conseguir el desarrollo económico. No es suficiente nuestra buena voluntad para tener éxitos políticos.

Nuestro refrán «a Dios rogando y con el mazo dando» tiene un gran sentido cristiano. Y nos obliga a poner a contribución todo cuanto somos y sabemos para resolver los graves problemas que afectan a la comunidad, de cuya solución puede depender la convivencia auténticamente fraterna, el bienestar de todos y la facilidad para la práctica de la virtud.»

El arzobispo de Madrid, cardenal Tarancon, concluye su carta con estas palabras: «Todos nos hemos de comprometer en la solución de los problemas que

a todos nos competen. Todos hemos de hacer lo que podamos para resolverlos. Confiando plenamente en que Dios vendrá en nuestra ayuda cuando nosotros la hayamos merecido.»

En la zona del Estrecho

## RESTABLECIDOS LOS SERVICIOS MARITIMOS

(tras ceder el fuerte temporal de Levante)

ALGECIRAS. (Pyresa.)—Los servicios marítimos del Estrecho desde Algeciras para Ceuta y Tánger y viceversa, que quedaron interrumpidos en la noche del pasado jueves y permanecieron cerrados todo el día del viernes, quedaron restablecidos en las primeras horas de la mañana de ayer, efectuando los transbordadores los viajes desde Algeciras-Ceuta y Algeciras-Tánger con toda normalidad. La normalización se ha debido a que ha cedido el fuerte temporal de Levante, que motivó la suspensión de los citados viajes.

**Comunicación telefónica con Gibraltar**

LA LINEA DE LA CONCEPCION. (Logos.)—Más de 3.500 conferencias telefónicas a través del centro de Algeciras se han celebrado con Gibraltar desde el pasado día 24 de diciembre hasta las 24 de la noche del día 1 de enero, fecha en que por especial concesión del Gobierno español se han restablecido las comunicaciones telefónicas con el Peñón.

Los días de más demanda de conferencias fueron el 25 y el 26 de diciembre, con 582 cada día, de las que sólo pudieron atenderse 434, el primero, y 413 el segundo.



## BOTADURA DE DOS CARGUEROS EN BILBAO

En la factoría de Olaveaga de Astilleros Españoles se llevó a cabo la botadura del «Aegis Britannic», de 21.000 toneladas, para la flota armadora Britannic Shipping Co. Ltd., (ver foto superior), y del «Lok Vivek» para la naviera india «The Mogul Line», de Bombay (ver foto inferior). (Fotos Cifra.)



## NACIONAL

### NUEVO GOBERNADOR MILITAR DE HUESCA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Al general de División don Enrique Arias Bayón se nombra segundo jefe de tropas de la V Región Militar y gobernador militar de la plaza y provincia de Huesca, según dispone un decreto del Ministerio del Ejército que apareció ayer en el «Boletín Oficial del Estado».

### Ministerio de la Vivienda

### SE DELEGAN FUNCIONES EN LA SUBSECRETARÍA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la Subsecretaría del Ministerio de la Vivienda se delegan funciones, según dispone una orden del ministerio del Departamento que apareció ayer publicada en el «Boletín Oficial del Estado».

Queda delegado en la Subsecretaría de la Vivienda el despacho y resolución de cuantos expedientes y asuntos están atribuidos al titular del Departamento en virtud de una ley, reglamento u otra disposición de carácter administrativo, con excepción de determinados asuntos que también se detallan en la presente disposición.

### Nuevo subdirector de Estudios Económicos

Se nombra Subdirector General de Estudios Económicos de la Subsecretaría de Economía Financiera a don José Espí Martínez, por una orden del Ministerio de Hacienda que apareció ayer en el «Boletín Oficial del Estado».

### Cese en Presidencia del Gobierno

Como inspector general de Servicios de la Presidencia del Gobierno se dispone el cese de don José María García Moreno, en virtud de una orden de la Presidencia del Gobierno que apareció ayer en el «Boletín Oficial del Estado».

### Denominación de secciones, en Hacienda

La denominación de las secciones de la Subdirección General de Estudios Sectoriales de la Secretaría General Técnica del Ministerio de Hacienda se establece por una orden del Ministerio de Hacienda que hizo pública ayer el «Boletín Oficial del Estado».

Las cuatro secciones actualmente existentes en la Subdirección General de Estudios Sectoriales pasarán a denominarse Sección de Sectores Productivos Primarios, Sección de Financiación e Inversores, Sección de Servicios Públicos e Infraestructura y Sección de Estadística y Métodos Económicos.

# Mañana, víspera de Reyes, tendremos abierto hasta las 12 de la noche

## No cerramos a mediodía



**JUGUETES  
y REGALOS**  
en una  
variedad  
incomparable

**Servicio especial de  
BUFFET LIBRE  
y Restaurante en  
nuestras Cafeterías**

**Galerías  
Preciados**



## FRANCISCO MATEOS, GRAVEMENTE ENFERMO

(De nuestra Redacción.) El pintor Francisco Mateos, cuya edad rebasa los ochenta años, se halla gravemente enfermo. Víctima de un proceso trombótico que viene arrastrando desde hace meses, Mateos se ha visto obligado a abandonar su actividad de pintor. Expuso por última vez en el año 1974, y recientemente la Galería Círculo 2 le rindió homenaje con una antología de los diez últimos años en que Mateos expuso regularmente en la sala de Manuel Silvela. Ignorado durante mucho tiempo, Mateos ha supuesto una de las más positivas «reve-

laciones» de los últimos tiempos. Sistemáticamente sus muestras se agotaban ante el inusitado interés despertado por sus cuadros en los coleccionistas. Pintor de acusada personalidad, a pesar de habersele señalado algún parentesco con Solana, alguna vena interior de inspiración goyesca, Mateos es uno de los pintores más diferenciados y singulares del momento. Su arte recoge lo que de burlesco, carnavalesco e irónico contiene la vida, con decidida voluntad satírica. Sin embargo, es inevitable percibir en sus cuadros



una ternura soterrada, una poesía alesteante que quita aristas a su crudo expresionismo. Cuando comienza el año y Francisco Mateos tiene ya terminadas muchas aventuras, pictóricas y humanas, le deseamos desde aquí una satisfactoria recuperación.



## «DIDASTEC 76» SE CELEBRA EN MAYO

**Mayor afluencia de expositores  
que el pasado año**

MADRID.— «Didastec 76», Feria del Material de enseñanza y técnicas educativas, se celebrará en Valencia del 3 al 9 del próximo mes de mayo en las instalaciones del palacio ferial.

La Feria monográfica pretende, como en sus tres años anteriores, cumplir un objetivo comercial, y, al mismo tiempo, impulsar en esta edición el sector de la papelería, que a partir de la Feria de este año tendrá un lugar preponderante al lado

de los medios audiovisuales, música y equipamiento escolar.

La superficie prevista para esta edición se ha determinado en 20.500 metros cuadrados, habiéndose previsto la asistencia de más de 180 expositores, lo que supone un 12 por 100 de aumento respecto al año anterior.

El comité ejecutivo estará presidido por don Vicente María de Cavanillas.

**A los seis días de su desaparición**

## RECUPERADOS VARIOS CUADROS DE PICASSO

PARIS. (Efe.) — Tres cuadros de Picasso («Las Meninas», «El torero» y «Al borde del mar») robados la noche del 27 al 28 de diciembre en una residencia del bosque de Montmorency (cerca de París), han podido ser recuperados al ser detenidos los autores del robo.

Con los cuadros aparecieron otros objetos de arte que formaban parte del botín, calculando una suma de aproximadamente un millón y medio de francos (más de 7.700.000 pesetas).

Los servicios de Policía acaban de precisar que dos de los ladrones —posiblemente

existan otros cómplices— fueron detenidos en la cama la noche de fin de año. Se trata de Michel Moccuillon, de veinticinco años, y de Luc Daumal, de treinta y dos, encontrando en el domicilio del primero, sito en el suburbio parisiense de Boulogne-Billancourt, la casi totalidad del botín.

Los objetos de arte pertenecían a la señora Madeleine Jouvert, administradora de sociedades.

La Policía continúa su investigación, pues, al parecer, los cuadros de Picasso habían sido «encargados» a los ladrones por un comerciante de

cuadros parisiense aún no identificado.

### Ha muerto el pintor Pedro Daura

ROCKBRIDGE (Virginia). (Efe.) — El pintor de origen español, naturalizado norteamericano en 1943, Pedro Daura, ha fallecido en esta ciudad, a los setenta y nueve años de edad.

Había sido profesor de pintura en el colegio de Lynchburg (Virginia), y el colegio femenino Randolph Macon, de la misma localidad.

### Censura cinematográfica

## A PUNTO DE DESAPARECER

MADRID. (Pyresa.) — La censura cinematográfica podría desaparecer completamente en un plazo relativamente breve, según ha podido saber Pyresa en fuentes fidedignas. En estos momentos se encuentra en fase de estudio un anteproyecto de la ley de Cine, elaborada por el anterior equipo gubernamental, que prevé la supresión de la censura, tanto de guiones como de películas ya realizadas. De este modo, serían los tribunales ordinarios los que entendiesen en materia cinematográfica y los que, de acuerdo con las leyes vigentes, estableciesen el «techo» de los diferentes filmes.

Este anteproyecto se encuentra actualmente en poder del Consejo Superior de la Cinematografía. En caso de que el actual equipo de Información y Turismo quisiera hacerlo suyo, el Gobierno podría enviar el texto a las Cortes para ser debatido y darle cuerpo legal.

Al parecer, este primer texto de trabajo deja abierta una vía para que la Administración, en casos excepcionales, desautorice la realización de películas, al no concederles el cartón de rodaje previo para comenzar las filmaciones.

En cualquier caso, en fuentes relacionadas con la industria cinematográfica que han sido consultadas por Pyresa, se asegura que las normas actuales van a experimentar en los próximos meses una notable liberalización en cuanto a su interpretación por parte de los departamentos de la Administración que se ocupan de estos temas.

### EDICION FACSIMIL DE "LAS SIETE PARTIDAS"

Por Ediciones del «Boletín Oficial del Estado» ha sido publicada la edición facsímil de «Las siete partidas» de Alfonso X el Sabio. El texto utilizado para esta primera edición facsímil es el correspondiente a 1555 comentado por Gregorio López. Habitualmente se ha venido considerando las «Partidas» del Rey Sabio como el «corpus» esencial de la legislación española. Fueron terminadas de escribir hacia el año 1265, pero su vigencia jurídica es posterior. Aproximadamente un siglo después de su redacción, durante el reinado de Alfonso XI el Justiciero, entraron en vigor. La edición facsímil realizada por el Boletín Oficial del Estado consta de tres volúmenes, que tienen un formato de veintinueve por treinta centímetros. El precio total de la obra es de tres mil pesetas.

### POR SUSCRIPCION POPULAR

## MONUMENTO A QUEVEDO EN TORRES DE JUAN ABAD

MANZANARES (Ciudad Real). (Pyresa.) — El escultor manchego, Joaquín García Donaire, será el encargado de crear un monumento al poeta Francisco de Quevedo, con destino a Torre de Juan Abad, en esta provincia, de cuyo pueblo fue señor de vidas y haciendas durante largos años, hasta que los naturales de Torre, mediante incontables pleitos, consiguieron que abandonara el señorío y quedara la villa convertida en realenga, esto es, que pasó a señorío real.

La obra será sufragada por suscripción popular, confiándose en que se consiga reunir las 600.000 pesetas de su costo.

### Barcelona: Ni un solo cuarteto de cuerda

BARCELONA. (Logos.) — Al analizar la situación musical en Barcelona con motivo de Fin de Año, se comprueba que no existe ni un solo cuarteto de cuerda, lo que hace que los melómanos barceloneses se vean privados de conciertos de este tipo.

La ausencia total de estos cuartetos hace recordar que en 1911 el insigne compositor y director de orquesta, Eduardo Toldrà, que entonces contaba dieciocho años, fundó el célebre «Quartet Renaixement», surgiendo posteriormente otras muchas agrupaciones musicales similares, todas ellas de gran valía, que luego se fueron extinguiendo, hasta llegar a la actual carencia total de «cuartetos de cuerda» en la Ciudad Condal.



# EN DEFENSA DEL PUEBLO

## ¿EL PARO DE LOS DESCARGADORES?

¿Qué ha pasado en el Matadero Municipal? En esta misma página se ofrece una síntesis elaborada por dos redactores de este periódico. Los descargadores o repartidores de carne se niegan a acarrear piezas superiores a los 80 kilos. La distribución de carne en Madrid ha tenido, por tanto, problemas. Y más que esto, quien lo ha padecido ha sido el Matadero Municipal. A la hora de escribir esta información —sábado por la tarde—, en el Matadero había más de 300 canales de vacuno amacénadas y con temor a distribuir las, porque los carniceros se negaron a admitirlas troceadas en peso inferior a esos 80 kilos. Pero la actitud de los repartidores tiene, a nuestro juicio, algunas implicaciones que creemos necesario que los consumidores conozcan.

1 Como principio hay que aclarar que los repartidores de carne, los obreros, no son empleados municipales. Son trabajadores del

Servicio de Descarga del Matadero, del que es titular la Agrupación Provincial de Carniceros y Salchicheros de Madrid. Los carniceros son los destina-

## UNA GUERRA COMERCIAL

### MATADEROS FRIGORIFICOS Y UN SECTOR DE CARNICEROS, CONTRA EL MATADERO MUNICIPAL

rios y prestatarios de este servicio. Es de ellos. Luego en su mano está resolver sus propios problemas.

2 A la vista de la rectificación formulada —cumplir una norma de la Or-

ganización Internacional del Trabajo, rubricada y confirmada por la autoridad laboral española— hay que pensar que el problema actual no está planteado por los trabajadores. Es decir, éstos hacen uso de un derecho que les ha sido reconocido. Desde cualquier punto de vista —laboral, jurídico o técnico— los obreros tienen razón.

el Matadero Municipal. En el resto, no.

5 Hay que convenir, por tanto, que los Mataderos frigoríficos son los beneficiados de esta situación. Porque, además de las ventajas de que disfrutan —no se someten a control estadístico, no pasan el reconocimiento sanitario— encima resulta que no se les obliga a que cumplan esta exigencia legal. Entonces resulta que lo que está sucediendo es que el Matadero Municipal está siendo víctima de una guerra que tiene que afrontar en inferioridad de condiciones.

Los carniceros, si continúa el conflicto

### COMPRARAN EN LOS MATADEROS FRIGORIFICOS

Madrid tiene problemas con la distribución de la carne. Tras una serie de irregularidades, que, como siempre, han venido a perjudicar exclusivamente al consumidor, los empleados del reparto de carnes que trabajan para el Matadero Municipal se han declarado en conflicto. Las razones que aducen son que, contrariamente a la resolución dictada por el delegado de Trabajo, con fecha 20 de diciembre pasado, la Agrupación Provincial de Carniceros y Salchicheros —concesionarios del Ayuntamiento desde hace siete años— pretende hacerlos cargar piezas de carne superiores a los 80 kilos de peso.

El problema es patrimonio exclusivo de los carniceros. Por una parte, ellos son los destinatarios del producto y quieren que las piezas les lleguen enteras, piezas que suelen sobrepasar los ochenta kilos de peso —sin ir más lejos, los cuartos traseros de ganado vacuno—. En segundo término, los carniceros son sus propios transportistas, por eso quieren que la carga y descarga de las piezas se efectúe de acuerdo a sus necesidades comerciales, esto es: piezas enteras de peso superior a los conflictivos 80 kilos.

Indirectamente, los mataderos frigoríficos particulares salen beneficiados. Por supuesto, los carniceros detallistas no van a dejar a su clientela desprovista, y menos aún en estos días, en los que todas las amas de casa se dedican a hacer virguerías con sus monederos. En encuesta de urgencia entre estos detallistas nos enteramos de que para ellos el problema se reduce a encargar la carne a los mataderos frigoríficos particulares. No están dispuestos a seguir aguantando las últimas deficiencias de reparto.

«La carne de cordero me viene llegando con cuatro horas de retraso, pero al final me llega, en peores condiciones que de costumbre; es decir, mal troceado. Hasta ahora sigo vendiendo, porque yo compro la mitad de la carne al Matadero Municipal, y el resto, a frigoríficos privados.»

«Yo compro tanto al Matadero Municipal como a frigoríficos privados. Si sigo teniendo problemas con el reparto, compraré todo en los frigoríficos.»

Montserrat RUIZ  
Julio RIQUELME

3 El problema, pues, esta entre los propios carniceros, que son los creadores y beneficiarios del servicio. Los cargadores se niegan a poner sobre sus espaldas más de ochenta kilos y hay que darles la razón. Y esta exigencia tampoco tiene mayores inconvenientes. Para ilustrar al lector diremos que las únicas piezas que pesan más de ochenta kilos son las de vacuno mayor. Concretamente los cuartos de canal, sobre todo los traseros. El cerdo y el cordero no se ven afectados. Los cargadores ofrecen como solución partir el cuarto de canal, según el llamado «corte de pistola». Esto es, separando la falda y dejando el lomo y la pierna, con lo que ya pesa menos de ochenta kilos. Los carniceros —algunos carniceros— dicen que esta operación merece la mercancía. No sabemos por qué.

4 El matadero es un organismo público y, por tanto, respeta las normas emanadas de la legislación vigente. No obliga a los trabajadores a cargar carne por encima de lo que dicta la Ley. Sin embargo, y como la Prensa ha señalado con insistencia durante estos días, en los mataderos frigoríficos que sirven carne a Madrid este precepto legal por lo visto no es de obligado cumplimiento. Los trabajadores de estas empresas cargan más de ochenta kilos. Es decir, que la Ley se cumple y se vela por su cumplimiento en

### Conclusiones

A lo que estamos asistiendo —a lo que está asistiendo el consumidor madrileño, que paga ahora la carne más cara— no es a una huelga. En todo caso estará asistiendo a una huelga patronal o algo parecido. A lo que creemos que está asistiendo es a una guerra comercial, en la que están involucrados los mataderos frigoríficos y los carniceros, o al menos una parte de su estamento directivo. Y todo para «cargarse» al Matadero Municipal, que hoy por hoy es un lugar de concurrencia y de libertad comercial. Es un testigo, un elemento regulador donde se cumplen las normas legales que estorban al capitalismo de la carne, que persigue tener las manos libres para ejercer un monopolio en el mercado de estos productos, cuyas consecuencias ya las ha padecido el consumidor durante cuatro días.

Este es el trasfondo de «la huelga» de los cargadores, que nosotros no llamaríamos así. Una coalición de intereses entre mataderos frigoríficos y un sector de carniceros para borrar del mapa del comercio al Matadero Municipal.

Jesús TORRE FRANCO

### EVOLUCION

El problema planteado por la negativa de los repartidores de carne a cargar pesos mayores de 80 kilos, responde a una normativa internacional adoptada por la OIT, y recientemente acordada por la autoridad laboral. Este problema, en principio, según transmite Pyresa, quedó resuelto ayer al aceptar los carniceros el recibir piezas troceadas, sin que ello pueda significar demérito de la mercancía.

Según el Servicio de Información Comercial, los repartidores en ningún momento mantuvieron ayer una actitud de paro, ya que procedieron al reparto de toda la mercancía, salvo la carne de vaca, por el peso de las piezas.

No obstante, según nuestras noticias, el panorama no se presenta tan claro, y existe el temor de que el lunes el Matadero Municipal registre una escasa concurrencia de carniceros.





## DE ENGARGE

Otra semana de sólo dos sesiones, tal como aconteciera en el anterior ciclo. Cuando hay fiestas de por medio no es posible evitar el carácter de trámite que invariablemente tienen. Y esto, pese al revuelo que las declaraciones de don José Solís produjeran en la jornada de cierre.

Quizá lo más destacable de estas dos sesiones haya consistido en la significación que cada una de ellas reviste, por el hecho de ser la del martes última de 1975 y primera del año —con cambio de base y todo— la del viernes.

Una semana, por tanto, de mero engarce de los eslabones de dos años consecutivos.

Para no crear al lector complicaciones innecesarias con referencia a cambios estadísticos de base, damos a continuación una síntesis de lo que fueron en esencia ambas jornadas en nuestra Bolsa madrileña.

### Semana de mero engarce

LA ULTIMA DEL AÑO. — Gran afluencia de público en la sesión del martes. No se produce ninguna variación respecto a la del viernes del

ciclo anterior: continuó la técnica de equilibrio del mercado sin una tendencia fija. Sin embargo, algunos corros observaron posiciones bastante firmes de dinero, como las registradas en construcción y alimentación.

El índice general —base 100 en diciembre de 1974— experimentó una recuperación de 32 centésimas, quedando establecido en 104,01.

La Bolsa alcanzaba una revalorización media en 1975 del 4,01 por 100.

Al cierre de la sesión había algo más de firmeza y optimismo para la primera del año.

PRIMERA DE 1976. — Mal comenzó. El índice general, con base flamante en 31 de diciembre de 1975, perdía 35 centésimas, marcando 99,65 puntos. De salida, la par perdida. Esperemos que no suceda otro tanto con las ganas de invertir y con la moral.

● Tres milésimas de cómputo global se perdieron en el miniciclo

● En la primera jornada de 1976 el índice general se situó por bajo de 100

Tanto el dinero como el papel se mostraron sin mucha fuerza, salvo el eléctrico, que fue el más castigado: perdió 2,56 puntos. Los Bancos tampoco anduvieron demasiado bien...

Se ha destacado el descuento de dividendos como una de las causas del clima de la sesión del viernes. También las declaraciones del actual Ministro de Trabajo, señor Solís, a la revista «Quick», mostrándose partidario de la nacionalización de los sectores energético y bancario. Nosotros, particularmente, no pensamos que existe un clima de excitación en torno a todo lo que aparente reforma. Hay que comprender a los Ministros cuando realizan declaraciones. La Bolsa en esta nueva era debe tener preparados los oídos para escuchar cosas de este tenor y aún más. De todas maneras, «del dicho al hecho... hay mucho trecho».

## INDICES DE COTIZACION

1975

	Anterior	Martes	Diferencia
Bancos comerciales.	115,02	115,90	+ 0,88
Bancos industriales ...	104,77	105,57	+ 0,80
Eléctricas ...	92,12	91,49	- 0,63
Alimentación ...	88,23	90,86	+ 2,63
Construcción ...	112,25	114,16	+ 1,91
Inversión mobiliaria.	97,02	97,38	+ 0,36
Monopolios ...	89,51	89,10	- 0,41
Minerosiderúrgicas ...	88,11	88,56	+ 0,45
Químicas y textiles.	128,62	128,56	- 0,06
Varias ...	101,99	101,98	- 0,01
General ...	103,69	104,01	+ 0,32

Base 100 en 31-XII-74

1976

	Base	Viernes	Diferencia
Bancos comerciales.	100	100,00	=
Bancos industriales ...	100	100,47	+ 0,47
Eléctricas ...	100	97,44	- 2,56
Alimentación ...	100	99,62	- 0,38
Construcción ...	100	101,28	+ 1,28
Inversión mobiliaria.	100	99,62	- 0,38
Monopolios ...	100	99,83	- 0,17
Minerosiderúrgicas ...	100	100,49	+ 0,49
Químicas y textiles.	100	100,34	+ 0,34
Varias ...	100	100,21	+ 0,21
General ...	100	99,65	- 0,35

Base 100 en 31-XII-75

El miniciclo, como decíamos, ha sido de mero trámite y el resultado global de la semana así nos lo demuestra, ya que prácticamente ha habido tablas. La pérdida de

sólo tres centésimas del índice general es prueba más que suficiente.

(Redacción Económico-Financiera.)

## PROBABLE INCORPORACION DE ESPAÑA AL BID

EN 1976

MADRID. (Pyresa).—El año que ahora se inicia, 1976, será muy probablemente el de la incorporación plena de España al Banco Interamericano de Desarrollo (BID), según manifestaciones hechas hace algún tiempo por personalidades del mundo financiero español e hispanoamericano. Ya durante la XVI Asamblea Anual del Banco Interamericano, celebrada el pasado mes de junio en la República

Dominicana, el señor Mañas López, director general de Política Financiera del Ministerio de Hacienda, que participó en la misma en calidad de observador, declaraba al diario «El Caribe», de Santo Domingo, que «para el primer semestre del año entrante será posible la incorporación de España al BID».

al capital del mismo en un periodo de tres años.

### España y el BID

Desde el comienzo de sus actividades el Banco ha establecido contactos muy estrechos con el Gobierno español, el sector bancario, firmas industriales y oficinas de ingeniería españolas. Así, con motivo del convenio suscrito con el Instituto Español de Moneda Extranjera, el 10 de abril de 1935, éste concedió al Banco un préstamo de 12,5 millones de dólares, a un plazo de doce años. Como consecuencia de dicho convenio, el Instituto adquirió participaciones en préstamos ordinarios del Banco por un total de 400.000 dólares.

La postura oficial española quedaba reflejada en la declaración de que «el cese de formar parte del BID es un indicio más de la política española de

El Banco Interamericano de Desarrollo lo forman los Gobiernos de 26 países hispanoamericanos, además de Canadá y USA.

acudir a colaborar con el desarrollo de Iberoamérica».

El 10 de marzo de 1973 visitó España el presidente del BID, Antonio Ortiz Mena, coincidiendo su visita con escalas en una serie de países (Japón, Gran Bretaña, Italia) posibles miembros asociados del Banco. Durante su estancia en Madrid se firmó un acuerdo de concesión, por parte española, de un crédito de 800 millones de pesetas para el BID.

Además, las asambleas anuales de dicho organismo han sido seguidas por Delegaciones españolas, las últimas presididas por nuestro embajador Enrique Suárez de Puga, que a su vez representaba a España como observador permanente en la Organización de Estados Americanos.

El hecho de que la firma de asociación al Banco de los trece países no pertenecientes al área geográfica americana tendría lugar en Madrid, representó, por otra parte el reconocimiento de la labor española cerca del BID.

### ¿Qué es el BID?

El Banco Interamericano de Desarrollo es un importante Banco regional para la asistencia financiera y técnica del desarrollo económico, formado por los Gobiernos de veintidós países hispanoamericanos, más Canadá y los Estados Unidos.

El Banco Interamericano de Desarrollo, que inició sus operaciones en 1960, es en la actualidad la fuente más importante de financiamiento multilateral de América Latina.

El Banco fue establecido oficialmente el 30 de diciembre de

1959 por diecinueve Repúblicas latinoamericanas y los Estados Unidos para «contribuir a acelerar el proceso de desarrollo económico, individual y colectivo, de los países miembros».

Los campos de desarrollo que han sido beneficiosos con los préstamos del Banco son la agricultura, industria, minería, energía, comunicaciones, transportes, turismo, etc.

El BID ha realizado esfuerzos por atraer recursos de fuera del área americana. A este respecto, en la Declaración de Ma-

drid, suscrita en noviembre de 1974, trece países extrarregionales (República Federal de Alemania, Austria, Bélgica, Dinamarca, España, Israel, Italia, Japón, Países Bajos, Reino Unido, Suiza y Yugoslavia) manifestaron su intención de convertirse en miembros del BID. Según el informe anual del BID correspondiente a 1974, una vez que se haya efectuado el ingreso de estos países, contribuirán con un total de 745 millones de dólares

## BANCO CENTRAL

MADRID

Habiéndose extraviado el extracto de inscripción nominativa número 590.884, de fecha 31 de Agosto de 1974, comprensivo de dos mil quinientas pesetas nominales en cinco acciones de este Banco, números 19.493.241/5, expedido a favor de don IGNACIO LOPEZ PEREZ, se anuncia al público por una sola vez, para que el que se crea con derecho a reclamar lo verifique dentro del término de un mes, a contar desde la fecha de publicación de este anuncio, advirtiéndose que, transcurrido dicho plazo, sin reclamación alguna por tercero, se expedirá el oportuno duplicado, anulándose el extracto primitivo y quedando el Banco Central exento de toda responsabilidad.

Madrid, 29 de Diciembre de 1975.—EL VICESECRETARIO GENERAL

## HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S. A.

Amortización de obligaciones

De acuerdo con las condiciones de emisión, se ha efectuado ante el Notario de Madrid, don Alejandro Bérnago Llabrés, el sorteo para la amortización de los títulos que se indican, cuyo resultado ha sido el siguiente:

Serie 1.ª, emisión 12-12-50, de Cía. Electra Madrid, S. A.

2.560 obligaciones, núms. 29.401/29.900, 30.001/30.200, 30.301/30.500, 30.752/30.800, 30.901/31.300, 31.401/32.000, 32.201/32.400, 32.592/32.800 y 32.901/33.102.

El reembolso de las obligaciones amortizadas se efectuará en las oficinas centrales y sucursales de los Bancos de Vizcaya, Español de Crédito, Hispano Americano y Confederación Española de Cajas de Ahorros.

Madrid, 30 de Diciembre de 1975.—SECRETARIA GENERAL

## URBANIZACION EL COTO, S. A.

Que por acuerdo del Consejo de Administración, se traslada el domicilio de El Casar de Talamanca (Guadalajara), plaza del Caudillo, sin número, a Madrid, a la calle Bretón de los Herberos, número 57, bajo, derecha.



## PRECIOS

LA HULLA COQUIZABLE  
TAMBIEN SUBIRA

- El anuncio ha sido hecho por el presidente del Sindicato Nacional del Combustible

- Representa un respiro para UNOSA

OVIEDO. (Pyresa).—Entre mil y mil cien pesetas por tonelada va a subir el precio de la hulla coquizable, según anunció el Presidente del Sindicato Nacional del Combustible, señor Martínez Galán, a los representantes de los trabajadores y empresarios asturianos, en una reunión celebrada en Oviedo. Este aumento significará para Asturias un ingreso que se aproxima a los cuatro mil millones de pesetas, y para Hunosa, que cerró el ejercicio del presente año con seis mil doscientos cuarenta millones de pesetas de déficit; este aumento significará que se mantendrá en un déficit de alrededor de los seis mil millones de pesetas para el próximo año. De no producirse este aumento el déficit de esta empresa nacional minera podría llegar hasta los nueve mil millones de pesetas. Uno de los representantes de los trabajadores asistentes a la reunión hizo uso de la palabra, para decir que cuando el aumento del precio del carbón sea hecho público en el «Boletín Oficial del Estado» los mineros asturianos deberían igualarse en cuanto a la retribución salarial, ya que en la actualidad los mineros de Hunosa tienen salarios superiores a los de las empresas privadas.

En relación con el tema de la subida del precio del carbón, Noel Zapico, presidente de la UTT del Sindicato Nacional del Combustible, se mostró partidario de dar un plazo, y en el caso de que los precios de la hulla no se hagan públicos en el «Boletín Oficial del Estado» pedir una audiencia al Ministro de Industria y «soltar la traca que haga falta». Noel Zapico también dijo que «los carbones de España no tienen por qué tener unos precios inferiores a los extranjeros». No se puede amparar, como en más de una ocasión dijo la Administración, en la recesión siderometalúrgica. Si hay un sector que está en mala situación, que lo esté con todas las consecuencias, pero no a costa de implicar a los demás. En su día estuvieron a punto de hundirse las empresas mineras y ningún sector vino en ayuda de ellas. Quiero lo mejor para los siderúrgicos, pero que cada palo aguante su vela —añadió—; evidentemente el carbón ha sido brutalmente maltratado en este país durante muchísimos años. Y que no nos digan ahora que somos responsables de otras situaciones.

## La economía española, según «Commerce America»

«PREOCUPA MAS LA INFLACION  
QUE EL DESEMPLEO»

WASHINGTON. (Efe.) — Inmersa en una recesión, la economía española espera ansiosa la llegada de estímulos exteriores que la hagan revivir y confirmar las esperanzas de gobernantes, banqueros y hombres de negocios en torno al año entrante, según expertos comerciales norteamericanos.

Las autoridades españolas están más preocupadas con la inflación que con el desempleo, recalca un estudio reciente publicado por «Commerce America» en base a informes facilitados por la Embajada de Estados Unidos en Madrid, en el que se señala asimismo cómo el alto déficit de la balanza de pagos está quitando el sueño al Gobierno.

La política española en estos momentos sería, según este estudio, «esperar a una reactivación exterior que estimule la demanda de exportaciones españolas, en tanto que se intenta mantener por lo menos un crecimiento módico a través de

una política monetaria relativamente restrictiva y una política fiscal moderadamente expansiva».

«El problema español es de tiempo» y las altas reservas y bajo nivel de su deuda exterior «todavía permiten considerable capacidad de maniobra», recalca «Commerce America».

El Gobierno español, señalan los expertos norteamericanos, ha optado por la vía conservadora e intenta nivelar simultáneamente los precios y la situación de pagos externa, lo que evidentemente implica un estancamiento en el crecimiento para bastante adentrado 1976.

Hasta que la situación se estabilice es imposible evitar cierto grado de preocupación, tanto a nivel interior como exterior, lo que podría tener temporalmente un efecto negativo en la economía, advierte el estudio, indicando cómo ciertas decisiones sobre inversiones y préstamos están esperando pacientemente en la carpeta de «esperar y ver qué pasa».

tribuna **ECONÓMICA**

## ¿CONGELACION SALARIAL?

No pretendemos con estas líneas poner en duda la justicia de las reivindicaciones salariales de los más amplios estratos de la sociedad. Después de todo se justifican ya no sólo desde el punto de vista de la justicia distributiva, sino simplemente del de la lucha justa entre grupos sociales por alcanzar una posición más predominante en el reparto del producto social. Lo que sí que queremos es llamar la atención sobre el hecho, repetidas veces constatado en la Prensa, de que se interprete como congelación salarial lo que de hecho no lo es. El decreto-ley de 17 de noviembre de este año sobre medidas de política económica supuso «de facto» la continuación de la normativa referente a la limitación, que no congelación como ahora veremos, de los aumentos de salarios y demás rentas y dividendos. En lo que se refiere a los salarios, luego diremos algo sobre las restantes rentas, la normativa supuso la limitación del crecimiento de las rentas salariales a porcentajes que en ningún caso podrían superar el índice del coste de la vida incrementado en tres puntos. Como señalaba «Información Comercial Española»: «Esta limitación no se establece de forma proporcional para todas las categorías profesionales, de tal forma que aquellos perceptores de las rentas más bajas podrán experimentar un crecimiento mayor que el límite señalado, siempre y cuando otras categorías estén dispuestas en la contratación colectiva a admitir crecimientos por debajo del tope legal.» En cualquier caso, lo que importa es que la pretendida congelación salarial no existe. Se podrá hablar de mayor o menor crecimiento salarial, pero no de congelación. De hecho, cuántas clases trabajadoras del país desearían una normativa legal de este tipo; piénsese, por ejemplo, en la clase funcionarial. Sin embargo, es que, además, el tema es muy diferente de la pretendida existencia de congelación salarial. Si nos acercamos a la realidad, podremos observar que desde, por ejemplo, 1972, el incremento en la retribución media por hora trabajada ha superado con creces el aumento del coste de la vida. Pero lo que es más, bajo la vigencia de la limitación del crecimiento de los salarios, en el segundo trimestre de este año la retribución media por hora trabajada aumentó un 25,6 por 100 frente al aumento del 17,2 por 100 del coste de la vida, y en el tercer trimestre el 32 por 100 frente al 17,4 por 100 del coste de la vida. Es decir, la limitación existe sólo de «jure» pero no de «facto». Ahora bien, el problema cambia de presentación cuando no se consideran las retribuciones salariales como un todo, sino como compuestas de diferentes clases de retribuciones referidas a diferentes clases de trabajo. Aquí sí, que frente a los grupos más dinámicos de la clase salarial hay otros con menor fuerza, que son los auténticos perjudicados por la existencia de una limitación al aumento de las rentas salariales.

Cuando se abordan medidas de este tipo debido a la existencia de inflación en la economía, los grandes perjudicados son los grupos con menor capaci-

dad negociadora en el país: clases pasivas, rentistas, funcionarios públicos, trabajadores de pequeñas empresas, obreros de la construcción, etc. Pero desde el punto de vista global, al margen de razones de justicia distributiva, lo que está claro es que, consideradas las retribuciones globales como un todo, éstas no han cumplido la limitación salarial. Sólo los grupos de trabajadores con mayor capacidad negociadora han conseguido eludir los controles. El tema de la contención de la inflación no debe abordarse a base de meros controles de rentas y precios, cuya validez se salta continuamente por los grupos sociales más dinámicos en detrimento de los menos, o si se emplean dichos controles deben ser respetados por todos, y con fuertes medidas sancionadoras en caso de incumplimiento.

Además, creemos que la inflación en España presenta una vertiente estructural muy considerable que provoca el que medidas del tipo contención de rentas no sólo no sean efectivas, sino que sean gravemente peligrosas para nuestra economía. Porque con una tasa de aumento del coste de la vida del 15 ó 17 por 100 y con la garantía de que las peticiones salariales superarán —aunque sólo fuera en tres puntos— el incremento en el coste de la vida, el círculo vicioso precio-salario y salario-precio se disparará a niveles delicados para la salud de la economía española. Por otro lado, los repartos de dividendos también han sido altos como media, aunque su incidencia sobre los precios ha sido menor por su inferior cuantía absoluta. No obstante, y como es obvio, razones de justicia social justificaron su teórica limitación.

Sólo una política global —y cuando decimos global nos referimos a una política no sólo coyuntural, sino también estructural— puede ser instrumento eficaz para hacer frente al problema actual de existencia simultánea de paro, bajo crecimiento e inflación. Ya señalamos en otro artículo que «una gran parte de la solución de nuestros problemas se encuentra en medidas y políticas a medio plazo. Si hoy nos asustan las actuales tasas de inflación, ello se debe a que hemos acumulado las alzas de precios de las materias primas a nuestra tradicional inflación previamente existente». Nuestros deficientes canales comercializadores, la existencia de numerosos sectores oligopolíticos, un sistema fiscal apoyado en una regresiva imposición indirecta, etc., son factores que han coadyuvado a nuestra tradicional inflación, y esos son, precisamente, los factores a eliminar a medio plazo.

La economía española —como cualquier otra economía— está plagada de tópicos, pero que no por repetidos una y otra vez dejan de ser grandes verdades. Las llamadas reformas estructurales de una serie de instituciones y mecanismos son grandes necesidades a dar cumplida satisfacción.

Arturo BONPAIX



## Mala situación económica en el Ayuntamiento de Torrejón de Ardoz

# POCO DINERO Y MUCHAS DEUDAS

Parece que la situación económica del Ayuntamiento de Torrejón de Ardoz es precaria. Sin poder dar cifras muy

contribución urbana, 2.400 pesetas en 1974 y 4.200 en 1975.

Por todo lo anterior, los concejales en cuestión han en-

va a tener dificultades para dar al pueblo los servicios que necesita. Sin dinero poco se puede hacer. Le hemos

### Los concejales solicitan una inspección a la Administración Local

concretas, a falta de una inspección oficial, la impresión que comparte un grupo de concejales es que hay poco dinero disponible y demasiadas deudas. Aparte de esto, ha habido ya numerosas denuncias sobre errores (¿?) administrativos. Errores del tipo de cobrar a dos vecinos de la misma finca 949 y 4.500 pesetas, respectivamente, por el mismo recibo de alcantarillado. O cobrar, sin haber variado la base impositiva de la

viado un escrito al Gobernador Civil de la provincia, señor López Cancio, en el que se pide que: «Se dé traslado de la petición al servicio de inspección y asesoramiento de las Corporaciones Locales, a fin de que por los funcionarios adscritos al mismo se hiciera la correspondiente inspección de esta Corporación municipal.»

De confirmarse estas sospechas, el nuevo Alcalde de Torrejón, don Casto Hermoso,

preguntado si son ciertos los rumores:

«Algo de esto parece que hay, sí. A mí me interesa que se haga la inspección, para saber cómo está el Ayuntamiento que he empezado a dirigir. Pero hasta no saber los resultados no puedo decir que sea cierto o no. Yo llevo muy poco tiempo y no sé cómo funcionaba esto antes.»

José Andrés MANZANO



Casto Hermoso Rivero, Alcalde de Torrejón

El único habitante  
de la casa  
de Quince de Mayo,

## ACORRALADO

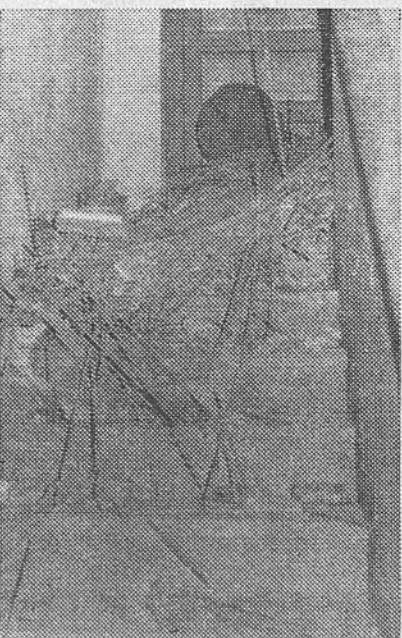
- Ratas y ruinas son sus compañeros
- Los propietarios le prohíben hacer reparaciones

El caso del edificio del paseo Quince de Mayo, número 5, es de los que claman al cielo.

Se construyó en 1948. Los forjados de hormigón originales fueron sustituidos por rollizos de madera. El sistema de bajada de aguas fecales también era deficiente. Pasó un año y las grietas comenzaron a aparecer y los rollizos de madera a pudrirse. También se vinieron abajo los cielos rasos, se hundieron los techos de las viviendas y la humedad llegó a encharcar a todo el edificio, hasta los mismos locales comerciales de la planta baja.

Y comenzaron a llegar multas dirigidas a la propietaria del inmueble. Desde 1964, éstas han sido recibidas casi constantemente por el administrador de la finca, don José María Somalo, hoy único habitante del inmueble. El único que todavía soporta —porque no tiene otro sitio donde meterse— la humedad, las ratas y el peligro de que un día la casa se le venga abajo y su mujer y sus hijos se pierdan entre cascotes. Los otros vecinos ya se han marchado con las familias a otra parte.

Primero, multas de 5.000 pesetas



por tener el edificio en malas condiciones. Luego, de 7.500 pesetas, por mantenerlo así y, encima, no pagar las multas anteriores. Y al fin, multa de 10.000 y apercibimiento de otra de 50.000 pesetas, por las mismas causas y por rebeldía a los requie-

rimientos del Ministerio de la Vivienda y del Ayuntamiento de Madrid.

Pero la casa sigue cayéndose a pedazos ante el aburrimiento de su administrador, señor Somalo, que repetidas veces ha denunciado —incluso con escritos personales al Ministerio de la Vivienda— la situación.

Los herederos de la propietaria han prohibido al señor Somalo realizar ningún arreglo en la casa. Sin embargo, ésta no ha sido declarada ruinoso. En una inspección realizada por técnicos del Ministerio, en enero de 1964, se hace constar que las muchas deficiencias de la finca tienen arreglo. Tenían arreglo entonces, hace diez años. Pero es que, desde entonces, en la finca no se ha puesto ni un ladrillo nuevo. Y las grietas y la humedad y las ratas han ido a más.

Tan sólo don José María Somalo vive allí. En peligro. Solicita que le dejen hacer los arreglos necesarios para volverla de nuevo habitable. Lo solicita con urgencia, porque el día menos pensado se le viene el suelo abajo. Aunque quizá la solución correcta a este problema, muy generalizado, de otra parte, estaría en la modificación de una ley que es más rentable violarla que cumplirla.

Julio RIQUELME  
(Fotos SANTACANA)

Ayuntamiento de Madrid

También en Villaverde Bajo,  
por cables eléctricos no  
protegidos

## JUEGOS PROHIBIDOS

En la calle Juan José Martín Seco, los del alumbrado general, al descubierto

En el poblado mínimo de Orcasitas un niño, Antonio Pérez Martín, no verá el nuevo año. Para su familia las doce uvas «de la suerte» no van a tener sentido este año. Antonio se subió, jugando, a un poste de alta tensión. Resbaló y en un intento desesperado se agarró a los cables de la luz. Murió electrocutado. Ni el cable ni el niño tenían por qué estar allí. Pero el niño sólo tenía catorce años y los responsables de la instalación eléctrica se supone que ya son mayorcitos y saben lo que se hacen.

La muerte de Antonio ha sido un serio toque de atención. Ha habido gente que nos ha llamado denunciando instalaciones eléctricas deficientes. Entre todos los casos denunciados, un ejemplo: en la calle Juan José Martín Seco, en Villaverde Bajo, entre la carretera de Andalucía y las vías del ferrocarril, bastantes de las columnas dedicadas a alumbrado general carecen de esas puertecillas protectoras que, a ras de tierra, deberían —como su propio nombre indica— proteger los cables eléctricos de las manos de los niños que juegan en sus alrededores. Los vecinos nos dicen que estas puertecillas están arrancadas en prácticamente toda la calle. Y es un peligro y lo denuncian porque no quieren tener ellos también unas amargas Navidades. Esta calle tiene mucho tránsito. Muchos niños pasan por ella. Y los niños juegan sin saber que, con esto de la electricidad, existen juegos prohibidos.

J. R.



En Madrid, a pesar  
de las buenas palabras

# TODAVÍA HAY CASAS DE LATA

Las chabolas  
se transmiten de  
padres a hijos

**D**ESPUES de muchas declaraciones oficiales, después de innumerables denuncias formuladas desde todos los ángulos («Las chabolas nos avergüenzan», «Todos los españoles tienen derecho a una vida digna», «Son víctimas de una mala planificación social», «Queremos viviendas en condiciones», etc.), el chabolismo sigue existiendo en Madrid. Según datos de la Delegación Provincial del Ministerio de la Vivienda, había en nuestra capital 32.730 chabolas en 1973. Nos referimos al chabolismo horizontal, el de las casas bajas rodeadas de barro y basuras. El otro, el que se ha dado en llamar chabolismo vertical, el de los bloques de cinco pisos con 36 metros cuadrados por vivienda, no se menciona aquí.

Pero que quede claro que el chabolismo no se origina por una cuestión de «suerte». Esa versión no hace más que defender una concepción fatalista de la sociedad. No es que siempre haya habido ricos y pobres, y los pobres sean una consecuencia natural. No. Es que determinado tipo de sociedad genera irremediablemente el chabolismo. Lo que implica que la desaparición del



fenómeno no puede hacerse sin cambiar antes, al menos, alguno de los fundamentos de esa sociedad en concreto. Tal vez eso explique que aún haya chabolas, a despecho de las medidas tomadas hasta hoy para que desaparezcan.

## El chabolismo de los emigrantes

Durante la década de los sesenta se ha verificado un auténtico cambio en nuestra estructura demográfica. De ser una población agrícola consistente en un 39,70 por 100 del total del país, se ha pasado al 29,11 por 100. Cientos de miles de pequeños agricultores y trabajadores del campo han abandonado éste y han marchado al extranjero o a nuestras ciudades industriales. Este trasvase se ha hecho en las condiciones más desastrosas, sin ningún tipo de planificación. Los nuevos trabajadores industriales se han visto arrastrados a poblaciones de chabolas, a UVAS, a barrios periféricos sin los servicios más necesarios. Carecen en con-

## 50.000 pesetas vale hacer una «buena» chabola

junto de formación profesional y, por tanto, sólo son aptos para el peonaje.

A Madrid llegaron en los últimos doce años 686.554 personas. Si analizamos la composición regional de una barriada popular madrileña, la de Vallecas, nos encontramos con:

- Un 40 por 100 de andaluces.
- Un 30 por 100 de extremeños.
- Un 20 por 100 de castellanos.
- Un 10 por 100 de madrileños.

Sólo entre Vallecas, Pozo del Tío Raimundo y Palomeras podemos contabilizar unas 9.000 chabolas. Las hay también en Peña Grande, Peña Chica, El Cubillo, La Veguilla, Orcasitas, los Carabanchales, Entrevías y algunas zonas de Tetuán y Valdeacederas.

## De padres a hijos

Los primeros que levantan sus chabolas son estos emigrantes. En terrenos alejados de la ciudad.



sin ningún tipo de servicios ni comunicaciones. No hay que pensar tampoco que son los únicos. Es posible que ya ni sean mayoritarios en los barrios de chabolas actuales. Para no correr el riesgo de generalizar en un tema en el que no existen demasiados datos, preferimos centrar nuestra observación en una zona que siempre ha sido tradicional refugio de chabolistas: Orcasitas.

La mayor parte de sus habitantes son hijos de los antiguos emigrantes, que no han tenido oportunidades de prosperar por faltarles unas condiciones mínimas, y han debido permanecer allí. Por tanto, hay mucha gente joven también. Matrimonios con dos, tres o más hijos. A veces los emigrantes sí han conseguido comprar un piso en otra zona de Madrid. La chabola no se tira por eso. Se alquila a otros emigrantes recién venidos o a gente ya afincada en Madrid, que por motivos económicos no puede soportar las mensualidades normales de una vivienda en condiciones. Los alquileres norma-



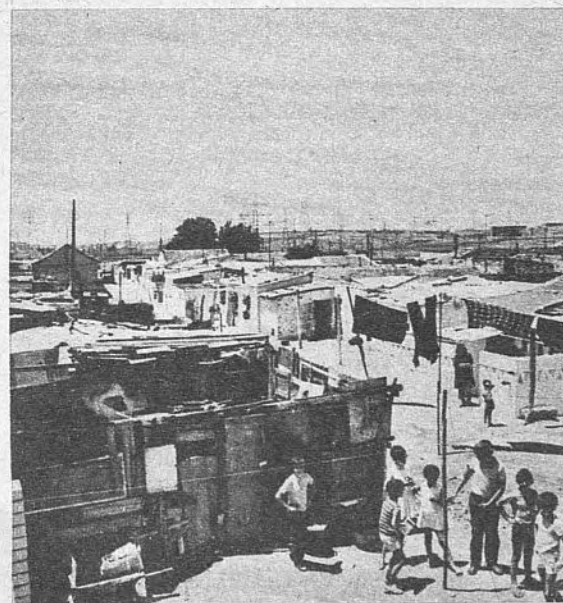
Las infecciosas son las enfermedades más frecuentes

les de una chabola oscilan entre los pocos cientos y las dos mil pesetas.

## ¿Qué es una chabola?

¿Qué es una chabola? Legalmente es un edificio que se ha construido sin permiso municipal y sin proyecto visado por un arquitecto. Según esto, un chalé en la Sierra que se construyera clandestinamente tendría el mismo rango que una chabola. Realmente, es un cuchitril donde lo de «2.000 dólares "per capita"» suena a sarcasmo.

Podemos establecer dos grandes categorías, con todos los matices que puedan caber en cada una



Casas-chabolas de Orcasitas. Veinte años viviendo aquí

de ellas. Está la típica, la de latas, como las que existen en el rancho del Cordobés o del barrio de El Terol. El material utilizado es madera para los puntales, uralita o lata para el techo, y lata y puede ser de la misma tierra o tener una delgada capa de cemento. Son las más utilizadas por los gitanos.

Las otras son las que podríamos denominar como viviendas infrahumanas. Están hechas de ladrillo simple, con una muy pequeña cimentación o ninguna. Techos bajos, sin falso techo (en contacto directo con la lluvia), ventanas pequeñas, humedades constantes. Unos 25 metros cuadrados por término medio y dos o tres habitaciones como máximo, hornos en verano y heladeros en invierno. Latas por retretes. Construidas frecuentemente con el material de desecho que se encuentra en los vertederos. Un lugar donde las enfermedades más corrientes son las infecciones, el reuma y los trastornos nerviosos. Desde el exterior parecen viviendas más o menos normales. Hay que estar dentro para saber lo que son.

Hace veinte años, levantar una chabola era fácil. Era el momento en que los propietarios de los terrenos los vendían en parcelas y la vigilancia era prácticamente nula. Hoy no. Ha habido demasiadas denuncias sociales y el chabolismo no «pega» con nuestra imagen de sociedad desarrollada. Se ha montado una vigilancia especial. Lo que se puede hacer con relativa facilidad es agrandar las ya existentes. Aparte de que en algunos momentos en que la vigilancia se relaja un poco, se levantan algunas.

Las del primer grupo no tienen capacidad de evolución. Las del segundo, sí, y poco a poco van adquiriendo algunos servicios. El primero que llega es la luz. Por supuesto, pagando los vecinos que la solicitan las líneas y las obras. Años después, a últimos de los sesenta, llega el agua. Hasta entonces se suministraban de las antiguas fuentes públicas. En esos años es corriente, por necesidad, la figura del aguador, el señor con un carrito que vende el agua por cántaros. Llega también el agua «municipal» en camiones-tanque que envía el Ayuntamiento, una o dos veces por semana. En esos años se ponen las redes de distribución públicas sólo por las calles. Los vecinos van pagando los enchufes por tenerla dentro de sus casas. Por diversos motivos aún hay muchas chabolas que no han podido meterla. Y con el agua, el alcantarillado. El problema de la recogida de basuras y de la desaparición de ratas aún no se ha atacado a fondo.

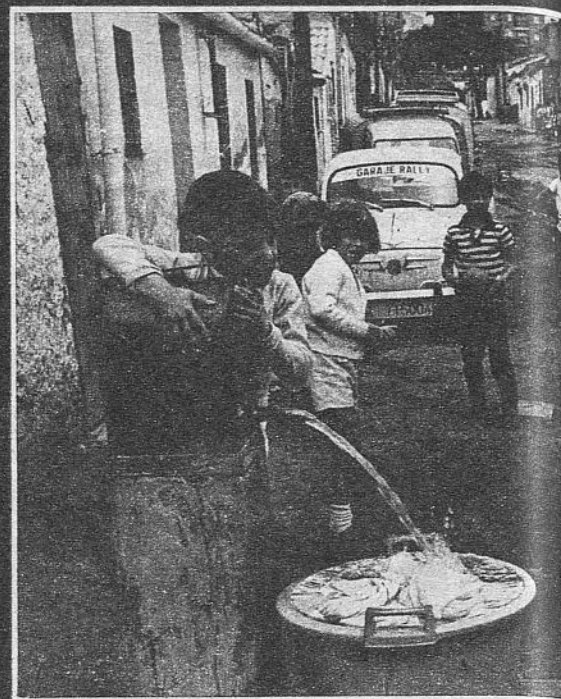
## Economía de la chabola

Ya hemos dicho por cuánto puede salir el alquiler de una chabola. ¿Cuánto vale construirla? Dejando aparte las de lata, una chabola decente, con paredes de ladrillo, techo, puertas y ventanas con marcos, etc., puede salir por unas 50.000 pesetas. Siempre que no se emplee mano de obra, sino que se la construya uno mismo, con ayuda de amigos o familiares. Hace unos veinte años, había pisos con entradas bajas, pero que venían a salir por lo mismo que una parcela. Un vecino de Orcasitas, de los antiguos, nos cuenta que su padre compró una parcela de unos 200 metros cuadrados, donde levantó una chabola de tres habitaciones, por 38.000 pesetas. Unos años más tarde, en el poblado dirigido de Orcasitas, construido por el Ministerio de la Vivienda, había pisos a 33.000 pesetas. Los gastos de conservación son pequeños, pero constantes. Hay que reforzar sitios por donde se cuele la humedad; sujetar el techo, que se cae con las lluvias; remozar el suelo de cemento, que se agrieta; etc.

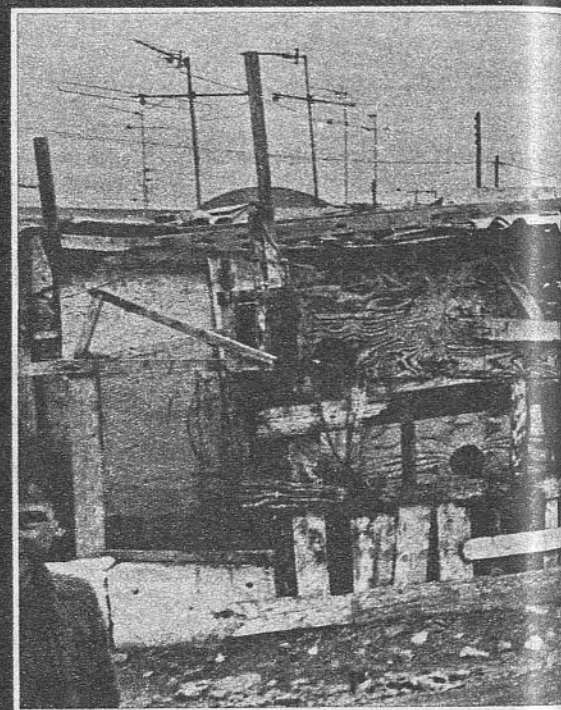
## ¿Por qué no se van?

Hace años, la pregunta era: ¿Por qué no se van? Y la respuesta era muy simple: porque no tenían dinero. Hoy, la cuestión no es esa exactamente. Los chabolistas han desarrollado un sentimiento de que la zona es suya, de que ellos la han revalorizado con su permanencia y sus años de trabajo. Lo que quieren ahora es quedarse allí, pero en viviendas dignas. Según dicen, «sería muy cómodo que ahora nos expropiaran mediante un Plan Parcial, con una indemnización ridícula. Muy cómodo, sobre todo para las grandes inmobiliarias».

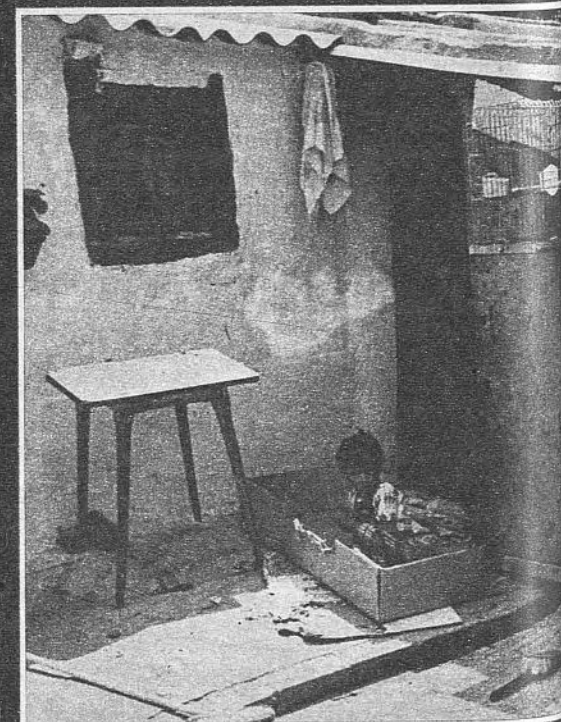
Ahora bien, un sector de chabolistas, fundamentalmente los que viven en régimen de alquiler, es posible que sí quieran marcharse. ¿Cómo? Hay dos sistemas:



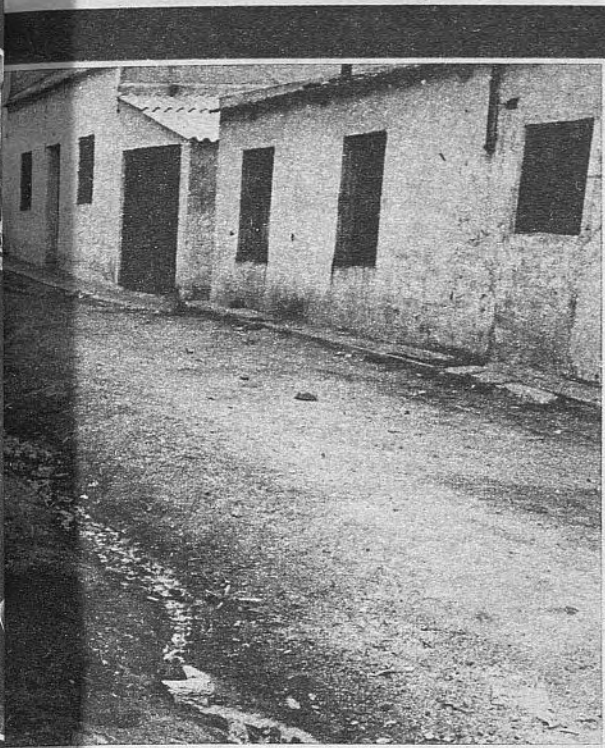
• Ha habido un cambio de mentalidad en los chabolistas. Y



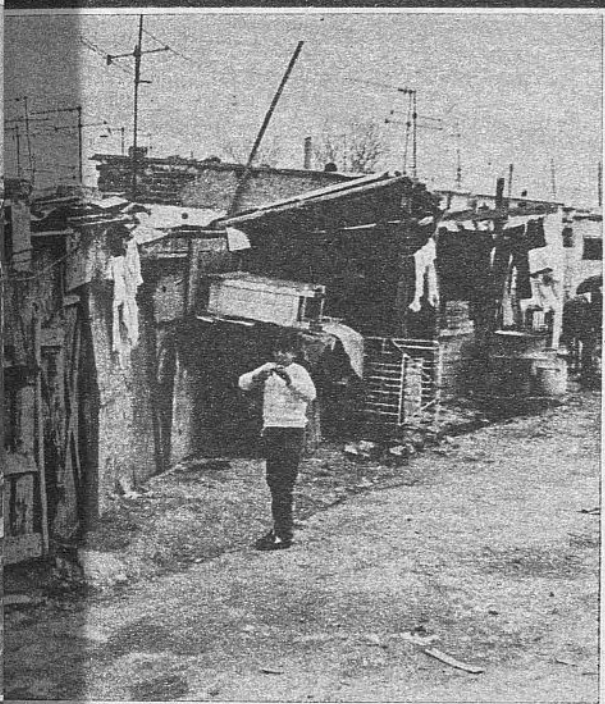
tas: quieren quedarse en el barrio, pero en una vivienda digna







• Y los que quieren salir no pueden. Los



en alquileres de pisos en Madrid son muy altos



— Pidiendo una vivienda al Ministerio y que éste la conceda.

— Comprando o alquilando un piso.

En cuanto al primero, los propios chabolistas no tienen ninguna confianza. En el Ministerio de la Vivienda hay amontonadas miles de solicitudes desde hace años, que aún no han tenido respuesta. La desconfianza se ha convertido en indignación cuando se ha descubierto que hay 1.200 viviendas de protección oficial concedidas a personas que por su situación social y económica no las necesitaban, ya que llevan años sin habitarse.

En cuanto a la segunda solución, alquilar un piso en Madrid no es fácil. La filosofía de las empresas constructoras es hacer viviendas para vender. Los pisos que se alquilan en Madrid son de personas que han comprado el piso, caro, a la constructora y que luego lo alquilan, con lo que los precios son muy altos. Don Fernando Dancausa, el

anterior Subsecretario de la Vivienda, dijo hace poco: «En cuanto a la necesidad o conveniencia de volver al sistema de alquiler, les diré que, si bien es cierto que la marcada preferencia de los hogares por la vivienda en propiedad responde a una justa aspiración social..., el arrendamiento sigue siendo para el usuario de extraordinario interés, por la inexistencia de un desembolso inicial. En tal sentido, hay que destacar la importancia de fomentar la construcción de viviendas en arrendamiento.» Y añade: «Quiero resaltar el decidido interés del Ministerio por fomentar el régimen de alquiler.»

A ver si es verdad. Por de pronto, nos hemos dedicado a mirar los precios de alquiler de pisos que figuran en una revista especializada. Hemos estudiado también por unos días las ofertas de pisos que aparecen en la popular sección del diario «Ya». En Madrid capital los precios son éstos (gráfico número 1):

## En los pueblos cercanos a Madrid, los precios son:

PUEBLOS	PISOS DE 3 y 4 HABITACIONES	
Alcobendas . . . . .	6.000	
Alcorcón . . . . .	6.500	10.000
Getafe . . . . .	6.500	7.500
Leganés . . . . .	6.000	7.500
Móstoles . . . . .	6.000	10.700
Parla . . . . .	5.500	6.500

En Móstoles hemos recogido información de cuatro agencias de venta de pisos que operan allí. Todas han coincidido en que hay pocos pisos de alquiler. Los precios oscilan entre las seis y las diez mil pesetas, aunque haya alguna excepción, tanto por arriba como por abajo. Por supuesto, todos conocemos el caso de un amigo que ha encontrado un piso en condiciones por tres mil pesetas. Pero estos casos arreglan la situación de una familia con suerte, no los problemas de todo un sector social.

Conociendo los salarios de la gente que vive en las chabolas, ¿puede alguien extrañarse de que subsistan?

José Andrés MANZANO

## ALQUILERES EN MADRID CAPITAL

GRAFICO NUM. 1

Distritos	Barrios del distrito	Pisos 3 habitaciones		Pisos 4 habitaciones	
		Mínimo	Máximo	Mínimo	Máximo
Centro	Sol, Embajadores y Cortes	8.000	18.500	15.000	36.000
Arganzuela	Acacias, Legazpi y Delicias	9.000	12.000	14.000	19.000
Retiro		13.000	20.000	16.000	40.000
Salamanca	Goya, Lista y Castellana	12.000	20.000	17.000	30.000
Chamartín	El Viso, Castilla y Prosperidad	13.500	24.000	14.000	45.000
Tetuán	Cuatro Caminos, Valdeacederas y Bellas Vistas	12.000	18.000	12.000	28.000
Chamberí	Gaztambide, Almagro, Ríos Rosas y Vallehermoso	15.500	22.000	18.000	18.000
Fuencarral	El Pardo, El Pilar y El Goloso	—	—	14.000	20.000
Moncloa	Casa Campo, Argüelles y Ciudad Universitaria	12.000	26.000	14.000	25.000
Latina	Puerta del Angel, Lucero, Aluche y Campamento	7.500	12.000	10.000	12.000
Carabanchel	Comillas, Vista Alegre, Buenavista y San Isidro	9.000	10.000	14.000	15.000
Villaverde	Orcasitas, Los Angeles, Usera y Pradolongo	—	—	—	—
Mediodía	San Fermín, Butarque y Vallecas	—	—	—	—
Vallecas	Portazgo, Palomeras y Numancia	8.000	14.000	8.000	13.000
Moratalaz	Pavones, Vicálvaro y Fontarrón	8.000	12.000	15.000	—
Ciudad Lineal	Ventas, San Pascual y Concepción	7.500	13.000	15.000	25.000
San Blas		—	—	—	—
Hortaleza-Canillas	Barajas y Pinar del Rey	7.000	12.000	10.000	10.000



## ESPECULACION Y ARTE SOCIAL

El arte nuevo mantiene alejada las masas en virtud de su impopularidad. Dentro del plano social resulta tan inoperante que divide a los espectadores en dos bandos irreconciliables: la porción mínima formada por reducido número de personas, y la mayoría, completamente hostil. El llamado «snobismo» del arte cultivado por élites ociosas forman ese concierto que Jean Cocteau definió como «borde del núcleo donde se nutren las tendencias en torno a figuras estelares».

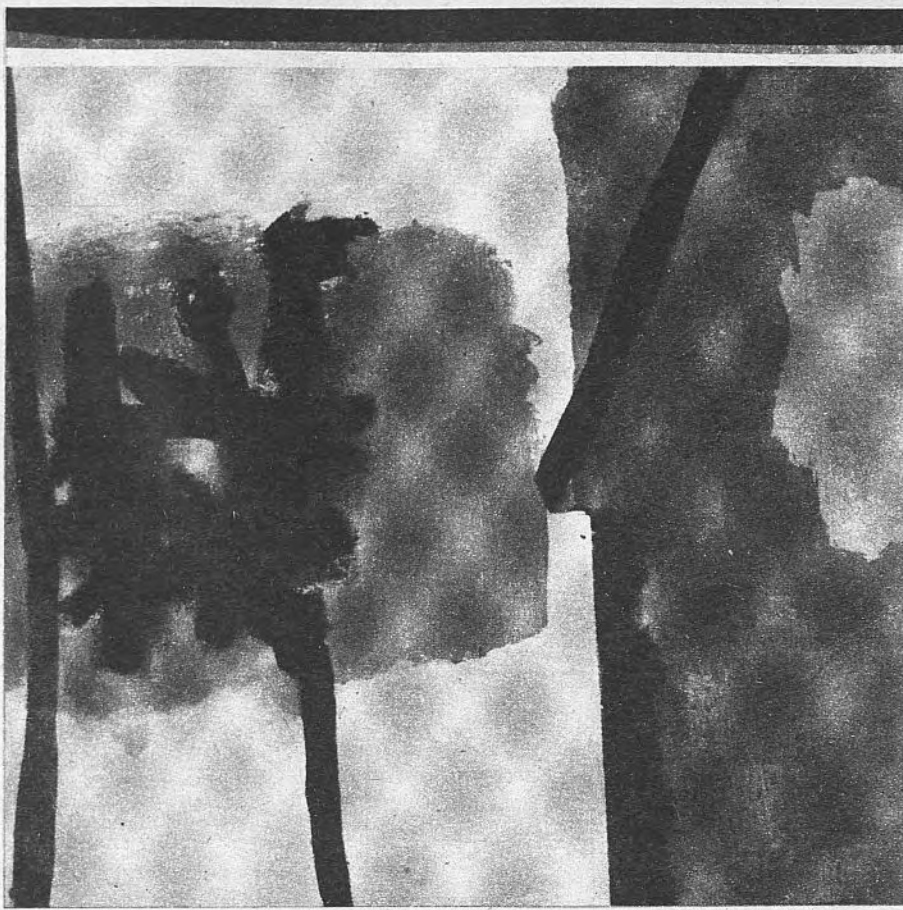
La fecundidad de una sociología del arte es siempre necesaria, y con mayor motivo en España, donde casi todo se traduce en banales suposiciones. Es indudable que nuestro arte se encuentra en difícil situación inflacionaria que no corresponde a la calidad de su producción. El número alarmante de galerías abiertas actualmente en Madrid y en el resto de España resulta de todo punto absurdo y crea conflictos de saturación.

¿Cómo ha podido ocurrir este fenómeno tan ajeno a nuestra vegetativa vida artística? La falta de una auténtica difusión de las actuales tendencias ha conseguido aumentar el número de inversores sin ajustarse a un verdadero plan selectivo orientado por los medios oficiales. Ese vacío esencial formado en torno a figuras y tendencias fue aprovechado hace tiempo por los especuladores para llenarlo con oleadas de publicidad deslumbrante montada sobre la ignorancia del cliente.

El arte español adquiere durante los últimos cinco años un aumento en las inversiones estrechamente ligados a los estudios de decoración y las empresas inmobiliarias. Con una destreza técnica, que carece de precedentes, se organiza el «boom» del arte español proyectando multiplicadas imágenes, con ligeras variantes, para consumo de la nueva clase a precios de originales.

¿Sabía esa clientela de aluvión lo que compraba? En el mejor de los casos, la firma acreditada servía de estímulo para extender el deseo de posesión a otras amistades. En las parcelas de la sociedad española se estaba incubando un caso de lucro impunemente aceptado por todos. Amparado por la inversión capitalista interior y exterior —sin exponer apenas capital alguno—, las galerías perfectamente instaladas campaban por sus fueros. El nuevo rico, o el inversor confiado, era siempre una presa fácil.

Aún ahora se abren nuevas galerías con novedades de hace quince años. El limitado repertorio del arte español continúa trabajando para el interior de nuestras fronteras. Cada uno de esos artistas está condicionado a la oferta y la demanda; cada uno de ellos contribuye de alguna manera a la creciente mala reputación de nuestro arte local fuera de nuestras fronteras. Sin embargo, las galerías de antes son ahora empresas multinacionales con todos los allicientes para vender nuestros propios productos a los inocentes indígenas españoles.



«Figuras», de Erwin Brody.

## EXPOSICIONES EN MADRID

### BECARIOS DE LA FUNDACION JUAN MARCH

Integrada por un total de cuarenta y nueve obras pertenecientes a nueve artistas se ha inaugurado en Madrid la I Exposición de Becarios de Artes Plásticas de la Fundación Juan March. Viene convocando anualmente esta entidad becas y bolsas de estudio para España y para el extranjero en la medida

de estimular valores que, como en esta ocasión, alcanzan un notable nivel de selectividad en relación con las nuevas tendencias.

Al internarnos en la obra de estos nueve artistas con intención de encontrar afinidades de entusiasmos más que resultados personales, vemos en ellos cierta



«Polisario», 1975, de Sánchez Beato.

## «PINTAS» EXPLOSION

El existencialista tiende a ver el arte como una expresión de la verdad humana. Pero es antes de la escuela sartriana y el conocimiento premeditado que convertir la expresión en doctrina. El existencialismo supone un desafío constructivo dentro de la realidad aniquiladora.

En las «pintas», o arte de la explosión popular, imitado por los quietos artistas —entre los que cuenta nuestro compatriota Tapies—, todo parece animado por un sentimiento de sadismo. Y esto contradice una realidad airada. Lo que actúa, puesto que camos en arte no es precisamente en actos de subordinación a una doctrina, sino el deseo de protestar por algo que tal vez en los orígenes.

capacidad de asimilación. Así, los unos conceptos escultóricos de Alexanco inciden en la obra de estos. Nos da la impresión de que el escultor norteamericano Noguch, esta vez con cierto matiz de manoide. El poder indicativo de Barajas deriva a la órbita renacentista, tan de moda en nuestra cultura con percepciones exaltadas de su misticismo. Y mientras las esculturas de Duchamp-Villon, donde la modernidad no pierde ninguno de sus rasgos, El fabuloso mundo microscópico de Benet Rosell puede ser programático una expresión de los estudios del autor sobre económicas.

Si tuviéramos que definir todas las rivaciones que Mark Tobey lleva a conclusiones de uniformidad y reticencias, cuadros del catalán Chanco y minuciosa demostración de paciencia; lo mismo que los espantados de Telxidor entran en el los espíritus, como una bruma en los confines del pintor norteamericano Avery, aunque esta vez de la fácil y monótona.

Posiblemente, los cuadros de Beato mantengan una razón de ser donde la nueva figuración no se finirse del todo; pero en cualquier caso no deja de ser pintura. Por otra parte, las esculturas de Vasco Pardavilla y de los impulsos gestuales que en Brancusi y derivados al arte abstracto.

No cabe duda que las obras de los becarios, sometidos a flujos y reflujo, a la moda, sirven muchas veces de referencia para encontrar caminos personales. En muchos casos presen una temática fluida y metálica, implica una madurez en consideración a sus inquietudes. Su logro consiste en combinar un contenido personal con un estilo de posibilidades. Representa una cualidad de inquietudes sobre la actualidad recientes, o bien en fluctuación. Aunque esto corresponde a una cierta precaución, cierto ahorro de riesgo. (Fundación Juan March.)

## MANUEL RIVERA

Para el crítico suspicaz surgen tramas metálicas de Rivera que la inventiva diferencia que descalifica al artista de un dentario más o menos exquisito entendimiento trascendental. Es la «matiere», la «facture» recortada y situada para obtener ópticos de indudable belleza.

Las «pintas» explosion con el tiempo en la inversión sesenta, cuerpo de pertenecen todavía carácter mundial miento existencial arraigo intercomunicación política. Sin embargo, los artistas que se subliman en la pintura de una contradicción. Lo que actúa, puesto que camos en arte no es precisamente en actos de subordinación a una doctrina, sino el deseo de protestar por algo que tal vez en los orígenes.

capacidad de asimilación. Así, los unos conceptos escultóricos de Alexanco inciden en la obra de estos.

capacidad de asimilación. Así, los unos conceptos escultóricos de Alexanco inciden en la obra de estos. Nos da la impresión de que el escultor norteamericano Noguch, esta vez con cierto matiz de manoide. El poder indicativo de Barajas deriva a la órbita renacentista, tan de moda en nuestra cultura con percepciones exaltadas de su misticismo. Y mientras las esculturas de Duchamp-Villon, donde la modernidad no pierde ninguno de sus rasgos, El fabuloso mundo microscópico de Benet Rosell puede ser programático una expresión de los estudios del autor sobre económicas.

FERNÁNDEZ MARCH ORFEBRE SEVILLA

Una poesía de los cinceles Beato desde que Rodríguez labran catedralicia en primores andaluces. Pervive en Sevilla una tradición más allá del arte árabe.

El artista Fernando March, nacido en Sevilla, se ha formado entre los artistas de la «matiere», implica una madurez en consideración a sus inquietudes. Su logro consiste en combinar un contenido personal con un estilo de posibilidades. Representa una cualidad de inquietudes sobre la actualidad recientes, o bien en fluctuación. Aunque esto corresponde a una cierta precaución, cierto ahorro de riesgo. (Fundación Juan March.)

Sevilla toda, con su filigrana, sus carabelas, sus pompas de pompas de pompas surrealistas, elenas como mágica disposición la inventiva de Rivera que la inventiva diferencia que descalifica al artista de un dentario más o menos exquisito entendimiento trascendental. Es la «matiere», la «facture» recortada y situada para obtener ópticos de indudable belleza.



# TAS», FORMA DE PSION ACTUAL

Las «pintadas» de ahora tienen cierta relación con el tachismo de Kline y Sou-  
res en la inveterada crispación de los  
os sesenta, cuando el gesto formaba  
cuerpo de doctrina. Tales artistas  
tendrán todavía a un movimiento de  
rácter mundial. Y dentro de ese mo-  
vimiento existen variedades estilísticas  
arraigo internacional como cualquier  
arte movimiento político de nuestro tiempo.  
Sin embargo, las «pintadas» de la calle  
quieren a sublimar ese concepto expre-  
sionista donde todo se supedita a la im-  
aginación de una actitud temperamental.  
Y esto contradice el expresionismo abs-  
tracto, puesto que tiende a manifestar-  
se en actos de adhesión o repulsa. El  
acto de pintar se convierte así en pú-  
blica actuación, y cada cual a su mane-  
ra, expele desde el «gesto» pictórico algo  
de sí mismo. Al fin y al cabo, la «pin-  
da» supone un hecho de liberación a  
través del grafismo.

Algunos de nuestros pintores —preci-

so es mencionar la obra gráfica de Mi-  
llares— expresan en la protesta gestual  
todo un sentimiento airado. Surgen ta-  
les demostraciones de fuerzas más pro-  
fundas que las controladas por la acti-  
vidad consciente. Sin embargo, las «pin-  
tadas» llegan muchas veces a un es-  
pectacular exhibicionismo en deseos de  
dejarse escuchar a través de la imagen.

En cualquier caso, esas manifestacio-  
nes públicas irrumpen en el arte de  
nuestros días para caracterizar un estí-  
lo de vida más que una tendencia. Des-  
de los muros del expresionismo social,  
hasta los lienzos y paneles donde se mix-  
tifican las expresiones populares, media  
el profundo abismo de la inmediata sin-  
ceridad. Al final, todos son símbolos in-  
capaces de poder escapar a las limi-  
taciones del mundo visible. Pero zahie-  
ren a ese mundo mediante la sátira más  
directa y frontal.

R. S.

Así, los unos conceptos más profundos de ex-  
presión. ¿Existen acaso esos elementos  
— en la era de estos cuadros?

Tanto en esta como en otras muchas  
condiciones evocativas del mis-  
mo género lleva implícito que cada arte  
incluso como arte complementario—  
tiene su mística y su oportunidad. Un  
mensaje más o menos comunicable puede  
ser transmitido a quienes profesan votos  
de castidad estética y pasan el resto de  
sus días en habitaciones asépticas de ai-  
scondicionado. La virtud de entender  
en extrañas presiones condicionan las tes-  
tas de Rivera, congeladas desde princi-  
pios de los años sesenta, a la simbolo-  
gía de las artes visivas aplicadas. Ahora  
la sociedad discute por otras lati-  
tudes más humanas y perentorias, tales  
como las de las artes visivas y desfa-  
dadas. (Galería Juana Mordó.)

## FERNANDO MARMOLEJO, ORFEBRE SEVILLANO

Una poesía dócilmente recreada nace  
de los cinceles de Fernando Marmolejo.  
Pero desde que el moro converso Juan  
Rodríguez labrara en tiempos medievales  
la catedralicia puerta del Perdón, todo  
en primores argentados en la ciudad de  
Sevilla. Pervive todavía en estos diez be-  
llos de plata que Marmolejo expone en  
Madrid una trascendente riqueza orna-  
mental más allá del concepto artesano.  
Esto explica la pervivencia prodigiosa del  
ancelado árabe en pronuncios del Gótico  
tardado.

El artista Fernando Marmolejo, consi-  
derado entre los suyos como «poeta del  
metal», implica un elevado rango del algo  
que se está perdiendo: el fervor sobre la  
obra bien hecha. En esta premisa dorsia-  
na del hombre que trabaja y juega, la fá-  
bula se une a la maestría. Es una razón  
para ser para consumir la sinceridad del  
estilo. Esa condición en Marmolejo toma  
caracteres de ritual, de función profunda-  
mente sentida.

Sevilla toda, en su dilecto juego de gra-  
ta y filigrana, parece renacer en fabulo-  
sas carabelas de Indias, en vírgenes y  
competas de plata. Todo es aquí revelación  
surrealista. Y cuando interpreta los  
elementos como frutos de árbol hay una  
lógica disposición por el lado más sutil  
de la inventiva moderna. Pero esa inven-  
ción va unida a la fantasía plateresca, al  
caracoleo árabe, allí donde el humor  
de la imaginación se juntan. (Club Urbis.)

Ramón SAEZ

«Máscara,  
1975»,  
de  
Vasco  
Pardavila



## «Manolillo el...»

**M**ANOLILLO. Manuel. Nom-  
bre predestinado Manuel.  
Dios con nosotros, Dios  
con todos, con los hombres,  
con las flores y los árboles, con  
las aguas de mares y ríos, con  
las estrellas. Y, sobre todo, con  
los hombres. Con los niños. En  
la Nochebuena se establece  
esta compañía, este amor, esta  
presencia. Encarnada en un Ni-  
ño. Desde aquella noche todos  
los niños son además otra cosa,  
son la imagen del niño Dios.  
Un poeta español, Juan Ramón  
Jiménez, supo dar a esta equi-  
valencia, que, por el orden de  
sus términos es la consecuen-  
cia de la expresión original, el  
Dios Niño, todo su valor, todo  
su simbolismo real, humano y  
celeste. En la última etapa de  
su vida, el poeta de Moguer,  
que no tuvo hijos de la carne  
y que amaba infinitamente a to-  
dos los niños, canta sin cesar  
al niño que duerme en el seno  
de la infancia perdida y no per-  
dida sino ganada. Canta al niño  
dios, con minúsculas, y canta  
al Niño Dios, con invisibles ma-  
yúsculas, que duerme en el re-  
cuerdo de su propia niñez.

Una madre con un niño es  
siempre un misterio gozoso,  
una noche de maternidad e in-  
fancia es siempre una Noche-  
buena desde aquella de Belén.  
Y el cantar, los cantares de  
Juan Ramón, son cantares, can-  
ciones, poemas en verso, y son  
además cantares, poemas en  
prosa. Estampas, cuentos, retra-  
tos, ensueños. La prosa de Juan  
Ramón es siempre increíble. Pa-  
san años y años por ella y ella  
siempre lozana, creadora, vivisi-  
ma de rocío, de sorpresa, de  
fantasía y también de rigor, de  
exactitud. Todavía en los archi-  
vos de su obra inédita quedan  
páginas que muestran  
la misma excelsa calidad que  
sus más estudiadas y queridas  
por maestros y lectores.

Ahora se nos da a conocer  
una más, ésta de «Manolillo  
el...». Unos puntos suspensivos  
que pueden significar quizá un  
hueco no llenado por el adjeti-  
vo que tardaba en llegar y el  
poeta lo dejó preparado para  
cuando se presentase. O tal vez  
un deseo expreso de indecisión,  
de vaguedad infinita, indefini-  
ble. Lo prodigioso es la prosa  
misma y el espíritu con que  
está sentida y hecha carne de  
palabra. Podría datar de la épo-  
ca de «Platero y yo». Es lo más

probable. Y a su encanto poé-  
tico hay que agregar su hon-  
dura cristiana. Es, en cierto  
modo, la Nochebuena al revés.  
Vista desde el zagal. El calor va  
de niño a bestia y no de bestia  
a niño. Niño y bestia son sim-  
plemente humanos, naturales en  
su condición terrestre. Pero son  
como la prueba, la contraprueba  
de la realidad milagrosa de la  
Nochebuena evangélica. Y no  
se pueden añadir más palabras  
impertinentes, sino dejar solas  
a las del poeta.

«Manolillo el...»

En la soledad del monte apar-  
tado, donde por ser fiesta le  
habían dejado sólo con la burra  
aquella mañana, Manolillo quiso  
celebrar la Nochebuena con ella.

Se pintó la cara con carbón y  
almagra, bigotes, cejas y cru-  
ces en la frente y los carrillos;  
después le pintó a la burra la  
frente y las orejas. Y saltó y  
cantó ante la burra, que no sa-  
bía él qué tenía, pero que es-  
taba triste aquella tarde fría y  
corta.

A veces se daba cuenta de  
que no se estaba divirtiendo y  
le daban ganas de llorar. Cayen-  
do ya la tarde, negro y rojo el  
ocaso del mar como su cara, y  
cuando ya, consciente de su  
pena, se iba a tirar al suelo, la  
burra dobló una rodilla, luego  
otra y se estuvo así un momen-  
to sentada. Luego se tumbó mi-  
rando tristemente.

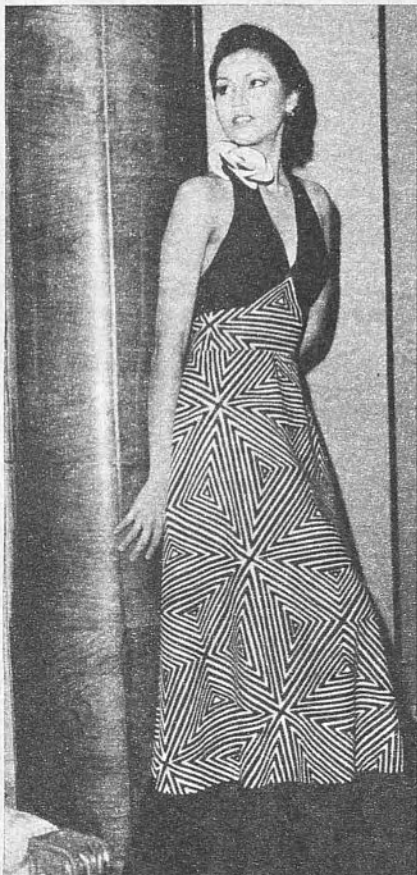
Manolillo se olvidó de sí mis-  
mo y se fue a ella solícito y  
asombrado. Comprendía vaga-  
mente que aquello era algo  
malo, que la burra quizá se iba  
a morir. La noche estaba ya allí  
del todo. Como no podía llevar-  
se la burra a la choza y hacía  
mucho frío, el niño se fue por  
el monte, recojió a tientas leña  
y ramas, hizo un montón al lado  
de la burra y encendió una can-  
dela grande que le inflamaba a  
la burra su cabeza extraña y a  
él su cara pintada de rojo y ne-  
gro, de la que ya se había ol-  
vidado. Luego se puso a conso-  
lar a la burra y se echó sobre  
ella, recordando no sé qué his-  
toria de una mula que calentaba  
con vajidos, una noche fría co-  
mo aquella, a un niño que nacía  
en un portal. Sólo que todo era  
al revés. Y él era débil y pe-  
queño.

Gerardo DIEGO



# «MISS MUNDO»

## entre brujas



**L**A primera visitante con etiqueta internacional que ha llegado a nuestro país en el recién estrenado año no ha sido otra que la guapisima y escultural Neila Merced Cruz, portorriqueña, «Miss Mundo 1975». Mi

aventura comenzó en un hotel madrileño, para dedicarme a seguir la noche loca de la «Miss» y de Miguel Sandoval, cicerone de la portorriqueña por los lugares viejos de la noche de Madrid. Donde se armó el jaleo fue en Las Brujas, tablao flamenco en donde mis grandes amigos Luis y Paco se volcaron en atenciones con la actual «Miss Mundo». Las alegres rumbas, las sevillanas y los tanguillos fueron coreados por el numeroso público que abarrotaba la sala y cuando la bella «Miss» empezó a bailar y a contonearse al ritmo de las rumbas se vio una vez más que la piel de color tiene una ventaja sobre las demás, y es el ritmo que impone en cada movimiento y en cada expresión. Sus caderas parecían ánforas; sus manos, alas, y su cuerpo en sí el de una venus viviente. La noche siguió por los cauces de la alegría, el chiste y la originalidad, tanto Miguel Sandoval como Willy, apelativo cariñoso de la «Miss» estuvieron todo el inter-cambiando bromas y algún que otro 'secretito.

Del tablao flamenco pasaron a Florida Park, donde Moncho les deleitó con canciones románticas dedicadas exclusivamente a esta bella turista de excepción. Después, y como último punto de la noche, se dirigieron a la carretera para desayunar pollo ai ajillo, allí fue donde pude dialogar vis a



vis con la recién estrenada «Miss Mundo».

- ¿Cuántos años tienes?
- Dieciocho.
- ¿Cuál es tu signo?
- Soy Libra.
- ¿Qué estudias?
- Relaciones públicas para el campo de la televisión.
- Cuando termine tu reinado, ¿qué piensas hacer?
- Quiero ser actriz en primer lugar, y si no, tener en mi país un programa de televisión compuesto de música y noticias, en el que cantaré y presentaré.
- ¿Qué haces en tus ratos libres?
- Pinto murales, me dedico a coleccionar sapos y monto en bicicleta.
- ¿A qué actriz admiras?
- A María Félix, siento por ella una gran admiración por su belleza, talento y personalidad.
- ¿Y a qué actor?
- A Roger Moore, el segundo 007.
- ¿Dónde está tu amor?
- Los he dejado en Puerto Ri-

co, son grandes amigos, pues hasta ahora no tengo ningún amor exclusivista.

—¿Qué es lo que has leído últimamente?

—Juan Salvador Gaviota.

—¿Eres romántica?

—Cien por cien, mi cara lo manifiesta, admiro las canciones que tienen mensaje y que llevan por tema el amor.

—¿Tienes hermanos?

—Sí, uno pequeño.

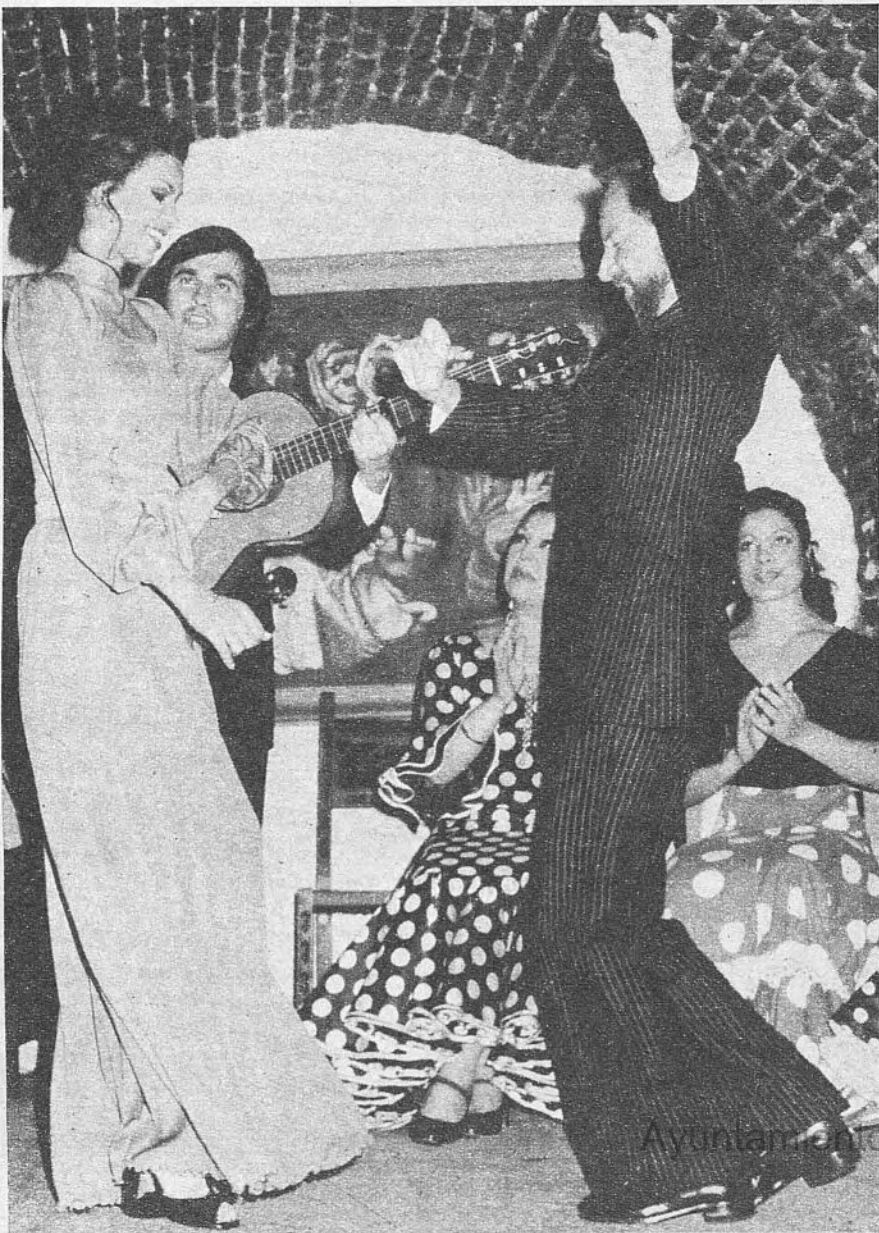
—¿Cuáles son tus medidas?

—Mido 1,78, y mis medidas son 87-60-87, y desfilé en el concurso de «Miss Mundo» con el número cincuenta, y fue el que me dio la suerte, aunque mi número favorito es el seis.

—¿Hacia dónde te diriges ahora?

—Primeró a Londres y luego a Thailandia, y finalmente regreso a Puerto Rico.

El Aston Martín ha volado, Miguel Sandoval, Beni y demás acompañantes han desaparecido al alba del nuevo día madrileño, que siempre trae aventuras.



### SE COMENTA

Que Massiel tiene novio formal y que pertenece al mundo de la aviación. Que Fernando Díaz Plaja va a dirigir un programa en la cadena REM-CAR. Que Máximo Valverde sale a menudo con una enfermera residente en Málaga. Que María José Cantudo se ha mareado por tercera vez en su casa y fuera de ella. Que Sara Lezana le ha pedido a los Reyes un afgano, can de lujo. Que Marujita Díaz ha cambiado de coche y que el doctor Rosado vuelve a televisión con disco incluido.





# LOS PROXIMOS LARGOMETRAJES



Finalizadas las películas especiales para estas fiestas, RTVE tiene prevista ya la programación de largometrajes para la semana que comienza el día 11. Las películas programadas son «Camino secreto», de Phil Carlson, con Richard Widmark, y Senta Berger; «Todos los hombres del rey» (UHF), con Broderick Crawford y Gloria Graham; «La gata negra», dirigida por Edward Dmytryk e interpretada por Jane Fon-

da, Capucine, Lawrence Harvey, Anne Baxter y Barbara Stanwyck.

## «Danzad, danzad, malditos»

Jane Fonda será también la protagonista del filme que se exhibirá el próximo jueves. La película fue producida en 1969, con el título original de «They shoot horses, don't they?», y en nuestro país se exhibió con el

título, no muy acertado, de «Danzad, danzad, malditos». La acción transcurre en 1932, en California, y los papeles principales corren a cargo de Jane Fonda y Michel Sarrazin. Dirigió la película, basada en una novela de Horace Mc Coy, Sidney Pollack.

La discutida actriz americana obtuvo el «Oscar» por su intervención en «Klute».

## «LA HORA DE AUGUSTO ALGUERO»

Próximamente el compositor y pianista Augusto Alguero iniciará la grabación de «La hora de Augusto Alguero». Después de los ciclos dedicados a los cantantes Raphael y Julio Iglesias, Televisión Española ha estimado oportuno que sea Alguero el que intervenga como personaje central de esta serie dedicada a personajes de la canción ligera española.

## ROMERO MARCHENT: Otro hombre de cine en RTVE

Joaquín Romero Marchent ha dirigido los tres primeros episodios de la serie «Los bandoleros» para Radiotelevisión Española. Se titulan «El barquero de Santillana», «El estudiante, el algarrobo y el fraile» y «Veinte mil onzas mejicanas», con exteriores en Ronda e interiores en Madrid. Un nombre más —y de prestigio— para unir a esa amplia galería de hombres de cine que intentan —al menos por una vez— la aventura televisiva, con peculiares y muy diferentes condicionamientos artísticos, económicos, técnicos y culturales, en relación con la pantalla grande. En realidad, Romero Marchent había estado ya, anteriormente, muy cerca de Prado del Rey. Una serie sobre «El Coyote», el personaje de José Mallorquín, se malogró antes de empezar los rodajes. Y por dos veces.

No parece que la adaptación vaya a resultarle difícil al veterano director cinematográfico. Por lo pronto, ya ha dicho que no encuentra prácticamente ninguna diferencia entre ambos medios, y que es como si estuviera haciendo cine. Bueno, pues hasta que lo veamos.

## UHF ESTRENA PROGRAMA



Joaquín Soler Serrano dirige y presenta «A fondo», el nuevo programa del UHF

Joaquín Soler Serrano, que ha estado bastante tiempo alejado de la pequeña pantalla, vuelve con este espacio, «A fondo», que intentará llevar a televisión personajes importantes con los que Soler Serrano conversará espontánea y profundamente. «A fondo» será un programa-diálogo con escritores, científicos, poetas, pintores, músicos, etcétera. En principio, están previstas tres conversaciones semanales con otras tantas figuras relevantes de los campos ya citados.

## PROGRAMAS

### Domingo 4 de enero

#### PRIMER PROGRAMA

- 10,15 CARTA DE AJUSTE. Música antigua española: Juan Cabanilles.
- 10,30 APERTURA Y PRESENTACION.
- 10,31 EL DIA DEL SEÑOR. La Santa Misa.
- 11,15 CONCIERTO. Obras de Mozart y M. Arnold.
- 11,45 GENTE JOVEN.
- 12,30 SOBRE EL TERRENO. Balonmano: At. Madrid-Calpisa.
- 14,10 CRONICA DE SIETE DIAS.
- 15,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 15,10 LA CASA DE LA PRADERA. «El hombre del circo».
- 16,00 LAS CANCIONES DEL DESVAN.
- 16,10 SOLDADO Y YO. «Episodio número 9».
- 16,35 MUNDO ACUATICO. «Episodio número 12».
- 17,00 VOCES A 45. Espacio dedicado a los intérpretes y canciones del mundo actual de la música ligera.
- 18,00 EL MUNDO DE LA TV.
- 18,30 LOS ULTIMOS SUPERVIVIENTES.
- 20,00 FUTBOL. Español-Santander.
- 22,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 22,15 ESTRENOS TVE.
- 23,45 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 18,30 CARTA DE AJUSTE.
- 19,00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 19,01 DISNEYLANDIA.
- 20,00 LAS CALLES DE SAN FRANCISCO.
- 21,00 AHORA. Grupo folklórico latinoamericano.
- 21,30 NOTICIAS.
- 21,35 PAGINA DEL DOMINGO.
- 22,15 TELE-SHOW. Adriano Celentano.
- 23,00 CULTURA 2.
- 23,30 ULTIMA IMAGEN.

### Lunes 5 de enero

#### PRIMER PROGRAMA

- 13,45 CARTA DE AJUSTE.
- 14,00 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 14,30 AQUÍ, AHORA.
- 15,00 TELEDIARIO. Primera edición.
- 15,30 REVISTERO.
- 16,00 ESPECIAL VACACIONES.
- 16,30 DIBUJOS ANIMADOS.
- 16,40 LARGOMETRAJE. «El ladrón».
- 18,30 AVANCE INFORMATIVO.
- 18,35 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.
- 20,00 REVISTA DE TOROS.
- 20,30 ESTUDIO ESTADIO.
- 21,00 TELEDIARIO. Segunda edición.
- 21,30 EL TEATRO. «El invernadero», de Graham Greene.
- 23,25 ULTIMAS NOTICIAS.
- 23,30 REFLEXION.
- 23,35 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 19,30 CARTA DE AJUSTE.
- 20,00 HORIZONTES HUMANOS.
- 21,00 CUATRO TIEMPOS.
- 21,30 NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA.
- 22,00 JAZZ VIVO. «Dennis Houlihan» (I).
- 22,30 HAWAI 5-0. «Verdugo sin licencia».
- 23,30 ULTIMA IMAGEN.



# PUERTO RICO: CASI UNA COLONIA

(bajo la fórmula de Estado Libre Asociado)

**E**L pasado 29 de diciembre, un potente artefacto hizo explosión en el aeropuerto de La Guardia, de Nueva York. Causó trece muertos y cerca de un centenar de heridos. Un año repleto de sangrientos actos terroristas tenía así un significativo colofón. Se ha abierto una investigación a fondo, pero todavía se ignora la identidad de los terroristas, los objetivos que perseguían y su filiación política. Aún así, dos hipótesis cobraron cuerpo desde el principio: la primera de ellas achacaba la responsabilidad del atentado a la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), uno de cuyos portavoces se apresuró a desmentirlo oficialmente; la segunda apuntaba hacia los nacionalistas puertorriqueños que, de cuando en cuando, atraen la atención internacional por medios no pacíficos, como más eficaz tribuna para que sus reivindicaciones sean conocidas, ya que no atendidas.

Su última y reconocida acción en este sentido tuvo lugar el 27 de octubre pasado y consistió en una concertada serie de explosiones (al menos diez) en diversos puntos de los Estados Unidos, entre ellos el Departamento de Estado en Washington y la misión USA en las Naciones Unidas, pero quizá la más espectacular fuera la explosión de un artefacto en uno de los edificios más antiguos de Nueva York, el 24 de enero de 1975, que costó cuatro vidas. Una nota firmada por la FALN (Fuerzas Armadas de Liberación Nacional Puertorriqueña) se atribuía la responsabilidad del atentado que habría sido la respuesta por un incidente ocurrido en Mayagüez, en el que murieron dos miembros del Partido Socialista Puertorriqueño.

Los actos terroristas, de muy diversa importancia y objetivos, se han sucedido en los últimos años, tanto en Puerto Rico como en territorio de los Estados Unidos, sin que Washington haya ofrecido nunca otra solución que la represiva para solucionar un problema que parte, en síntesis, de una práctica situación de colonialismo que apenas si puede disimular la denominación de «Estado Libre Asociado».

Sin pretender por ello atribuir el atentado terrorista del aeropuerto de La Guardia a los movimientos independentistas de Puerto Rico, sí puede ser éste el pretexto para analizar, si quiera sea brevemente, la problemática de una minoría que, en la práctica, no es norteamericana. Ni en los suburbios neoyorquinos ni en su propio territorio

## SOCIEDAD CONONIAL EN DESCOMPOSICION

La situación se complica cada día más desde noviembre de 1974, cuando Juan Mari Bras, presidente del Partido Independentista Puertorriqueño, calificó la situación en su país de «sociedad colonial en descomposición» ante la Asamblea General de las Naciones Unidas. Los partidos independentistas han aumentado desde entonces, al igual que los grupos marginales izquierdistas que propugnan la lucha armada contra los «invasores» yanquis.

En las Naciones Unidas, Juan Mari Bras presentó cuatro reivindicaciones fundamentales para acabar con la injusta situación imperante en el país.

1.º Cumplimiento por el Gobierno norteamericano de la resolución 1514 de la Asamblea General, que preconiza el derecho de los pueblos a la independencia.

2.º Reconocimiento de los partidos que representan los movimientos de liberación como únicos representantes del pueblo de Puerto Rico.

3.º Envío de una misión visitadora de las Naciones Unidas a la isla.



## ● Según el presidente del Partido Independentista se ha esterilizado al 36 por 100 de las mujeres en edad fértil

4.º Toma de medidas contra la práctica de esterilización masiva, que afecta ya a un 36 por 100 de las mujeres puertorriqueñas en edad fértil.

No parece necesario decir que ninguno de estos objetivos se alcanzó, y dentro de este contexto de la imposibilidad de obtener nada positivo por medios pacíficos hay que insertar el recrudecimiento de la actividad terrorista, aunque con ello tampoco se ha logrado mucho, si exceptuamos una publicidad que, a la larga, puede hacer tomar una posición menos cómoda sobre el tema al norteamericano medio, para quien el «problema puertorriqueño» es, antes que nada, un problema de delincuencia en los suburbios de Nueva York, donde se calcula que viven un millón de personas procedentes de la isla, en la que permanecen otros tres millones. Los problemas de asimilación de esta minoría «hispanica» son grandes y, a fin de cuentas, constituyen un sector de la sociedad tan discriminado (y en ocasiones más) que la negra.

## CONTRADICCIONES

Dicen los grupos independentistas que el actual estatuto de «Estado Libre Asociado» es menos ventajoso que incluso el que se poseía en tiempos de la dominación española (que finalizó con la guerra de Cuba) y que la constitución ha sido otorgada por el Congreso norteamericano sin intervención de la población. «El propio Congreso —afirman— podría suspenderla si lo deseara.» ¿Y las elecciones? Según las mismas fuentes, estarían falseadas a causa de la presión que supone la tremenda presencia norteamericana en la isla, tanto en forma de bases militares como de intereses económicos, sin olvidar a la policía secreta. Pero hay que considerar también que una gran parte de la población considera que —a pesar de todos los pesares— en la isla existe una cierta prosperidad (la renta «per capita» es muy superior a la del resto de los países iberoamericanos) y que —aunque con limitaciones— son ciudadanos de los Estados Unidos, algo tan importante para ciertos sectores de América Latina como en tiempos fue para muchos africanos de color el sueño de transformar su piel en blanca. Realmente, Puerto Rico es un país (?) de grandes contradicciones. Carmen Gautier, directora del Instituto de Estudios Políticos de la Universidad de Río Piedra, se lo confesaba así a Consuelo Sánchez Vicente en entrevista recientemente publicada en este mismo periódico: «Por una parte es el quinto mercado de los Estados Unidos, mientras que por otro, el 70 por 100 de nuestra población se nutre de bonos de alimentación que nos proporciona los Estados Unidos. Sólo un tercio del pueblo puertorriqueño participa activamente de la sociedad de consumo y el índice de desempleo oficial es de casi el 20 por 100, si bien el real es del 35 por 100. Los americanos han logrado un crecimiento económico real... para unos pocos.» La doctora contestaba también a una pregunta sobre la opinión puertorriqueña en relación con la presencia de los Estados Unidos: «Mientras que sigan dándole de comer —decía— no notarán los malos ni verán que todo el programa de financiación y bienestar propuesto no es más que una careta. En las elecciones, votan por el Gobierno que sea capaz de conseguir más dádivas de los Estados Unidos, sin preocuparse de aquellos que proponen el encararse con los problemas y tratar de solucionarlos. Yo creo en la independencia de Puerto Rico, en nuestra capacidad de autogestión como un primer paso para ponernos a luchar en serio con los problemas internos del país; sin embargo, la mayor parte de la gente no percibe esto así por lo que es una utopía esperar nuestra independencia jurídica.»

Esta es, en realidad, la gran tragedia del pueblo de Puerto Rico. La propia incompreensión de sus más profundos intereses como seres humanos libres. Por eso los dos partidos antinorteamericanos: el Socialista Puertorriqueño (de tendencia marxista) y el Independentista (moderado) no han logrado buenos resultados en las urnas.

Y tal vez la lucha de los independentistas esté condenada, a corto plazo, al fracaso, si bien es palpable un cambio de conciencia en amplios sectores de la población que puede constituir el germen de una nueva actitud frente al problema, el nacimiento, en definitiva, de un espíritu independentista que permita un día acabar con una de las más absurdas situaciones coloniales que todavía persisten.

L. M. L.



Ayuntamiento de Madrid



## A manos del Ejército

## LIBANO: CRECE LA POSIBILIDAD DE UN GOLPE DE ESTADO

● Israel atacará el país en caso de una intervención árabe

BEIRUT. (Pyresa. (Efe.))—Para el diario libanés «As Safir», la idea de recurrir a un golpe de Estado en El Líbano para restablecer el orden y eliminar amenazas y «posibles intervenciones», dice, comienza a abrirse camino entre las filas del Ejército. El periódico no facilita el nombre de los responsables, pero indica que el proyecto ha sido elaborado por un oficial que sostiene la necesidad de una revuelta, como único medio de impedir el derrumbamiento de todas las instituciones. En algunos círculos, tal hipótesis se estima digna de consideración, sobre todo si el país continúa en la actual situación de ni guerra ni paz, que imposibilitaría toda tarea de recuperación.

Además, Israel amenaza con atacar a Líbano, en caso de una intervención árabe, y especialmente Siria (según se deduce de las informaciones conocidas en esta capital).

## Oposición siria

Por otra parte, el primer ministro israelí, Vitzhak Rabin, ha declarado al semanario francés «Le Nouvel Observateur», en el curso de una entrevista cuyo texto publicará el citado periódico en su número del lunes próximo:

«A la larga, tenemos posibilidades de llegar a un acuerdo con Egipto, e incluso con Jordania», pero no aparece el menor signo positivo por parte de Siria». Opina el gobernante israelí que Siria está tratando de realizar «mediante la islamización del Líbano, su viejo sueño de reconstruir la gran Siria de antaño».

Refiriéndose al problema palestino, Vitzhak Rabin estima que no es el eje del conflicto planteado en el Próximo Oriente, aunque admite «que no puede haber una solución general en Próximo Oriente sin una solución previa de la cuestión palestina».

«Creemos —añade— que nuestro interlocutor debe ser Jordania. Novecientos mil palestinos viven allí, en la orilla oriental del Jordán, y es en esos territorios donde más fácilmente encontrarían refugio los palestinos que se encuentran actualmente en Siria y en Líbano».

## Liberación de presos

Grupos de musulmanes armados han irrumpido en dos prisiones libanesas, durante la noche, y han puesto en libertad a todos los detenidos.

La cárcel local de la localidad de Sire, lugar de veraneo al norte del país, fue atacada por 450 hombres, que dejaron salir a todos los presos, cuyo número se desconoce.

En Alev, un balneario situado en la carretera de Beirut a Damasco, 120 musulmanes, hombres y mujeres, con armas, asaltaron el cuartel de Policía y liberaron a los detenidos.

Las primeras informaciones indican que los prisioneros dejados en libertad, lo eran por delitos comunes y ninguno de ellos estaba detenido por actos relacionados con la guerra actual.

En Líbano, país de clanes, es frecuente que los parientes de un preso ataquen las cárceles para libertar a los suyos, pero la extensión de estas acciones, tal y como se han desarrollado las de la noche pasada, demue-

tran que el desorden excede ya todos los límites.

## Kuwait apoya la reunión de la Liga Árabe

KUWAIT.—El periódico de Kuwait «Al-Rai Al-Aam» censura al secretario general de la Liga Árabe, Mahmud Riad, por no haber utilizado sus buenos oficios en la disputa entre Argelia y Marruecos, por la cuestión del Sáhara occidental.

Dice el periódico que Riad ha limitado sus esfuerzos conciliadores en Líbano, donde esa mediación sólo podría complicar el problema más que arreglarlo.

Añade el diario propalestino que Riad, que fue ministro de Asuntos Exteriores en Egipto, debería intervenir en la disputa argelino-marroquí, que amenaza con derivar en un conflicto armado.

Por otra parte, y según noticias llegadas a esta capital, Kuwait ha dado su aprobación a la convocatoria de una reunión extraordinaria de la Liga Árabe para discutir el problema libanés. Con esta decisión, Kuwait es el tercer Estado árabe —tras Túnez y el Sultanato de Oman— que apoya la citada sesión extraordinaria, que ha de realizarse a nivel de ministros de Asuntos Exteriores.

## Qatar: Importante complejo siderúrgico

DOHA.—En Umm Said, en la costa del Golfo Árabe, a 30 kilómetros al sur de Doha, capital del Emirato de Qatar, rico en petróleo, se va a construir uno de los más importantes complejos siderúrgicos de Oriente Medio. Para 1977, la compañía ahora fundada, la Qatar Steel Co., producirá 400.000 toneladas de acero laminados en perfiles, alambre, bobina, etc., mediante un proceso de reducción directa Midrex y, posteriormente laminación en frío y en caliente. La firma japonesa Kobe Steel, que aportará un 20 por 100 del capital social, se hará cargo de la construcción de la planta y de la formación de los cuadros técnicos, partiendo en la mayor medida posible de personal árabe.

## La confrontación en el Sáhara

## SERA UNA GUERRA DE GUERRILLAS

(si continúa la ayuda argelina al Polisario)

LONDRES. (Pyresa.) — Se acrecientan las perspectivas sobre un posible enfrentamiento armado entre Marruecos y Argelia, dice el corresponsal en Argel de «Financial Times», de Londres, Irene [?], en un despacho enviado desde aquella capital.

Según la informadora británica continúa observándose el movimiento de tropas a lo largo de los 1.500 kilómetros de frontera que dividen a los dos países. Las Fuerzas Armadas argelinas se encuentran en estado de alerta. Ambas naciones han retirado los embajadores, y las especulaciones sobre el desencadenamiento de la guerra aumentan después de la entrevista Bumedian-Gaddafi en Argel. Se da por descontado que Libia respalda en todos los iniciativas del Presidente Bumedian sobre el Sáhara español. La belicoidad entre los dos países fronterizos se remonta a tiempo anterior, ya que Marruecos reivindica algunos de los territorios de Argelia que fueron anexionados a dicho país en el tratado de 1963.

Observadores londinenses indican, pese a todo, que la probabilidad de una guerra abierta no parece inminente; pero se dice que la ayuda en avalancha del Presidente Bumedian al Frente Polisario seguirá fluyendo, por lo que parece más posible el que se mantenga una especie de guerra de guerrillas.

Un titular a toda plana del diario argelino «El Moudjahid» formulaba el viernes fuertes acusaciones contra Marruecos, al que calificaba como «Estado regido por una Monarquía decadente y corrupta». Fuentes de Argel aseguran que desde el mes de octubre mil soldados marroquíes han encontrado la muerte en diversos enfrentamientos con el Frente Polisario.

## Nacionalidad de los saharauis

EL AAIUN. (Pyresa.) — Las autoridades españolas en el territorio han confirmado que los saharauis conservarán todas las ventajas de la nacionalidad española hasta el próximo día 29 de febrero, fecha en la que cesará la presencia de España en el Sáhara.

Por otra parte, y según ha podido saber Pyresa, se está negociando un sistema de transmisión de nacionalidad que contemple diversas opciones, entre las que figuraría la posibilidad de que pudieran continuar disfrutando de todas las ventajas de la nacionalidad española, tal como establecía el estatuto del territorio del Sáhara, todos aquellos saharauis que lo deseen.

## Argelia moviliza sus súbditos en Francia

PARIS. (Efe.) — «Para hacer frente a un eventual conflicto con Marruecos, Argelia trata de movilizar a sus súbditos en Francia», afirmaba ayer en un recuadro el diario conservador parisiense «Le Figaro».

Y añade: «Responsables argelinos se encuentran actualmente en París, Marsella y Lyon para invitar a los jóvenes miembros de la comunidad argelina a ir a ayudar a las tribus del Sáhara que luchan bajo la bandera del Frente Polisario».

En un artículo del mismo diario, publicado con firma de François Mennellet, desde Rabat, se lee que en Marruecos no se desea la guerra, «pero todos esperan o temen la chispa que haría arder la pólvora».

El independiente «Le Quotidien de Paris» insiste principalmente en las recientes entrevistas del Presidente de Mauritania, Uir Daddah, y estima que «Mauritania, aliada de Marruecos para repartirse el Sáhara Occidental, trata, sin embargo, de evitar que estalle una crisis grave entre los Estados que componen el Magreb».

## repaso al mundo

AFRICA sigue siendo el continente donde se polariza la tensión y atención internacionales. Respecto de las diferencias argelino-marroquíes sobre el Sáhara, algunos observadores mantienen que a ninguno de los dos países le interesa embarcarse en un conflicto de gran magnitud, por lo que la confrontación se mantendría a nivel de guerrillas en el propio territorio saharauí, mientras Argelia seguiría suministrando ayuda al Frente Polisario. El periódico independiente francés «Le Quotidien de Paris» insiste principalmente en las recientes entrevistas del Presidente mauritano, aliado de Marruecos, para repartirse el Sáhara occidental, y las interpreta como unas negociaciones a fondo para evitar que estalle la crisis grave entre los Estados que componen el Magreb. Por otra parte, Pyresa señala que los saharauis podrían contar con un sistema de transmisión de nacionalidad con diversas opciones, tal y como ya se estableció en circunstancias parecidas cuando se descolonizó India.

Angola, por el contrario, si hace temer cada vez más una polarización mundial de la confrontación ideológica. Las continuas noticias sobre

presencia de mercenarios parece confirmarse; en su mayoría son ex combatientes preparados de la guerra de Vietnam, que estarían pagados por la CIA y también por Pekín. «Pravda», el periódico soviético, por su parte inserta una información con carácter de semicomunicado oficial en el que asegura que la URSS favorece moral y materialmente al MPLA (Movimiento Popular para la Liberación de Angola). Por su parte, Cuba ha vuelto al «guevarismo» —según señalaba «Le Monde»—, al enviar de nuevo soldados a un territorio ajeno.

PARIS.—Giscard, que observa todo el panorama africano, ha aprovechado la ocasión de pronunciar un discurso ante el cuerpo diplomático para hablar de «detente ideológica» para evitar que ésta se manifieste en conflictos fronterizos.

Se estaba refiriendo a África, a la que dijo que no quería ver envuelta en un conflicto bélico, sino que aprovechara sus energías en un mayor desarrollo. El diálogo norte-sur, recordó Giscard, es toda una esperanza que exige esa «detente ideológica».

Julia S. ANGULO



## FANFANI REGRESA DE EXTREMO ORIENTE

El presidente del Senado italiano, Amintore Fanfani, ha regresado a Italia después de realizar un viaje a Extremo Oriente. Fanfani estuvo en Pekín, capital de China Popular, donde fue recibido por el vicepresidente, Teng Chiao Ping, y otros altos dirigentes chinos. Posteriormente se desplazó a Japón para regresar más tarde a Hong Kong, antes de reemprender su regreso a Italia, tras hacer escala en Bangkok.



Con el azote constante de la inflación

## VACACIONES MAS CARAS PARA LOS BRITANICOS

Los anunciantes advierten que el veraneo al sol será más caro

LONDRES. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Aníbal Parra.) — El año 76 se presenta para los veraneantes ingleses turísticamente precario, con la subida de los costes del petróleo, que han incidido de lleno sobre las tarifas aéreas y el gasto hotelero, así como la depreciación paulatina de la propia moneda, la libra esterlina, que acarrea desventajas de todo tipo para quienes tengan intención de pasar sus vacaciones en el extranjero. En estos días de la Navidad y de fin de año, en que, como ya viene siendo tradicional, aumentan los «spots» publicitarios de la TV y de la Prensa anunciando las apetecidas vacaciones en un lugar al sol, los medios de opinión se han apresurado a poner a sus lectores sobre aviso, advirtiéndoles la probabilidad de que el veraneo fuera de casa esté sujeto a los avatares de la crisis económica, y sufra el latigazo de la inflación rampante.

Durante 1975, la esterlina experimentó con respecto a la peseta una devaluación del orden del 5 por 100 y de un 3 por 100 frente a la lira italiana. Ello conlleva —de todas formas— un incremento irremisible de las tarifas de compra de las vacaciones en el Mediterráneo. Asimismo, y tal y conforme se presentan las cosas, cabe esperar que algunas firmas se arruinen como se arruinó la Court Line. Algo vale que, si tal contingencia emergie-

re, los usuarios estarían im-parados por la ley promulgada a raíz de la quiebra de Court Line por el Gobierno británico, el cual obligó a todas las empresas del ramo a colocar una fianza muy alta en un Banco para cubrir todos los gastos de indemnización correspondientes, puestos en el caso de que la firma en cuestión tuviera a última hora problemas de liquidez y no fuera solvente para facilitar los servicios contractuales, a los cuales se hubiera comprometido mediante la entrega de una suma de dinero como depósito por cada cliente.

### Guerra de precios

Por otra parte, los periódicos hablan de que ha comenzado una «guerra de precios» entre las distintas casas programadoras de vacaciones en el extranjero. Algunas de éstas se han aventurado a operar con un precio fijo, que no permite sobretasas a la subida de los precios del petróleo de aquí a los meses de estío, ni tiene en cuenta tampoco la depreciación de la libra. En círculos competentes la medida se califica de temeraria, en tanto en cuanto parecen muchas las probabilidades de que se produzcan tales aumentos. Con un precio fijo, las empresas en cuestión perderán capacidad de maniobra y de solvencia y mucho dinero, por supuesto, que daría con sus huesos económicos en la bancarrota.

Sin embargo —sorpresa sorpresa— en medios turísticos de Londres no se comparte este pesimismo de las perspectivas para el veraneo ya que balances oficiales estiman que el índice de reservas vacacionales ha subido en un 20 por 100. Lo cual prueba que, en despecho del mal momento económico por el cual atraviesa el país, los británicos no renuncian por todo el oro del mundo a sus días al sol. Ello, desde luego comporta sacrificios y una autodisciplina salvadora o ahorradora a prueba de bomba. Según esto, el veraneo obtiene un capítulo de preferencias dentro del presupuesto familiar de los ingleses, que a pesar de estar de «mirame y no me toques» no se resignan a dejar fuera de orden el bronceador y el traje de baño. Aquí la gente prefiere no ir al cine, no comprarse un traje, o introducir severas restricciones a la bolsa de la compra antes que renunciar al veraneo. Sociólogos tiene el país para estudiar el caso. Ni que decir tiene que el turista que salga este año de Dover hará por lo común un turismo en precario, que le dará para pocos dispendios. Pero de lo que se trata es de ir a tomar el sol al continente aunque tal aspiración reúna como condición andar de ayunos y penitencias la mayor parte del año. «Inglaterra y los ingleses son así» lo diría muy bien Pío Baroja.

Argentina

## CONFLICTO IGLESIA-ESTADO

El Gobierno ha protestado ante el nuncio por las declaraciones de los obispos

BUENOS AIRES. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Carlos Cabeza Miñarro.) — En medios políticos y castrenses preocupa seriamente el problema surgido entre la Iglesia católica y el Gobierno nacional, cuyas consecuencias aún son imposibles de predecir. Quienes tienen buena memoria recuerdan que el derrocamiento del general Perón en 1955 fue acelerado por su enfrentamiento con las autoridades eclesásticas a raíz de la «quema» de algunos templos, hecho que, a causa de un excesivo apasionamiento, la Historia aún no pudo descifrar, pues mientras los historiadores liberales y antiperonistas acusan a Perón de haber dado una orden a la CGT en ese sentido, los historiadores nacionalistas, sean o no peronistas, afirman fue una provocación francmasónica para preparar el golpe que echó del Poder al peronismo.

Claro que la situación actual es bastante distinta a la de entonces. Ahora los ataques partieron de la propia Iglesia, algunos de cuyos más encumbrados obispos y arzobispos, como los monseñores Plaza, Bonamín, Tortolo o De Nevares, vienen formulando desde hace algún tiempo declaraciones de neto corte político, no siempre coincidentes.

Por su parte, monseñor Tortolo, vicario general castrense, dijo que el país necesitaba cambios inmediatos, «en los próximos días, ya que la actual situación no puede sostenerse más». También dijo que la Presidente estaba dispuesta a renunciar, siempre que se le demostrase que esa decisión redundaba en beneficio del país, cosa que, agregó, ella no cree.

Pero las declaraciones que más revuelo armaron y que incluso dieron lugar a una nota de protesta de la Cancillería argentina ante el nuncio apostólico, Pío Laghi, fueron las formuladas por el arzobispo de La Plata, monseñor Antonio Plaza, quien afirmó que, «desgraciadamente, no hay timón en la nave del Estado que, prudente y con firmeza, ponga remedio a esta situación; el Gobierno ha marchado a la deriva, expuesto a la improvisación y a la impavidez de sus dirigentes; la ausencia de autoridad y el mal ejemplo dado desde arriba fomentan el desorden», y agregó que «nunca se ha visto un espectáculo tan impúdico de corrupción en los poderes públicos». «El delito común, los raptos y los asesinatos —añadió— son secuelas de la inmoralidad institucionalizada».

### Feroz enfrentamiento

Estas declaraciones, estas acusaciones, este feroz en-

frentamiento, pues así puede calificarse, tiene que responder algo. Nadie puede creer que un obispo, cuando habla así, lo hace a título personal y sin previa consulta. Y entre ese día se encuentra, sin duda, el propio Gobierno, que no eleva su protesta a monseñor Plaza o al arzobispo primado de Buenos Aires, monseñor Aramburu, máxima autoridad eclesástica nacional, sino que lo hace ante el nuncio, es decir, ante el representante del Papa, que es una forma indirecta de responsabilizarlo o, cuando menos, de pedirle una definición o explicación.

Mas ésta es muy difícil que llegue. Monseñor Pío Laghi recibió la nota de queja y, si formular comentarios, la enviara según pudo saberse, al Vaticano, donde se espera tampoco haya reacciones públicas.

Es decir, el enfrentamiento sigue. Las palabras, las acusaciones, no fueron ni censuradas ni borradas. Están ahí, a la espera de que se produzcan los cambios, y mientras esto ocurre penderán como denuncia, como una acusación permanente, que en un país católico como la Argentina es asunto grave.

El Gobierno trató, al menos aparentemente, de conciliar con la Iglesia católica, al reconocer el culto de la denominada Iglesia Católica Ortodoxa Americana, de origen brasileño y dirigida en su casi totalidad por sacerdotes apóstatas que en su tiempo fue protegida por el entonces ministro de Bienestar Social y secretario privado de la Presidente Perón, José López Rega, cuyas inclinaciones por sectas seudoespirritistas y otras similares procedentes de Brasil son sobra conocidas. Pero esa decisión del Gobierno, que muchos interpretan tardía, no fue suficiente. El abismo parece ser más profundo. Y hay quienes aseguran que la Iglesia con algunos grupos de la des-trozada en mil pedazos democracia cristiana y algunos otros partidos, pretende crear un nuevo movimiento nacional centro-izquierdista para oponer al peronismo en un futuro político no muy lejano. Se asegura que en esa maniobra están entre otros, el ex Presidente Arturo Frondizi, muy allegado, según dicen, al arzobispo de La Plata.

Comprobar la veracidad de estas atribuidas intenciones no es tarea fácil, dado el tradicional secreto con que la Iglesia se mueve en esos terrenos. Pero ello habrá que esperar los hechos que sigan a estas explosivas e inesperadas declaraciones a coro.

### MUEBLES

AUTENTICAMENTE directo fábrica. 40 plazos. Sin entrada. Sin recargo. Grandísima exposición: Dormitorios, librerías, salones. También electrodomésticos. Llámenos 4080003 4080005

### PATENTES

OFRECESE licencia explotación modelo utilidad: 170.065 «Abrazadera perfeccionada». Informará Registro Propiedad Industrial.

### VENTA - PISOS

CASTELLANA, 69, 1.ª izquierda 370 metros cuadrados, vivienda unifamiliar de lujo, 9.000.000 informes portaría.

### LOTERIA

Don Blas Losa del Olmo

Vendedor de participaciones del número 20.041, del Sorteo del día 5 de enero próximo, quedan anuladas por no haber hecho la reserva del número indicado la Administración correspondiente. Los interesados pueden devolver las participaciones.



### TOKIO: GALAS PARA EL 76

Numerosos fieles, ataviados con sus mejores galas, se congregaron ante el templo Sensōji para festejar la llegada del nuevo año. Los japoneses celebran esta fiesta durante tres días, los primeros de enero. — (Cifra Gráfica.)



Giscard, al Cuerpo Diplomático

## «Evitar los enfrentamientos ideológicos»

(a través de las fronteras)

PARIS. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.) La serie de ceremonias de primeros de año en el Eliseo, revistió todo el carácter de una carrera de relevos. La guardia republicana, que presta servicios en el palacio presidencial, no tuvo apenas tiempo para romper filas, y cuando, a primeras horas de la noche, salió el último diplomático de la última recepción, tuvo que oírse un «uf» general en la sala de banderas. Si alguien se ganó el descanso en esa jornada del «marathon» de recepciones continuas, fue la guardia republicana. Para ella este primer párrafo de una crónica complementaria sobre ese 2 de enero que vio desfilar por el 55 del Faubourg de Saint-Honore, a todo lo más importante de la vida política y diplomática. Feliz Año Nuevo.

El Presidente Giscard d'Estaing guardó para el final la ceremonia con el cuerpo diplomático. De acuerdo con la tradición, el nuncio apostólico, en su condición de decano, pronunció la alocución de rigor. El Presidente no se limitó al discurso de circunstancias, sino que, por el contrario, puso los puntos sobre las íes en dos temas que revisten una viva actualidad: la «detente ideológica» y «la organización regional del mundo». En primer lugar destacó que, para ello, son necesarias «la paciencia, mucha paciencia, la determinación, la apertura de espíritu y la imaginación, condiciones todas ellas indispensables en el camino de la paz».

Tal vez por aquello de «si vis pacem para bellum» es decir, si quieres la paz, prepárate para la guerra o, en cristiano: a Dios rogando y con el mazo dando, el Presidente advirtió que si Francia hará todo lo que esté a su alcance para favorecer y fomentar la «detente», esto no significa que bajará la guardia en materia de defensa. Y seguidamente insistió sobre su concepto de «detente ideológica», que fue causa de una cierta fricción en su último viaje a la Unión Soviética. «Yo creo que en 1976 será útil el reflexionar sobre las condiciones de reforzamiento de una cierta «detente» ideológica. Los enfrentamientos ideológicos a través de las fronteras pueden contrariar la necesaria política de «detente» que deseamos proseguir».

### Esperanza en el diálogo

Como un ejemplo práctico de esa voluntad de paz, de entendimiento, el Presidente subrayó la importancia del diálogo Norte-Sur, que consideró como «una gran esperanza mundial», sin por ello olvidar las dificultades que surgirán en la marcha hacia un acuerdo final. Y en esta exposición de ideas y de deseos no podía faltar la alusión a una Europa que, en el contexto de la organización regional del mundo ocupa lógicamente un puesto primordial, especialmente cuando hay razones para la confianza en el futuro, una vez comprobadas las actitudes de dos países esenciales para la construcción de esa entidad europea.

«En 1976 —afirmó el Presidente— continuaremos el esfuerzo, el paciente esfuerzo, hacia la organización política de Europa. Yo pienso que este año estará marcado por una reflexión más precisa sobre las modalidades de esa organización que el Gobierno francés adoptará las disposiciones necesarias para contribuir útilmente a ese debate.» Pero en esta revista de buenos propósitos no podía faltar la alusión al foco de guerra que amenaza al continente africano como un todo. «Francia —dijo— desea que África se mantenga al margen de los grandes enfrentamientos y que ese continente amigo pueda consagrar la totalidad de sus medios y de sus fuerzas a la

SEGUN UNAS DECLARACIONES AL «COMERCIO DO PORTO»

## SPINOLA NO PIENSA REGRESAR A PORTUGAL (de momento)

- Excluye el golpe militar de su línea de actuación
- Pide justicia para los militares detenidos en septiembre de 1974 y marzo del 75

LISBOA. (De nuestro corresponsal, José Reis.) Los militares que en noviembre pasado cerraron el paso a graves acontecimientos en Portugal, impidiendo el poder popular y la eliminación de numerosas vidas, están preocupados ahora con la actividad de ciertos partidos (aquellos que en noviembre se beneficiarían con la victoria del golpe político militar minoritario) y sienten que ya está preparada una nueva tentativa por parte de esas fuerzas para recuperar el terreno perdido. Tanto es así, que se pueden relacionar con la preparación de esa tentativa los incidentes ocurridos el pasado día 1, frente a la prisión de Custodias (Oporto), donde hubo tres muertos, uno de ellos un maoísta alemán. El otro incidente fue en la

prisión de Caxias, situada en la carretera de Lisboa a Estoril.

La denominada izquierda revolucionaria y activa perdió la batalla de noviembre, pero de manera alguna considera perdida la partida final, y mucho menos piensa desistir de sus intenciones populistas, y eso a pesar de saber que la mayoría del pueblo portugués quiere la paz y la libertad y no les apoya. Izquierda que parece estar en silencio, dócil y convencida de que el momento le es adverso, pero dispuesta a volver a una intensa actividad para conquistar el poder. Su silencio es sólo un disfraz para reconstruir lo destruido y después lanzarse sobre los opositores, hipotéticamente desprevénidos.

El matutino portuense «Comercio do Porto» dedica más de una página a las declaraciones hechas por el ex general Antonio de Spínola. Entrevista concedida en algún lugar cercano a Bayona a un equipo de reporteros de se diario, quienes tuvieron una extensa y detallada conversación con el antiguo Presidente. Spínola insiste en que no quiere volver a Portugal bajo un golpe militar, y que confía que se divulgue dentro de poco una información auténtica —y no el falso texto elaborado por una extinguida Quinta División— sobre todo lo ocurrido el 11 marzo de 1975. El MDLP (Movimiento Democrático de Liberación de Portugal), del que es presidente Spínola, considera que es fundamental crear condiciones técnicas necesarias para una eficiente democracia en Portugal y para que se respete el programa de la revolución del «25 de abril». Además, pone en duda el verdadero apoyo popular del sexto Gobierno, pues, según dice, la coalición de socialistas, socialdemócratas y comunistas tiene buenas intenciones, pero no la suficiente autoridad para gobernar. Spínola desmiente que haya estado últimamente en Portugal y dice que abandonó la República en septiembre de 1974, porque se negaba a un comunismo en Portugal, el cual era consecuencia del progresivo avance marxista de la revolución.

Interrogado sobre la actuación del Presidente Costa Gomes, su antiguo y fiel amigo, Spínola afirmó que éste es responsable de las más graves desviaciones habidas en la revolución portuguesa. Asimismo dejó a entender que no proyecta regresar a la Presidencia de la República, eso sí, que se haga justicia a los militares detenidos en septiembre de 1974 y en marzo de 1975 y que se rehabilite a estos militares (así como a los exiliados) que fueron víctimas de un radicalismo político militar que todavía no está completamente apartado de la vida portuguesa.

### Vuelve Saravia de Carvalho

LISBOA. (Efe.)—El mayor Otelio Saravia de Carvalho, ex jefe del Comando de Operaciones del Continente (COPCON), se presentó el viernes por la tarde en el Palacio de Belem, al jefe del Estado Mayor General de las Fuerzas Armadas, general Costa Gomes, al término de una licencia que le había sido concedida tras el 25 de noviembre. Informa el diario «Jornal do Comercio».

### Fin de la huelga de la Marina Mercante

La huelga de la Marina Mercante que desde hace varios

días mantenía inmovilizados a decenas de buques en el puerto de Lisboa, finalizó ayer con la firma de un acuerdo entre las partes interesadas.

### Investigación sobre torturas

LISBOA. (Efe.)—El general Antonio Ramalho Eanes, jefe del Estado Mayor del Ejército, ha designado a una comisión que investigue si se han practicado o no torturas a los presos políticos portugueses, informan fuentes militares.

La comisión, integrada por juristas, militares y civiles, iniciará sus actividades la próxima semana.

Su designación obedece al hecho de que desde las izquierdas se ha afirmado que a muchos presos detenidos a raíz de los acontecimientos del 25 de noviembre se les mantiene incomunicados y privados de los derechos fundamentales.

La Comisión Internacional de Juristas, con sede en Ginebra, ya criticó la situación de los presos políticos portugueses el pasado mes, hecho que indujo al Gobierno a anunciar que juzgará en breve a los detenidos con motivo del intento de golpe de Estado del 25 de noviembre.

El número de presos políticos en Portugal es de unos 1.500 en su mayoría antiguos miembros de la Policía secreta del régimen anterior, que siguen sin que se les incoe juicio.

Asimismo, en el transcurso de una conferencia de Prensa, los miembros del tribunal Rusej para Portugal analizaron la situación de este país a raíz de los acontecimientos del 25 de noviembre. Tome Littrick, diputado laborista británico, manifestó que «en tanto en cuanto haya un hombre o una mujer detenidos por motivos políticos deja de existir la democracia».

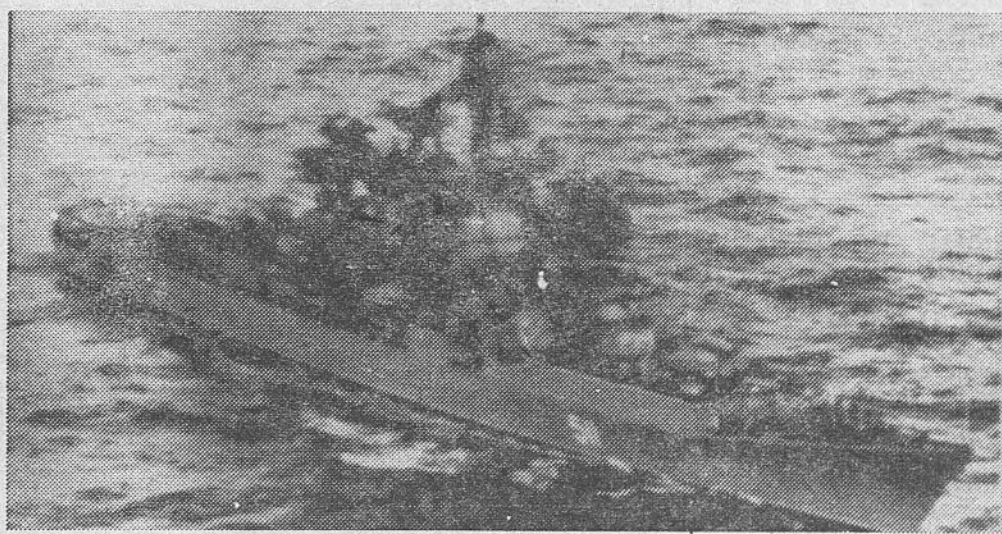
### Crítica oficial a los disturbios

«La intención de los manifestantes, tanto en Custodias como en Caxias, era nítida: provocar actuaciones por parte de las fuerzas de seguridad que pudieran ser consideradas por la opinión pública como actos de represión, con el evidente objetivo de desacreditar a los órganos de poder», afirma en un comunicado el Estado Mayor General de las Fuerzas Armadas refiriéndose a los acontecimientos del pasado 1 de enero.

### El diálogo Norte-Sur es una gran esperanza para el desarrollo

inmensa tarea de desarrollo que se lleva a cabo.

En suma: todo el futuro inmediato de una paz en equilibrio reside en esa «detente ideológica» que es el caballo de batalla de Valery Giscard d'Estaing y que es la razón esencial de esa amenaza de conflicto generalizado que se forja en las tierras de Angola. Porque «frente a esa inmensa tarea de desarrollo que se lleva a cabo», y ante ese «diálogo Norte-Sur, que es toda una gran esperanza», no puede olvidarse la presencia en el campo de batalla de Angola de voluntarios y de mercenarios de todos los colores y de todas las ideologías. Angola, nueva guerra de España, según unos; nuevo Vietnam, según otros; pero, a fin de cuentas, una ruptura de la «detente ideológica» y algo más que una simple amenaza para la paz.



### NUEVO CRUCERO SOVIETICO

Aspecto del nuevo crucero soviético «Mariscal Voroshilov», portador de misiles tierra-tierra y tierra-aire, el cual, según un experto americano, supera a su homólogo estadounidense. Los cruceros norteamericanos de este tipo sólo van equipados con misiles tierra-aire. (Ap-Europe Press.)



## EXCMO. CABILDO INSULAR DE GRAN CANARIA ANUNCIO DE CONCURSO

Se hace saber que esta Corporación convoca Concurso para adjudicar la Campaña de desratización insular.

Las circunstancias detalladas de este anuncio se publicaron en el «Boletín Oficial del Estado», correspondiente al día 20 del corriente mes.

La presentación de plicas podrá hacerse en la Casa-Palacio Insular (Bravo Murillo, 23) hasta transcurridos veinte días hábiles contados a partir del siguiente al de la publicación del anuncio en el diario oficial mencionado.

Las Palmas de Gran Canaria, 22 de diciembre de 1975.—El Presidente (firma ilegible).

## Excmo. Ayuntamiento de Badalona ANUNCIO-CONCURSO

En el «Boletín Oficial del Estado», de fecha 26 de noviembre último, y en el de la «Provincia», del día 9 de los corrientes, se inserta anuncio relativo a la convocatoria de Concurso para adjudicación del Servicio de Mecanización del Padrón de Habitantes, cerrado en 31 de diciembre de 1975 y de sus sucesivas rectificaciones, hasta las correspondientes al 31 de diciembre de 1979.

Las proposiciones para tomar parte en el Concurso deberán presentarse en la Secretaría de este Excmo. Ayuntamiento antes de las 13 horas del día 15 de enero de 1976 y la apertura de las mismas se efectuará a las 12 horas del siguiente día 16 en el salón de sesiones de esta Casa Consistorial.

Badalona, 22 de diciembre de 1975.—El Secretario (firmado), Juan Vila Canut.

## Diputación Provincial de Valencia ANUNCIO

En la Diputación Provincial de Valencia se verificará, a las doce horas del día 16 del mes de enero de 1976, la subasta de las obras de terminación del de ensanche, mejora y pavimentación del VV-1121 Alberique a Puebla Larga, por el tipo a la baja de pesetas 1.825.280.

La presentación de proposiciones en la Secretaría de la Corporación finaliza el día 15 del indicado mes de enero de 1976, a las doce horas, habiéndose publicado en el «Boletín Oficial del Estado» número 304, correspondiente al día 19 de diciembre de 1975, el extracto del pliego de condiciones de la referida subasta.

Valencia, 23 de diciembre de 1975.—El Presidente (firmado), Ignacio Carrau Leonarte.—El Secretario General interino (firmado), Rafael Molina Mendoza.

## AYUNTAMIENTO DE OVIEDO SUBASTA

**OBJETO DEL CONTRATO:** Contratar el suministro de 300 toneladas de carbón de hulla tipo graso, clase galleta, y 200 toneladas de antracita, clase granza, con destino a las calefacciones de las distintas dependencias municipales y edificios escolares del Municipio de Oviedo.

**TIPO DE LICITACION:** 1.924.000 pesetas.

**PLAZO DE EJECUCION:** El suministro de carbones se efectuará al ritmo que lo exijan las necesidades de las dependencias municipales.

**PRESENTACION DE PLICAS:** En la Unidad Administrativa de Contratación y Patrimonio de la Secretaría del Ayuntamiento de Oviedo, en las horas de diez a trece, hasta el día 2 de enero de 1976.

**OTROS DETALLES:** En el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado», de fecha 10 de diciembre de 1975.

Oviedo, 23 de diciembre de 1975.—El Secretario General, firmado: Luis Arce Monzón.

## EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE VIZCAYA ANUNCIO-CONCURSO

- Objeto: contratación de los trabajos de confección y actualización de los Padrones de habitantes de los Municipios de la Provincia, excepto Bilbao y Baracaldo.
- Tipo de licitación: a fijar por los licitadores; no pueden sobrepasar los 7.000.000 de pesetas.
- Fianza provisional: 150.000 pesetas.
- Fianza definitiva: 3,5 por 100 del precio de adjudicación.
- Fecha de presentación de proposiciones: termina a las 13 horas del día 8 de enero.
- Lugar de presentación: Oficialía Mayor-Vicesecretaría. Unidad de Contratación (2.ª planta), donde costará y podrá examinarse la documentación.
- Lugar del anuncio principal: se publica en el «Boletín Oficial del Estado» «Gaceta de Madrid», número 309/1975, de 25 de Diciembre.

Bilbao, 29 de Diciembre de 1975.— El Presidente (ilegible).

## INTERNACIONAL

### DENUNCIADAS POR EL PRESIDENTE VENEZOLANO

## Presiones de las transnacionales (para rebajar el precio del petróleo)

### ● Amenazaban con rebajar sus ofertas a menos de la mitad

**CARACAS. (Efe.)** — El Presidente de Venezuela, Carlos Andrés Pérez, reveló el viernes que las empresas transnacionales «presionaron mucho» recientemente para lograr que su país rebajara los precios del petróleo.

La denuncia del mandatario fue efectuada en el transcurso de una conferencia de Prensa celebrada en el palacio de Miraflores.

«Una de las dificultades más grandes que tuvimos en las semanas posteriores de año 75 fue precisamente la venta del petróleo—dijo el magistrado—. Las empresas transnacionales presionaron mucho para conseguir que rebajáramos los precios de nuestros crudos por debajo de los niveles de la OPEP, y se nos hacían ofertas de compras muy altas para mantener una exportación de petróleo de 2.300.000-2.400.000 barriles diarios.»

«Cuando les notificamos los precios, nos bajaron las ofertas a menos de la mitad, y así mantuvimos una peligrosísima tensión en las discusiones, hasta que, afortunadamente, la comprensión predominó, y aunque nos vimos obligados a bajar las ventas a 1.500.000 barriles diarios, mantuvimos los precios de la OPEP.»

El Presidente Pérez abordó diferentes temas durante la rueda de Prensa, y refiriéndose a las transnacionales y el desarrollo del Pacto Andino, expresó que «las compañías transnacionales pueden significar un obstáculo o pueden ser un gran apoyo para el Pacto Andino y para Iberoamérica en general».

Tras señalar que se han creado dos mundos, «uno dominado por las transnacionales y otro donde hemos logrado ya cierto grado de liberación económica», Pérez dijo que el SELA (Sistema Económico Latinoamericano) puede ser un buen foro para ir discutiendo la forma de lograr un tratamiento común en toda el área iberoamericana para el capital extranjero.

### Producción anual

Un total de 625.979 barriles diarios de petróleo crudo menos que en 1974 produjo Venezuela durante el transcurso del pasado año 1975, según informó oficialmente el Ministerio de Minas e Hidrocarburos.

De acuerdo con las estadísticas de esa dependencia, el promedio de la producción de 1975, hasta el 29 de diciembre, fue de 2.349.232 barriles por día, contra 2.975.211 que se produjeron en similar lapso de 1974.

### Sede para Conferencia de la OPEP

Abu Dhabi y Arabia Saudita se ofrecieron como sede para continuar la interrumpida Conferencia de ministros de Energía de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) que se celebraba el mes pasado en Viena.

### Significación para Iberoamérica

**MEJICO.** — La nacionalización de la industria petrolera en Venezuela «tiene una significación enorme no sólo para las estructuras sociales y económicas de la nación sudamericana, sino también para toda Iberoamérica», señaló ayer en un editorial el periódico mejicano «Excelsior».

«En paz, y conforme a negociaciones que pueden ser modelo de cómo el Tercer Mundo ha de actuar para el ejercicio de sus propios derechos, Venezuela toma en sus manos la explotación y dirección de una fuente natural e industrial de labores que es de primerísima importancia en todos sentidos», añade el editorial.

Según el canciller argentino

## SE ACTUARA SOBRE LAS MALVINAS

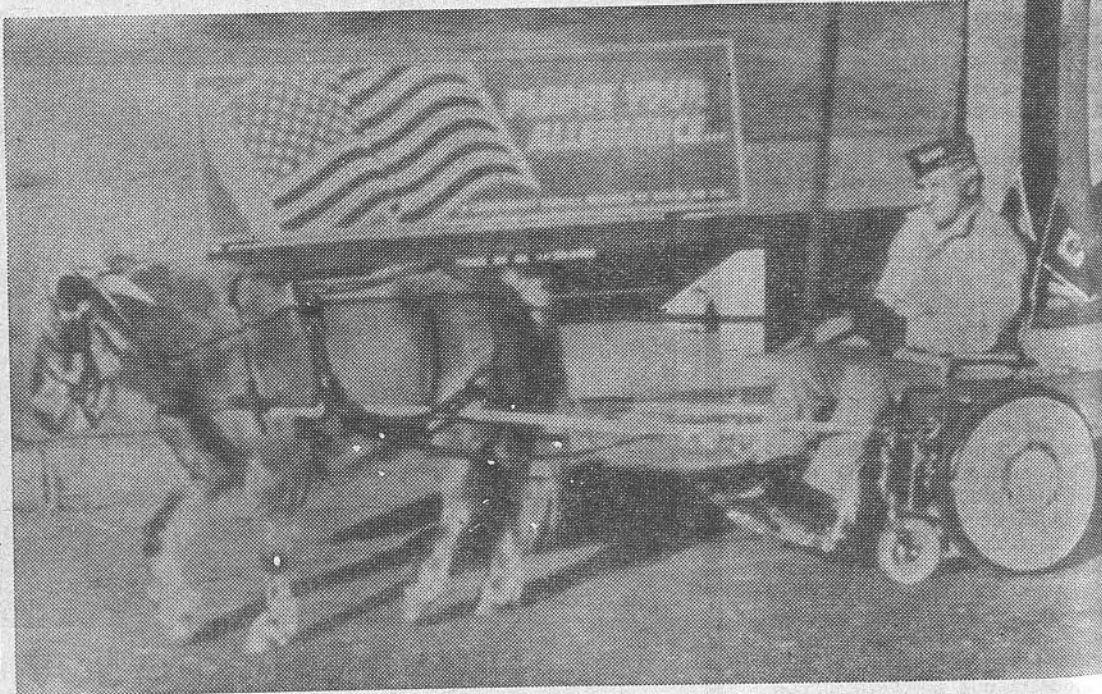
(para recuperar la soberanía)

**LONDRES. (Efe.)** — La radio y las agencias de noticias se hacen eco hoy en Gran Bretaña de la declaración del ministro argentino de Asuntos Exteriores sobre la unidad de su país en la determinación de actuar para recuperar la soberanía de las islas Malvinas, en manos de los británicos desde 1833.

Destacaron la BBC y otras emisoras de radio independientes que la manifestación del ministro fue hecha pública un día antes de la llegada a las islas de una Misión de expertos británicos destinada a estudiar un posible desarrollo económico de esta colonia.

Indican asimismo las informaciones que Gran Bretaña ha manifestado que no devolverá las islas a la Argentina sin la conformidad de los habitantes de las mismas, «alrededor de dos mil y casi todos de ascendencia británica».

La citada Misión de expertos, dirigida por lord Shackleton, está compuesta por especialistas en petróleo, madera, pesca y finanzas, y permanecerá un mes en la colonia británica, cuyo problema es similar al de Gibraltar.



## PEREGRINAJE EN SILLA DE RUEDAS

Narman Butler, veterano de la segunda guerra Mundial, aparece en su silla de ruedas tirada por un pony, tras unirse a la caravana de carreteras de Hawai y California que participa en el peregrinaje a Pennsylvania con motivo del bicentenario USA. Norman espera hacer todo el recorrido en su silla y llegar al punto de destino en junio de 1976. (Foto Ap-Europa Press.)



**Con mercenarios  
pagados por  
la CIA y Pekín**

# Angola ya es otro Vietnam

● Ex combatientes de Indochina,  
reclutados para el territorio  
africano

NUEVA YORK. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Félix Ortega.)—La CIA ha unido su voz a la Casa Blanca y al Departamento de Estado rechazando enfáticamente que haya mercenarios americanos pagados por la organización en Angola. Todo lo más, un grupo de control vigilando los envíos de armas, jamás fuerzas combatientes. Pero el comentarista del «Christian Science Monitor», David Anable, insiste fuertemente en que la operación encubierta americana en el ex territorio portugués no sólo continúa, sino que se incrementa y cada día está mejor organizada.

Hoy el Departamento de Estado ha contraatacado con sus acusaciones a Cuba que, dicen los portavoces americanos, tiene «más de cinco mil» soldados en el área. A «todos los países» que permiten a los aviones cubanos usar sus aeropuertos y espacio aéreo en vuelo a Angola, reiterando el énfasis americano en la necesidad de que, dice el Departamento, Cuba retire sus fuerzas expedicionarias de Angola. Y se repite la frase de la Casa Blanca. Lo de los mercenarios es una «fabricación total». Fort Benning «niega categóricamente» que entrene mercenarios y no hay nada de nada.

MPLA no había combatido años para liberarse de los portugueses y entregarse a los rusos. Sencillamente, Moscú ocupó un lugar dejado vacante por Estados Unidos para ocupar un lugar en Angola independiente.

Ahora, a la catástrofe. Parece lógico que Kissinger saque todo lo que pueda de Angola, en forma de división en el Tercer Mundo, más división entre chinos y rusos, partición de África en bloques. Parece lógico que la Internacionalización de la guerra, tan temida por la Organización de Unidad Africana, sólo beneficia a un lado.

Sólo hay un problema. Hace muchos años, los independentistas vietnamitas pidieron a los Estados Unidos ayuda para sobrevivir y crear un país. Siete cartas de Ho Chi-Minh están es-

critas y guardadas en los archivos aquí. El interés inmediato americano no recomendaba ese apoyo. Luego, ya sabemos lo que pasó. Algo nada conveniente para el interés americano, precisamente. En Angola se ha empezado Vietnam otra vez. Y vamos a ver si lo aguanta la dentente.

Naturalmente, los buscabrujas alegarán que no se va a dejar a Angola en manos de Moscú. Si eso es lo que cree Kissinger, que lo dice, pero nadie cree que se lo crea él mismo, la solución es sólo una: hacer lo que hacen los rusos. Ayudar al MPLA, además de a los otros. Ayudar a construir el país. O ponerse de acuerdo diplomáticamente con Moscú y La Habana, que se puede, para salir todos los del territorio. Construir Angola, no destruirla.

## Mercenarios

No dice eso Anable, que insiste hoy en que la CIA está reclutando indirectamente ex combatientes del Vietnam y metiéndolos en Angola con calzador vía Sudáfrica. Insiste en la cifra de trescientos mercenarios americanos llegados a Angola los tres últimos meses, y otros trescientos con la maleta hecha, esperando fondos.

Proceden de las fuerzas especiales de la zona del Canal de Panamá, hay survietnamitas entre ellos, y en Fort Benning, Georgia, se han especializado en armamento, técnicas de interrogatorio y aprendizaje la lengua de Camoens para andar por la selva. Su destino principal es el grupo UNITA. Encuadrados en los llamados equipos B, están mandados por un mercenario belga ex combatiente en Indochina, presumiblemente vía legión francesa, y en el Congo ex belga, hoy Zaire. Su misión no es tanto combatir como preparar y entrenar tropas y mandarlos. Trescientos hombres pueden mandar al frente a diez mil reclutas en seis meses.

El segundo equipo «B», compuesto de noventa y cuatro hombres, está mandado por un francés también ex combatiente en Indochina y el Congo. Todo está previsto. Cada hombre tiene su propio reemplazo por si muere, y los survietnamitas son operadores de radio con el fin de evitar la intercepción de noticias. Nadie entiende el anamita en Angola. Por lo menos hasta que lleguen los operadores de radio Vietcong que lean la prensa americana.

Se están reclutando ciento cincuenta pilotos de helicóptero para pilotar los trece helicópteros artillados franceses que están en este momento en ruta a Sudáfrica. Cada equipo de 94 hombres cuesta un millón de dólares. La paga no es mucha, entre mil y mil quinientos dólares al mes, pillaje aparte y botín no incluido.

## Apoyo de las tropas cubanas

Ahora, tras la descripción, la bomba. Cada equipo es pagado, dice Anable, mitad y mitad por la CIA y por Pekín, con participación en forma de donaciones de las compañías americanas u occidentales que extraían petróleo, diamantes o minerales variados de Angola. Esta dirección colegiada de la intervención concede a cada mercenario un seguro de vida de veinte mil dólares.

Los mercenarios operan contra el Movimiento Popular para la Liberación de Angola, con apoyo, dice el Departamento de

Estado, de las tropas cubanas. Otras fuentes dicen que hay un número sustancial de asesores soviéticos y oficiales portugueses con el MPLA.

Bueno, pues ya tenemos los datos. Lamentablemente para el Departamento de Estado, lo que en este país sobra es información y cada día tenemos detalles adicionales facilitados por familias de mercenarios, oficinas de reclutamiento o simples ex combatientes deseados de que les oigan. Que hay mercenarios es casi seguro. Que los pague la CIA es casi imposible de comprobar. Los caminos del dinero son infinitos.

El problema de los mercenarios, a nivel americano, es grave. El título dieciocho del código americano prohíbe específicamente a cualquier persona reclutar aquí a ciudadanos americanos para combatir en un ejército extranjero. Si se comprueba lo de la CIA, muy difícil de reconocer por la agencia, pero relativamente fácil de saber si, como esperamos todos, hay la filtración consabida, el bulto va a ser espeluznante.

Pero ni siquiera eso es lo más importante. Las cuestiones internas americanas afectan relativamente al mundo. Pero cuando tropas con pasaporte americano combaten contra un grupo, el MPLA, reconocido di-

plomáticamente por treinta países, de ellos dieciséis africanos, la situación se complica extraordinariamente. Ya sabemos lo de los rusos. Pero los rusos ayudaban a los independentistas angoleños hace décadas ya. Su política ha sido bastante clara todo el tiempo, mientras Washington ayudaba con una mano a Portugal y con otra a Holden Roberto. Estas inconsistencias se pagan al final. Luego, cuando a comienzos de 1975 hubo posibilidad de acuerdo tripartito entre las facciones en lucha, se perdió la oportunidad por querer ganarlo todo. Y al entrar los rusos a fondo en el juego para contener una avalancha —esto ha sido revelado ante el Congreso— de ayuda americana a sus facciones, tardía ya, pero suficiente para desequilibrar el balance político de Angola, la suerte fue echada. Vinieron los cubanos, vino todo el mundo, se internacionalizó y se recomenzó una guerra acabada.

## Construir Angola, no destruirla

Antes no había problema. Washington ha reconocido que, ideológicamente, le daba lo mismo que ganara cualquier facción. Había conciencia en que el

Confirmado por «Pravda»

## MOSCU APOYA AL MPLA

(con ayuda material)

MOSCU. (Efe.)—La Unión Soviética ha apoyado y sigue apoyando moral y materialmente a las fuerzas patrióticas angoleñas y al Movimiento Popular para la Liberación de Angola (MPLA) en su lucha contra el colonialismo, cosa de la que no hace secreto alguno.

Esta afirmación la hace el órgano oficial del Partido Comunista soviético, «Pravda», en un editorial que reviste todos los caracteres de comunicado semioficial.

Tras esta confesión, el diario añade que la Unión Soviética «mantiene firmemente la postura de que se ponga fin a la intervención armada extranjera en Angola» y que la ayuda que ella presta al MPLA la considera «derecho internacional» su-

yo y que está conforme con las resoluciones de las Naciones Unidas y de la Organización de la Unidad Africana (OUA).

Dice también que la ayuda al MPLA la presta a petición de este último, con el objeto de «salvaguardar al país de las injerencias exteriores y de ayudarlo a defender su soberanía, su independencia y su integridad territorial».

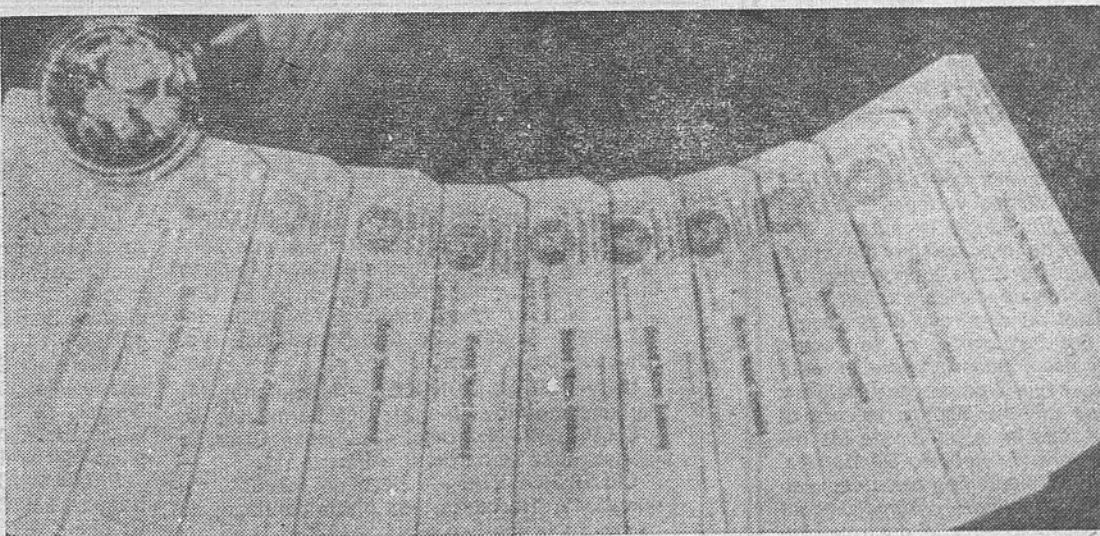
La ayuda —siempre en afirmación de «Pravda»— es totalmente desinteresada, puesto que la Unión Soviética no busca en Angola «ningún provecho económico, militar ni de ninguna otra clase».

Las explicaciones que se dan a este hecho son tres: primera, la URSS quiere anticiparse a la próxima reunión que celebrará la Organización para la Unidad Africana; segunda, la URSS se percate de que los acontecimientos se van inclinando poco a poco a favor de los movimientos angoleños pro-occidentales, aunque de momento el más fuerte sea el MPLA, y quiere preparar el camino a unas posibles negociaciones; tercera, Moscú se da cuenta de que su intervención en Angola puede poner en peligro la distensión ruso-norteamericana y prepara el camino para reducir su injerencia a límites que hagan desaparecer dicho peligro.

Los observadores han hecho notar que el editorial de «Pravda» no hace alusión alguna a la intervención cubana.

También ponen de relieve la circunstancia de que el diario confiese la intervención soviética en Angola, pero omita todo dato sobre su cuantía

## DOLARES PARA LA CAMPAÑA PRESIDENCIAL



Los seis candidatos a la presidencia de los Estados Unidos recibieron el viernes un millón ochocientos mil dólares del dinero de los impuestos como una ayuda en su campaña previa a las elecciones presidenciales del próximo noviembre.

Representantes del Presidente Ford y del ex gobernador de California, Ronald Reagan; los candidatos republicanos y de los esperanzados

demócratas, Lloyd Bentsen, Birch Bayh, Henry Jackson y Morris Udall recibieron sus ayudas del Tesoro norteamericano. El más cuantioso de los cheques fue a parar al senador Bentsen, cuatrocientos noventa y dos mil treinta dólares, mientras que el Presidente Ford recibió trescientos setenta y cuatro mil cuatrocientos veintidós dólares. En la foto podemos ver los cheques entregados. (Foto Ap-Europa Press.)



## La temporada del 75 BALANCES Y COMENTARIOS (XV)

### MANUEL CORTES, ELOY CAVAZOS Y ROBERTO DOMINGUEZ

A Manuel Cortés se le paró en seguida el reloj de sus buenos principios cuando hacía un toreo prometedor, con cierto empaque y gustoso sentido del temple, aunque con el defecto de imitar a uno de esos toreros tan singulares que su referencia surge inmediata y anuladora. Pudo enmendarse, o si se quiere de otra manera: adquirir personalidad; pero lejos de ello insistió en su preocupación imitativa, sin siquiera compensarla con un arrojo mantenido y no digamos con un mayor bagaje de recursos y de conocimientos. Presuntuoso, engolado, prologal, emplea más tiempo en la preparación y anuncio de los pases que en darlos como es debido, por lo que sus faenas prometen más que dan y se suceden cuantiosas e incoherentes en un estira y estira movido, porfiado y ajeno a las condiciones de los toros, a los que suele pedirles lo que no tienen, abundando en vacilaciones y cayendo en la monotonía. Que alguna vez consiga logros importantes nos retrae al torero que pudo ser, pero su falta de continuidad, sus crecientes ventajas y, en suma, su estancamiento, acaban por dictar sentencia negativa. Aunque todavía es joven.

#### Eloy Cavazos

Alegre, simpático, ágil y listo, este mejicano es tan corto de estatura como largo de picardías. Bulle, anda suelto, sabe colocarse —generalmente fuera de cacho— y roba pases con una rapidez eficientísima. Tiene oficio, conoce al público, sonríe siempre y luce un repertorio de fácil agradecimiento. No dice nada sustancial, pero sí transmite la vibración de una entrega habilidosa, llevada a un ritmo contenido y contagioso. Torero, pues, epidérmico, se hace notar graciosamente y acierta con unos muleteos de sesión continua, en suma de dos o tres partes iguales y cada parte compuesta de dos o tres series idénticas, desde el molinete de apertura al rodillazo de cierre pasando por esos giros o vueltas que tanto gustan a los «morenos».

Para una vez, Eloy Cavazos es un torerito que se deja ver. Para más, es un ratoncito valeroso y sabedor con un cantar de los de disco rayado.

#### Roberto Domínguez

Estamos a la espera, pero en una espera que ya dura más de dos años, porque Roberto Domínguez tomó la alternativa en el 73, dato que consideramos de muy necesaria consignación, ya que a algunos matadores de toros se les exige maestría desde el primer momento y a otros se les concede un amplio margen de tiempo y de oportunidades para que maduren. Roberto Domínguez, que nos recuerda al príncipe que todo lo aprendió en los libros, está aleccionado en una teoría entre clásica y novedosa con más registros que uno de esos órganos modernos que se pueden tocar sin saber música (dicen). Pero en el toreo hay una música que la pone el toro. Roberto Domínguez, que intenta ser distinto a los demás, incluso en detalles de superficie, y domina un repertorio enciclopédico de adornos, recortes y remates, no se acopla, en cambio, a torear con orquesta y, así, todo le resulta como de salón, jardín o espejo, artificial y sólo ensayado, o ensayado a solas.

Roberto Domínguez cree que sabe más que nadie y quizá que haya sabido ninguno. Su memorística variedad la aplica igualmente de memoria, en una redundancia presumida. Roberto Domínguez es un monólogo de preciosismo sin eficacia lidiadora. Su rebuscada compostura, su afán figurativo, su preocupación por las pinceladas de cartel, vengan o no a cuento, le llevan hasta a cambiar de cara, con unos gestos que ofenden a la naturalidad. Por otra parte, no le hemos visto adelantar lo que se dice nada, pues al parecer está encantado de haberse conocido, seguro de su perfección y confiado en que cuando le salga un toro acorde volverá el toreo del revés. Hasta entonces, que en el mejor de los casos puede durar un suspiro, la torería de Roberto Domínguez, aunque variada, vistosa y en cierto modo original, debe asimilar las realidades del toreo de cada tarde, profundizándole en el poderío y la entrega y limándolo —cabe decirlo— de exquisitesces y también de desplantas pediguños, porque Roberto Domínguez suele desdecirse de sus pretendidos clasicismo y pureza, con unas miradas al público de las de aplaudanme que mejor no hay quien lo haga. La moderación, la modestia, la medida, no le vienen mal a nadie. Y aprenda que la retórica es humo si no sirve a unas ideas que la justifiquen.

José Antonio MEDRANO

## NIEBLAS EN EL NORTE

MADRID, 3. (Pyresa.) — Esta semana ha predominado el buen tiempo en la Península Ibérica y Baleares, con nieblas persistentes en la meseta superior, cuenca del Ebro y Cantábrico. Las heladas han sido continuas y, en ocasiones, profundas en todo el interior de la Península, con mínimas termométricas de ocho grados bajo cero en Molina de Aragón, León, Valladolid y Burgos, como valores más destacables. Lo persistente de las nieblas hizo que en algunas comarcas de la meseta superior no se rebasaran los cero grados en las horas centrales del día, registrándose máximas de 2 grados bajo cero en Zamora, Palencia, Valladolid y Salamanca. Las mejores temperaturas las tuvieron en Canarias, con 22 grados Las Palmas y 21 Santa Cruz de Tenerife, y en la Península, las poblaciones meridionales, tales como Huelva, que midió 19 grados, y Sevilla, Cádiz y Almería, que registraron 18.

Las lluvias fueron escasas y se limitaron a las comarcas del Mediterráneo y Canarias, con 35 litros el aeropuerto de Tenerife, 28 Tarifa, 21 Barcelona, 14 Valencia y siete Lérida, Tortosa, Málaga y Santa Cruz de Tenerife.

#### Pronóstico

Los mapas del tiempo previstos para mañana siguen centrando el anticiclón sobre la Península Ibérica, con vientos de componente Este en la mitad meridional. Con esta situación habrá intervalos de cielo nublado en la región del Estrecho, y cielo despejado en el resto de España peninsular, aunque con nieblas persistentes en el Cantábrico, Duero y Ebro. En Baleares, buen tiempo, y en Canarias, cielo parcialmente nublado. Las temperaturas continuarán moderadamente bajas durante el día y con fuertes heladas de irradiación por la noche en el interior.

## CUPON PRO CIEGOS Sorteo efectuado ayer

Las previsiones hechas en comentarios anteriores sobre posibles aumentos de los niveles de contaminación se han producido debido principalmente al fuerte incremento del tráfico rodado, una vez incorporados a sus actividades normales la mayoría de los madrileños. La gran dificultad que tienen las impurezas ambientales en su difusión, a causa de las condiciones atmosféricas, ocasionan importantes acumulaciones de materia en suspensión, así como gases procedentes de generadores de calor y automóviles.

De importantes se pueden calificar los índices de contaminación soportados en Madrid durante las últimas veinticuatro horas y muchos son los puntos en los que se registraron concentraciones de carácter intenso, destacamos como más importantes los situados en: Avenida de San Diego, avenida de José Antonio, glorieta de Carlos V y calle María de Molina.

Contaminación en todas las zonas: IMPORTANTE.

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA ABIERTAS DIA Y NOCHE

**TETUAN - FUENCARRAL - PEÑA GRANDE.** Avenida Reina Victoria, 20; Comandante Zorita, 48; Lope Haro, 10; Aguilafuente, 1; Capitán Blanco Argibay, 128; Manresa, 8, bl. 34 (Poblado Dirigido Fuencarral); Peñagrande, Inmobiliaria Bayre, blq. 51; Cantalejos, s/n. (Ciudad Puerta Hierro).

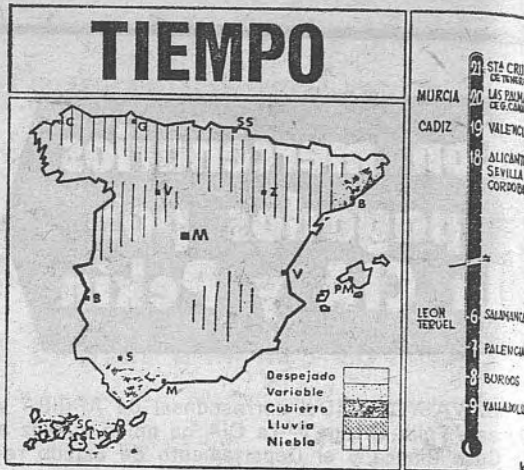
**UNIVERSIDAD-MONCLOA.** Altamirano, 14; Fernández de los Ríos, 21; Cea Bermúdez, 60.

**CHAMBERÍ.** Ponzano, 43; Alonso Cano, 9; glorieta San Bernardo, 8; Almagro, 11.

**CENTRO-LATINA.** Plaza de las Salesas, número 7; Hortaleza, 15; plaza Santiago, 1; paseo de la Florida, 47.

**CARABANHEL-EXTREMADURA.** San Dámaso, 12; Cadete J. Llopart, 17; avenida Muñoz Grandes, 13; Alejandro Morán, 9; plaza Setúbal, 4; General Tabaneras, 42; Rafael Finat, 45; Ocaña, 93; Seseña, 72; Ansar, 49; Doña Berenguela, 9.

**ARGANZUELA-VILLAVERDE.** Antonio Leyva, 17; Ferroviarios, 69 (Usera); plaza Peñuelas, 9; Toledo, 129.



#### Temperaturas extremas

En Madrid:

Máxima, 16 grados; mínima, 4 grados bajo cero.

En la Península:

Máxima, 20 grados en Murcia; mínima, nueve grados bajo cero en Valladolid.

#### Temperaturas extremas europeas

Estocolmo: —11; —1.

Londres: 6; 8.

Amsterdam: 7; 11.

Bruselas: 8; 9.

Copenhague: —2; 2.

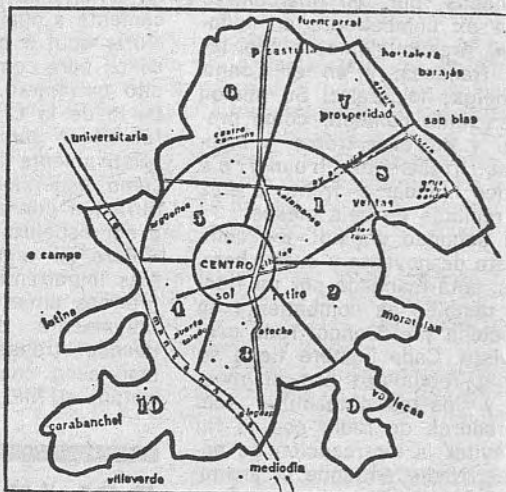
París: 9; 10.

Berlín: —1; 8.

Hamburgo: 0; 6.

Roma: 11; 15.

Lisboa: 5; 15.



## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA ABIERTAS DIA Y NOCHE

**CHAMARTÍN - HORTALEZA - CANILLAS.** Anastasio Aroca, 4; Gabriel Lobo, 23; prolongación de General Mola, 289; J. Ramón Jiménez, 2; avenida del Generalísimo, 89; avenida de San Luis, 52; Canamar, 12; Santa Virgilia, 40.

**VENTAS - SAN BLAS - CANILLEJAS.** Sancho Dávila, 23; Santa Irene, 1 (barrio Elipa); Grucer, 12; Emilio Ferrari, 91; José Arcones Gil, 9; U. V. A. Canillejas (final calle Musas); plaza Herramienta, 4 (G. S. Blas, parc. F).

**SALAMANCA.** Paseo Castellana, 104; Velázquez, 20; Conde Peñalver, 51; Alcalá, 148; Colomer, 9.

**RETIRO-MEDIODIA.** Doce de Octubre, 2; barrio Estrella. Estrella Polar, 5; Los Mesejo, número 4; Huertas, 17; Lavapiés, 56; paseo de las Delicias, 40.

**VALLECAS (PUENTE DE).** Mendivil, 28; Melquiades Biencinto, 31; Camino Bajo Palomeras, 68; D. Manchado, 52; Cerro la Alcazaba, 55 (Entrevías).

TURNO 5



Irún: Recién casados

## EL MUERE INTOXICADO Y ELLA QUEDA PARALITICA

IRUN, 3. (Pyresa.) — Varios vecinos han descubierto en el barrio de Ondarráitz, de Hendaya, a Bernardo Arrieta, de veinticuatro años de edad, empleado municipal de Hendaya, muerto en su cama.

Asimismo, a su esposa, de veintiún años, en estado gravísimo y paralítica. Ambos fueron trasladados urgentemente al Hospital de Bayona.

Según el médico forense, la muerte de Bernardo databa de hacía cuarenta y ocho horas, como mínimo, atribuyéndose a una intoxicación alimenticia. Se trata de un matrimonio que sólo llevaba cinco días de casados. El 13 de noviembre de 1972, en el mismo alojamiento, apareció muerto José Larrea, de veintidós años, empleado de Correos, que llevaba una docena de días muerto cuando fue reconocido por el médico.

### MADRID

## Otra gasolinera atracada

Continúa la racha de las gasolineras: En la madrugada del viernes, hacia las cuatro aproximadamente un hombre asaltó la gasolinera Petrolandna sita en la carretera de Colmenar Viejo. El resultado fue un botín de cien mil pesetas. Después el ladrón se dio a la fuga sin utilizar ningún vehículo.

### Asalto en Pinturas Bruguer

Quince mil pesetas se apropiaron los ladrones que asaltaron el edificio propiedad de Pinturas Bruguer, situado en la calle de Pradillo y donde accedieron rompiendo los cristales de la ventana.

### Sorprendidos en un despacho parroquial

Dos menores fueron sorprendidos cuando intentaban entrar

en el despacho parroquial de la iglesia de San Diego. Ambos jóvenes pretendían forzar la puerta, pero sus esfuerzos se vieron frustrados y no consiguieron obtener ningún resultado efectivo. La denuncia fue efectuada por el párroco.

### Robo en una zapatería

Una zapatería de la calle de Santa Susana, número 41, fue atracada el pasado viernes.

Los ladrones se introdujeron en el establecimiento forzando la puerta y desmontando el cristal de una ventana. El valor de los géneros está aún sin determinar.

A. M.

### MALAGA

## AL NO ENTREGARLE SU MADRE DINERO, QUEMA SU CASA

MALAGA, 3. (Cifra.) — Un individuo que tiene perturbadas sus facultades mentales prendió fuego a su casa, en la calle de la Trinidad.

En dicha casa habita Rafaela Martínez Molina, de sesenta y nueve años de edad, junto con su hijo José Molina Martínez, de veintisiete años, soltero, el cual ha tenido que permanecer recluido en varias ocasiones por padecer una enfermedad mental.

También habitan en la casa el matrimonio compuesto por Manuel López Medina, de ochenta

y cuatro años, y Rosa Vega Torres, de setenta y cinco años.

José suele tener fuertes discusiones con su madre. En una de ellas le exigió una determinada cantidad de dinero, amenazándole con que si no se la entregaba prendería fuego a la casa. Y eso fue lo que hizo.

Rápidamente acudió el servicio de bomberos, que al cabo de dos horas de esforzados trabajos consiguió sofocar el siniestro, aunque sin poder evitar que todos los enseres del inmueble fueran pasto de las llamas.

### SANTANDER

## MADRE E HIJA PERECEN AHOGADAS EN UN BARREÑO DE AGUA

SANTANDER, 3. (Cifra.) — En un accidente doméstico han perecido ahogadas Cristina Chaper Rubio y su hija de mes y medio.

El hecho se produjo cuando la madre estaba bañando a la hija, en su domicilio de Torrelavega, y al parecer sufrió un ataque cardíaco y su cabeza cayó dentro

del recipiente donde bañaba a su hija, pereciendo ahogada.

La niña, Cristina Quintana Chaper, al no sujetarla nadie, también pereció ahogada.

La abuela de la niña, que se encontraba en cama enferma, descubrió el accidente, al llamar repetidamente a su hija, sin que contestase.



Huracán sobre Europa

## 26 MUERTOS Y MAS DE UN CENTENAR DE HERIDOS

● Inglaterra, en los condados del oeste y zona centro, la más dañada

● El viento alcanzó en algunas zonas velocidades de hasta 140 kilómetros por hora

LONDRES. (Pyresa.) — Vientos huracanados y galernas que azotan las costas y la geografía de las Islas Británicas han provocado la muerte de 20 personas y heridas a más de un centenar. Las zonas más afectadas por los temporales han sido los condados del oeste y la región centro.

Se informa a media tarde que, después de una noche de vendavales, en la que han soplado vientos con una velocidad de más de 200 kilómetros a la hora, han tenido que ser cerrados varios aeropuertos. El empuje huracanado del viento ha interrumpido las comunicaciones por carretera. Muchos poblados han quedado sin luz al caer derribados los postes del tendido eléctrico, y se producen constantes anomalías y retrasos en la red ferroviaria. La mayor parte de los accidentes se han producido por causa de la caída de árboles, desgajados por el temporal, u otros objetos pesados sobre peatones.

### Dos muertos en Alemania

BONN, 3. (Efe.) — A dos muertos se eleva el balance provisional de víctimas del huracán que afectó durante la noche pasada a la mayor parte del territorio de la República Federal Alemana.

En Bentheim (Westfalia), una señora portuguesa murió al caer una chimenea sobre la cámara donde dormía. Alicia Oliveira Esteyao murió en el acto. Su esposo y sus siete hijos se salvaron por dormir en una habitación contigua.

En Lüneburg (Baja Sajonia), la fuerza del viento impulsó a un automóvil contra un remolque agrícola, resultando muerto el conductor del primer vehículo.

El huracán, que en los puntos más elevados del país alcanzó velocidades de hasta 40 kilómetros por hora, levantó los tejados de numerosas casas y edificios y derribó postes telegráficos y tendidos del ferrocarril.

En Colonia y Wuppertal (Renania Westfalia) fueron cortadas al tránsito autopistas y carreteras. Las zonas más afectadas fueron la región de Baja Sajonia, al norte del país y Baviera.

Un barco se hundió ayer en el canal que comunica al Báltico con el mar del Norte, tras chocar con otro buque a causa del fuerte temporal que afecta desde el viernes a toda la zona.

Según se informa en Bonn, el

barco siniestrado es el «Gabbro», de 500 toneladas, con pabellón de Singapur. Se ignora por el momento la suerte que haya podido correr la tripulación.

El «Gabbro» chocó con el barco costero alemán «Elbe», de 499 toneladas. La operación de rescate de los tripulantes del «Gabbro» se ha centralizado en el puerto de Brunsbüttel.

### Dos muertos en Holanda y uno en Bélgica

BRUSELAS, 3. (Efe.) — Buen número de barcos que se hallan navegando por el mar del Norte y el canal de la Mancha están solicitando ayuda a los servicios guardacostas a consecuencia del temporal que durante toda la noche del viernes al sábado abatió a los países del Benelux, sobre todo a los dos que tienen costa, Holanda y Bélgica.

Pese a estas llamadas de auxilio, las autoridades expresan que el peligro está reduciéndose y que en sus más graves momentos, ayer por la madrugada, no se registraron naufragios ni accidentes que hayan ocasionado muertos.

En Holanda el temporal produjo dos muertos:

Uno, a causa de un accidente en un barco a la entrada del

puerto de Amsterdam, donde un petrolero bloqueó el antepuerto por muchas horas, y otro, en una población del interior; una anciana falleció a causa de un golpe que le dio una puerta batida por el viento.

Cientos de llamadas de emergencia han recibido los bomberos holandeses y se ha registrado la caída de pequeños edificios viejos, que no han ocasionado víctimas. Miles de antenas de radio, televisión y coigaderos de ropa han caído a causa del viento.

En Bélgica los bomberos han registrado cientos de llamadas. Un hombre murió en el interior del país cuando un árbol, abatido por el viento, aplastó el automóvil en que viajaba.

### Muerto de miedo, en Francia

PARIS, 3. (Efe.) — Una violenta tempestad se registró ayer en varias regiones del norte de Francia, produciéndose daños materiales muy importantes.

Marc Levos, de sesenta y seis años de edad, falleció en la madrugada pasada en Chapelle d'Armentiers, durante la violenta tempestad.

Al encontrarse sin alumbrado en su casa salió a la puerta a ver lo que ocurría y fue víctima de una crisis cardíaca cuando uno de los cables eléctricos de alta tensión cayó en la calzada ardiendo.

### Numerosos accidentes en Austria

VIENA, 3. (Efe.) — Tempestades de una intensidad extraordinaria, con vientos de hasta 30 kilómetros por hora, y temperaturas repentinamente muy altas para esta temporada, tuvieron como consecuencia numerosos accidentes ayer y hoy en Austria, especialmente en Viena y alrededores.





## ANTE EL GRANADA

## VUELVEN ROBERTO Y VELAZQUEZ

Como ya saben, Miljanic adelantó la concentración al viernes para controlar un poco más de cerca a sus jugadores, después de los días de fiesta. El entrenamiento de ayer fue un poco más fuerte y Miljanic ya dejó ver, de salida, el once inicial que se enfrentará a los muchachos del Granada.

La sesión se basó en jugadas con balón, disparos a puerta, sesión especial para los porteros y muchas carreras. Al cabo de la sesión Miljanic ha facilitado la alineación que saltará al terreno de juego hoy a las cuatro y media de la tarde. Será ésta: Miguel Angel; Uriá, Benito, Pirri, Camacho; Del Bosque, Velázquez, Netzer; Amancio, Santillana y Roberto. Quedan en el banquillo: García Remón, Touriño, Rubiñán y Guerin.

Las dos novedades del equipo madridista son Velázquez y Roberto Martínez. Ambos han respondido a las pruebas a que fueron sometidos y su estado físico es el que pedía Miljanic. Como es lógico, tanto el «cerebro» como el «cazagoles» están dispuestos a arrollar esta tarde.

En el capítulo de los rumores, el llegado desde Alemania y que dice que el presidente del St. Paul de Hamburgo, Werner Velbinger, pretende los servicios de Netzer para la próxima temporada. Añade también el presidente del equipo de segunda división alemana que quiere también la colaboración de Netzer para abrir una cadena de restaurantes o tiendas de deportes. Gunter, a este respecto, dice que son rumores y que no sabe aún lo que va a hacer.

Che O.



Del Bosque, después de veintiséis partidos completos

## «ESTOY FLOJO»

Cuatro partidos llega el Real Madrid flojeando. Desde el primer tropiezo frente al Elche el equipo blanco no ha respondido como de él se esperaba. Y junto a esta irregular marcha de los blancos se ha presenciado una baja en uno de sus hombres muy especialmente. Vicente del Bosque no anda fino. Sus últimos partidos así lo han dado a entender.

—¿A ti qué te parece?

—Que es verdad, estoy flojo. Desde el partido contra el Elche he bajado. Es verdad que cuando las cosas no salen bien en el equipo uno se contagia, pero lo cierto es que yo me he dado cuenta que no estoy bien.

—¿Sobrecarga de partidos?

—El otro día estuve haciendo cálculos. Ahora mismo llevo veintiséis partidos jugados, todos seguidos al completo. El año pasado jugué treinta en total; es posible que esté notando algo de esto.

—¿Cansado?

—No, eso no. Con veinticinco años no se puede estar cansado. Mi forma física es buena y podría jugar muchos más partidos.

Pero, como dice Del Bosque, él no es tonto y tiene que superar este bache en su juego. Sus aspiraciones no son cortas y el remedio ha de llegar cuanto antes.

—¿No es así?

—Sí, es cierto. Yo no soy tonto y me he dado cuenta que estoy mal, luego tengo que superar este momento. Estos meses van a ser importantes para nosotros. La Liga se está poniendo cada vez más complicada, la Copa de Europa vuelve de nuevo; además, quiero estar en la selección. Son muchos frentes y quiero estar en ellos respondiendo a tope.

—¿Cuál es la solución?

—La solución a este bajón no es ningún misterio. Estos días he estado descansando, apenas he salido de casa y

he procurado cuidarme. Ahora necesito entrenar con fuerza y también con genio, así volveré de nuevo a responder de la misma forma que lo venía haciendo en los partidos anteriores al del Elche.

—¿Puede ser ese resurgir hoy ante el Granada?

—No lo sé, no quiero ahora hablar de este domingo o del próximo. Sé que volveré a ser el mismo en cuanto me encuentre bien en el campo.

—¿Importante para las aspiraciones del Madrid el partido de esta tarde?

—Sí, bastante. Nosotros estamos siguiendo una marcha regular. No jugamos mal del todo ni nos estamos dejando coger. Lo que pasa también es que los que nos siguen están haciendo unos partidos muy buenos y por eso parece que nosotros alojamos. En los cuatro últimos partidos hemos conseguido cuatro puntos. Eso no está tan mal. De todas formas, si ganamos hoy iremos más tranquilos el domingo que viene al Manzanares.

—¿El que el Granada venga de la mano de Muñoz os hace temer más?

—No, Muñoz es un gran entrenador, eso está superdemostrado. Pero nosotros confiamos mucho en nuestras fuerzas y creo que podremos ganar sin problemas.

Para ganar, Miljanic pone en esta ocasión al cerebro Velázquez en medio campo. Quizá pueda ser una buena ayuda para esa recuperación de Del Bosque.

Che OSWALDO

## EN CHAMARTIN, UN VIEJO AMIGO: MUÑOZ

## «SERA UN PARTIDO ESPECIAL PARA MI»

Llegó un viejo amigo: Miguel Muñoz. Cada semana, claro, viene un equipo a Madrid. Lo que no es tan frecuente es que el equipo visitante sea dirigido por un viejo amigo. Y Miguel Muñoz es viejo amigo o, por lo menos, viejo conocido. Durante trece años entrenó al Real Madrid. Y antes, durante doce, fue jugador del equipo blanco.

## Un club inolvidable

—Claro que el de hoy va a ser un partido especial. Al menos, así lo pienso ahora mismo. Habrá que esperar a que las cosas transcurran para saber hasta qué medida es importante este choque para mí, aunque en principio yo espero que sea un partido muy especial. Te puedes tirar muchos años en el fútbol, y parece que nada es capaz de conmoverse, pero, la verdad, siempre hay algo que te puede emocionar. Y el partido de mañana pienso que me puede emocionar a mí. O, mejor, estoy casi seguro de que me va a emocionar.

Y es que Muñoz se ha tirado veinticinco años en el Real Madrid. Algo de eso queda por fuerza.

—Claro que queda. Ese club es importante para mí. Eso no lo puedo negar, aunque ahora yo trabaje en otro club distinto.

—Y es posible que la afición le recuerde, Muñoz...

—Sí. Supongo que sí. ¡Son tantos años...! La afición, me figuro, me recordará.

—Y cabe esperar un recibimiento especial, Aplausos, pañuelos...

—Pues es posible, desde luego. Y me emocionaría. Por muchos años que lleves en el fútbol, siempre hay algo que te puede emocionar. Nadie está tan curtido como para estar por encima de cualquier cosa. Yo llevo mucho

tiempo en el fútbol, y, sin embargo, me podría emocionar una buena recibida en el Bernabéu. Y me gustaría.

## El Madrid, una espina clavada

Lo que es distinto cada vez es el rival. Y en esta ocasión, el mismo lo ha reconocido, el rival es especial.

—Claro que es especial. El Real Madrid es muy conocido para mí.

—Porque conoce a muchos de sus jugadores...

—No sólo por eso, sino porque he visto jugar a este equipo durante todo el año pasado. Lo conozco bien. Mejor que cualquier otro.

—Y sabe lo difícil que es...

—Muy difícil, desde luego. El Madrid es un club con grandes posibilidades, con jugadores formidables. Para cualquiera, jugar en el Bernabéu supone un compromiso muy difícil. Para el Granada, igual.

Muñoz, que lleva la conversación con toda amabilidad, se enfada cuando sale a colación el tema de Miljanic y de la confianza que este hombre ha dado a jugadores como Del Bosque y Miguel Angel, olvidamos para el propio Muñoz.

—¿Confianza? Yo he dado confianza a un buen montón de jugadores mientras he estado en el Madrid, ¿que aho-

ra Miljanic da confianza a otros? Eso no me importa a mí. De su trayectoria en el Madrid no quiero saber nada. Yo, para hablar del Madrid, tengo bastante con hablar de los doce años que lo he dirigido.

## Un Granada que responde

Porque Muñoz viene ahora como entrenador del Granada. De un Granada que responde.

—Más o menos, según yo esperaba. Yo no conocía para nada al equipo al hacerme cargo de él. Luego, al conocer la plantilla, me hice una idea, y a esa idea van respondiendo los resultados. Vamos tirando, según se esperaba.

—Y eso que hay bajas...

—Sí. Vengo aquí con bajas, como las de Castellanos, un pilar, un jugador básico. O Blanco, un lateral importante. O Quiles, con el que no he podido contar aún.

Me da la alineación para el encuentro, con dos dudas. Es esta: Puente; Calera, Santillana, Sierra o Falito; Angulo, Ederra; Megido, Luis Orue, Zabala, Grande y Lorenzo. Quedan, además, Izco y Millar.

—¿Y qué pasa con Mazurkiewicz?

—Por mi parte, nada. Simplemente, que en el momento de hacer el relevo de portero, él andaba lesionado. Coloqué a Puente y respondió. ¿Qué iba a hacer? Ahora el Peñarol trata de recuperar a Mazurkiewicz, porque es un ídolo allá.

Alfredo RELANCO



*Preocupación entre la afición valenciana*

# Y UN SOLO OBJETIVO: GANAR AL ATLETICO

VALENCIA. (Crónica del corresponsal de Pyresa, J. V. Aleixandre, especial para el diario ARRIBA.)—Usted, pacífico, inocente y devoto seguidor del Atlético de Madrid de sus amores, había oído como en lontananza que en el Valencia C. F. dimitió su presidente; que no había manera de encontrar un sustituto; que la candidatura de «coalición» era una utopía; que los «senadores» no estaban satisfechos; que... Pero, al fin y al cabo, estos problemas estaban distantes un buen trecho del Manzanares, y bien mirado no tenían por qué quitarle el sueño. Pero, como quien no quiere la cosa, casi de repente, sin apenas darse cuenta, el club de sus sueños se

apresta a medir las fuerzas y jugarse una importante baza en sus legítimas aspiraciones campeonales contra ese Valencia tan confuso y extraño de los últimos tiempos. Y entonces, ya comienza a interesarle algo más el asunto. Pues mire. Duerma tranquilo, porque su escuadra rojiblanca no va a enfrentarse contra los elementos, sino contra once chicos vestidos de blanco que le aseguro que ni entran ni salen, ni pínchan ni cortan, en todo este embrollo. Pero, además, si usted se detiene a observar por un momento la actual situación de su ocasional contrincante liguero, verá que al presidente dimitido le sucedió, «ipso facto», un vicepresidente.

La escasez de candidatos acabó en aludada carrera de futuros por obtener un puesto en la nueva directiva y el desengaño «senatorial» no es más que la amargura de alguna firma defraudada y cierta gloria pasada que intentan sacar provecho de las revueltas aguas. Porque aquí, que uno sepa, ninguno de esos treinta mil socios del Valencia ha otorgado cartas credenciales ni representaciones a nadie para que se proclame paladín y portavoz de masas futbolísticas. Quedamos, pues, en que sus Pereiras, Leiviñas y compañía no van a tener que vérselas con ningún fantasma y sí con un equipo tan humano, tan de carne y hueso que hasta falla y flojea más de la cuenta, sin dar muestras de poderes mágicos o embrujos. Este Valencia, que tendrá nuevo presidente la próxima semana, no necesita ni de adagios latinos, proverbios chinos o máximas árabes para glorificarse. De lo que en realidad anda falto es de ganarle a su Atlético como le ganó al Barcelona. Y todo lo demás, para su compadre, el socio mestallero, son monsergas. A él que no le vengan con el cuento de la lucha presidencial, porque como en un estribillo de «hit parade», repetirá incesantemente una significativa cantinela: Pereira y Leivinha, Rep y Keita, Luis y Mestre, etc., etc., etc.

## Ya se está sufriendo

Ante tan populares estrofas no hay directivos ni oposición capaces de asumir la cabeza de la clasificación de éxitos futbolísticos, aunque algún inocentón «correvidile» se empeña en lo contrario. O sea, que aquí lo que preocupa, y mucho, es la racha de imbatibilidad atlética. Por ese lado, ya puede usted, colchonero de pro, comenzar a gozarse: la presencia de equipo inquieto tanto, que más de uno está ya

sufriendo y haciendo números con los cálculos de probabilidades.

A esta inquietud no es ajeno Manolo Mestre, quien, ayer por la mañana, tras el entrenamiento, me confesaba sus temores:

de Cerveró, el míster tiene el dilema entre éste o Barrero, que jugó en Granada en este puesto a plena satisfacción. Mestre duda entre la experiencia y solidez del primero o la mayor configuración atacante del segundo,



Barrero constituye la única duda valenciana

—Hoy por hoy, el Atlético creo que es el mejor equipo de España para jugar fuera de casa. Aparte de sus dos figuras brasileñas, tiene hombres delante, como Ayala y Gárate, que marcan al más pintado.

La prueba de que sus palabras no son de cumplido es que Mestre anda dándole vueltas al sistema defensivo blanco. Por de pronto, Basauri reaparece en la puerta, para dar un reposo al irregular Balaguer de los últimos partidos. En el lateral derecho, cumplido el partido de sanción

habida cuenta de que Luis va a jugar con un solo extremo nato y uno de los laterales valencianistas tendrá que jugar preferentemente al ataque. En el centro del campo, lesionado Clarumunt, será la joven esperanza Saura quien sustituya al capitán. El resto del equipo es el habitual de las tres últimas jornadas, por lo que de salida el Valencia formará con Basauri; Cerveró, o Barrero, Cordero, Barrachina y Domingo en la zaga; Tirapu, Planelles y Saura en la media, y Rep, Quino y Keita como hombres punta. El holandés, aunque anda algo tocado, pa-

rece que se recuperará totalmente para la hora del partido. Como suplentes, junto al descartado de los dos laterales, quedarán Marro, Martínez y González.

## «Todos quieren más»

Estos 15 hombres concentrados en el parador Luis Vives, entre pinos y junto al Mediterrá-

dad de puntos que tiene el equipo.

Mestre, que sabe un rato de éste, se muestra cauteloso, pero confiado y optimista como para pronosticar:

—Será un partido de goles. Nosotros venimos marcando tantos como el que más y el Atlético también se muestra como equipo fácil ante las porterías contrarias.

Pues mejor que mejor. Al menos, nos divertiremos mucho y usted, forofo atlético de toda la vida, se dará cuenta de que no hay gato en toda esa maraña de hilos que se están manejando por estos lares. Sólo fútbol. Puro fútbol. Lo demás, son simples ganas de incordiar. Por eso, a partir de las cinco de la tarde, hora taurina, con sol taurino si el tiempo no da un vuelco, y lleno taurino, a quien Dios se la dé, Guruceta se la bendiga.

## Llegó el Atlético

El Atlético de Madrid llegó ayer, a primera hora de la tarde, a la capital valenciana. La expedición la formaban, tal y como estaba previsto, los siguientes hombres: Reina, Pacheco, Capón, Eusebio, Fraguas, Luis Pereira, Panadero Díaz, Heredia, Marcelino, Leivinha, Alberto, Aguilar, Leal, Gárate y Ayala.

A su llegada a Valencia, Luis, el entrenador atlético, declaró que no desconocía la dificultad que representa alcanzar la victoria sobre el Valencia, pero añadió que su equipo llegaba a por algo positivo y dispuesto a mantener la racha de éxitos que lleva desde hace varias jornadas.

La alineación del Atlético de Madrid esta tarde será la siguiente: Reina; Capón, Eusebio, Pereira, Panadero Díaz; Marcelino, Leivinha, Alberto; Leal, Gárate y Ayala.



**Cerveró o  
Barrero, única  
duda en el equipo  
de Mestre**



## TERCERA MADRILEÑA

# SIN COMPLICACIONES

La primera jornada de este año 1976 se presenta favorable a los equipos de la capital, de los tres Clubs que se desplazan a campos contrarios; el Carabanchel no sale de Madrid, y se enfrenta, en San Isidro, al Torrejón, en un encuentro igualado, en el que puede influir el factor campo. Mientras tanto, Castilla y Moscardó se encontrarán con el Zamora y Salmantino, respectivamente, penúltimo y antepenúltimo de la tabla, por lo que se esperan resultados positivos en ambos casos.

Entre los partidos que se juegan en Madrid, aparte del reseñado de Torrejón, destaca el que en la Ciudad Pegaso opondrá a los locales con el Real Unión, nuevamente segundo.

El Palencia y Eibar no deben suponer ningún obstáculo en la victoria de Gatafe y Atlético Madrileño, netamente superiores.

## El Castilla, a ganar en Zamora

Los chicos de Sanchís han sufrido un frenazo en su escalada con el empate que el domingo pasado les arrebatara el Getafe, sin embargo, son netamente superiores al Zamora, a cuyo campo se desplazan este domingo. Los castellanos han perdido ya en tres ocasiones en su terreno, mientras los azules de la Ciudad Deportiva ganaron en tres de sus salidas, lo lógico es suponer que habidas las diferencias que existen entre ambos equipos y contando con la facilidad goleadora de los madrileños y la endebles de la defensa zamorana, los filiales madridistas logren dos nuevos positivos que les mantenga intactas las posibilidades de lograr el ascenso.

Campo: Ramiro Ledesma.

Hora: Sin determinar.

Árbitro: Álvarez Jiménez.

## Muy fácil para el Atlético Madrileño

Seguimos insistiendo que el equipo que entrena Paquito es el más en forma de cuantos juegan en este Grupo II de Tercera División. El domingo anterior, con su victoria en San Sebastián, lo ha confirmado. Ahora tendrá un respiro, pues su visitante, el Eibar, aunque ha arrancado cuatro puntos en sus desplazamientos y en campos nada favorables, debe sucumbir en el Manzanares. Lógica y muy probablemente, amplia victoria de los rojiblancos, a quienes resta un final de la primera vuelta bastante bueno.

Campo: Vicente Calderón.

Hora: 12 de la mañana.

Árbitro: Joglar Cernuda.

## Sin complicaciones en Las Margaritas

Aunque el Getafe sigue en su línea irregular, perdiendo los puntos ante los equipos débiles, para luego recuperarlos con los mejor clasificados, este domingo debe vencer al Palencia para acercarse algo más a la cabeza, de la que sólo está a cuatro puntos —y de los cuatro partidos

que le restan de la primera vuelta, tres son en su campo—. El Palencia sólo ha logrado empatar en tres ocasiones fuera de su campo, y aunque el domingo pasado venciera al Pegaso, lo natural será su derrota.

Campo: Las Margaritas.

Hora: 11,30 de la mañana.

Árbitro: Torres Jiménez.

## El Moscardó, a restar un negativo

Mala es la clasificación del Salmantino, el Moscardó, aunque sin llegar a convencer del todo, va escalando posiciones, por eso no es nada extraño que los de Usera logran, cuando menos, dejar su único negativo en el Helmántico. Sin embargo, un nuevo traspiés del equipo charro lo pondría poco menos que desahuciado. Encuentro igualado con el empate como resultado de más posibilidades de producirse.

Campo: Helmántico.

Hora: Sin determinar.

Árbitro: Lage Sánchez.

## «Derby» en San Isidro

El primer «derby» del año lo van a protagonizar el Torrejón y el Carabanchel, ambos equipos se encuentran en la zona de los negativos, aunque el cuadro carabanchelero, con —1, tenga una posición más cómoda. El Torrejón ha cedido cinco puntos en su terreno, pero todos ellos a equipos de Madrid, el Carabanchel confía en que no se rompa esa racha, pero creemos que sí puede romperse, un nuevo negativo pondría a los muchachos de Piñero en una delicadísima situación, y el equipo de La Mina no anda tan fino como en los comienzos de la temporada. El factor campo puede ser decisivo para determinar la victoria del Torrejón.

Campo: San Isidro.

Hora: 12 de la mañana.

Árbitro: Hernández Arques.

## Difícil compromiso para el Pegaso

El perder algún punto supondría para los arlequinados el despedirse definitivamente de los primeros equipos clasificados y a los que ha rozado en diversas ocasiones, pero a los que nunca se pudo integrar plenamente; el visitante de turno, el Real Unión, pese a ser segundo, no es el mismo equipo en su campo —en donde sólo ha cedido un punto— al de sus desplazamientos. Por ello nos inclinamos por una victoria de los arlequinados, que vendría muy bien de paso al Atlético Madrileño y Castilla, insertados con el Unión en la lucha por el ascenso.

Campo: Ciudad Pegaso.

Hora: 11,45 de la mañana.

Árbitro: Pascual Segura.

Chema ANES

## Baloncesto

# 91-82, DIFÍCIL TRIUNFO DEL ESTUDIANTES

## El C. C. Badalona dio una lección de juego de conjunto

ESTUDIANTES.—91 (41 y 50). 38 canastas y 15 tiros libres convertidos de 20 lanzados (75 por 100). 22 faltas personales. Beltrán expulsado por las cinco faltas en el minuto 30.

ANOTADORES.—G. Sagi-Vela (29), M. García (4), Beltrán (14), Meister (9), J. L. Sagi-Vela (21), Gil (12), Cambroner (2).

CIRCULO CATOLICO.—82 (34 y 48). 35 canastas y 12 tiros libres convertidos de 14 lanzados (85 por 100). 24 faltas personales.

ANOTADORES.—Costa (8), Ametller (14), Cifre (8), Héctor (10), Gerald (15), Sada (14), Mendiburu (4), Pascual (9).

ÁRBITROS.—Bague y Martínez. Bien.

Hay que ver las cosas desde el principio. Si a cualquier entrenador le dan la plantilla del Círculo Católico de Badalona al comenzar la temporada y le dicen que con ese equipo hay que competir en Primera División y no descender se impone una pregunta: ¿Se cuenta con un público furiosamente adicto que gane el solo los partidos de casa? Si la respuesta es que no, que el público del «Círculo» es un público pacífico, calmado, casi neutral bueno, pues cualquier entrenador va y se echa a llorar. Aito García Reneses ha trabajado de un modo tan increíble que ese equipo le ha ganado al Barcelona, se las ha hecho pasar moradas al Madrid y al Juventud y ha sacado puntos fuera de casa, entre los que uno destacaría un empate en Tenerife. ¿Dónde está el milagro? El Estudiantes pudo comprobarlo ayer. Y tan a lo vivo que a poco le cuesta una sorprendente derrota en casa. El Círculo Católico de Badalona se basa en las siguientes cosas:

- 1 Una defensa individual con ayudas fuertes.
- 2 Juegan todos. No hay fuerza de cinco hombres, sino de diez, que se relevan continuamente.
- 3 No se da nunca el partido por perdido. Y si el tanteo se va hacia abajo se defiende en una presión de equipo con continuos relevos, sin dar descanso al contrario.
- 4 Se juega con un sistema de equipo en el que se buscan los «aclarados», el jugar uno contra uno bajo el aro, con un bloque antes, con lo que ese jugador recibe siempre con ventaja y a veces solo. El sistema entero del equipo está pensado para que cada jugador que recibe el balón lo haga con ventaja.

Aparte de eso el Círculo Católico no tiene ni grandes reboteadores, ni hombres que marquen gran cantidad de puntos, ni jugadores «estrella». Uno de sus mejores puntales, Héctor Perotas, estuvo a prueba en el Estudiantes y fue desechado. Es decir, que, teóricamente, vale menos que el décimo jugador del Estudiantes.

Bueno, pues el partido igualado. Algunos contraataques del Estudiantes. Siete puntos en el descanso que se convierten en 16 al minuto seis de la segunda parte. ¿Todo decidido? El Círculo hace presión y ocho minutos más tarde llega a ponerse a un punto (71-70 en el minuto 14). Es decir, le levanta al Estudiantes 15 puntos en su propia cancha. Sudores por todas partes. El Estudiantes resuelve a base de acciones individuales de los hermanos Sagi-Vela, que salvan el partido. Pero de conjunto, poco, muy poco. Meister, casi completamente desaprovechado. Gil, despistado, da una de cal y otra de arena. Beltrán ha progresado, pero se carga de faltas. Cambroner, ni eso. La diferencia debió ser mucho más corta y un empate no hubiera sido injusto.

César DE NAVASCUES

## HOCKEY SOBRE HIERBA: TORNEO RENE FRANK

# ESPAÑA, CLASIFICADA

(para las semifinales)

## ● Tendrá que enfrentarse a Alemania Federal para dilucidar quién jugará la final

MADRAS (India). (Alfil.) — La selección de la India ha conseguido el primer puesto del Grupo «A» del Torneo Internacional de Hockey sobre Hierba «René Frank», tras batir fácilmente a Francia por 4-0.

El equipo hindú, que ha ganado sus tres partidos, se ha clasificado así para las semifinales, junto con Bélgica, que fue segunda.

En el Grupo «B», Alemania Fe-

deral y España consiguieron su clasificación para las semifinales, en las que se enfrentarán, y cuyo ganador jugará la final con el triunfador del encuentro India-Bélgica.

Las clasificaciones de ambos grupos han sido:

### GRUPO «A»

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
1. India ... ..	3	3	0	0	11	1	6
2. Bélgica ... ..	3	1	1	1	3	2	3
3. Singapur ... ..	3	0	2	1	1	6	2
4. Francia ... ..	3	0	1	2	1	7	1

### GRUPO «B»

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
1. Alemania Federal ...	2	1	1	0	2	1	3
2. España ... ..	2	1	1	0	3	2	3
3. Malasia ... ..	3	0	2	1	3	4	2
4. Kenia ... ..	3	0	2	1	4	5	2



# FERNANDO CERRADA, DESPUES DE LA SAN SILVESTRE



## “GANE CON FACILIDAD”

### ● “YO FUI A BUSCAR LA VICTORIA, NO A SUPERAR A MARIANO HARO”

El atletismo español tiene en Fernando Cerrada una figura para el futuro. El pasado día 31 consiguió alzarse con la victoria en la tradicional San Silvestre vallecana. La carrera de Fernando fue extraordinaria del principio al fin. Se adjudicó un triunfo de talla internacional, dejando atrás hombres de la categoría del escocés Ian Stewart, el inglés Chris Stewart, y batiendo también al gran idolo de la afición española, el palentino Mariano Haro.

Cerrada es un gran fondista que ha logrado batir a hombres de una altura demostrada en el campo del atletismo internacional.

—¿Contento con la victoria?

—Te puedes imaginar, estoy muy contento. No sólo por lo que he ganado, sino a quién he ganado. He disputado la carrera, teniendo al lado hombres de gran valía, esto ha sido importante para mí y para mi carrera deportiva.

—¿Fue difícil?

—No. En realidad fue más fácil de lo que pensaba. Nada más dar la salida me puse a la cabeza y continué así hasta que finalizó.

—¿Te costó mucho trabajo el lograr entrar primero en la meta?

—Siempre cuesta trabajo, pero, como antes te he dicho, fue menos de lo que yo esperaba. Creía que iba a ser más difícil lograr la victoria. Sinceramente gané con facilidad.

—¿Cuál fue el rival más difícil de todos?

—Ian Stewart, fue el que intentó seguirme en el último tramo de la carrera.

—¿Qué supone el haber ganado a Mariano Haro?

—Soy el menos indicado para decir qué significado tendrá esta victoria sobre Haro. De todas formas yo iba a ganar la carrera, no a intentar superar a Mariano Haro. Mi

meta era simplemente ser el vencedor.

—¿Crees que podrías ir a la Olimpiada?

—Espero que sí. Eso lo tendrán que decidir los demás. Me refiero a la Federación, a los encargados de ello. Yo

—¿Incluso con las nuevas normas?

—Sí. Aunque yo creo que esto no se llevará a cabo al final, pues sería una criba tremenda. Irían muy pocos. Yo tengo la marca que piden, la conseguí el año pasado, pero aún no se sabe cuál será la mínima para ir a Montreal. Estoy seguro de que puedo estar entre los doce primeros.

—¿Qué proyectos tienes?

—Correr el Campeonato de España. El Cross de las Naciones. El Campeonato de España en pista cubierta y al aire libre, que es donde más a gusto me siento.

—¿Cómo ves el atletismo español?

—Está bien para lo que hay. Las Federaciones no pueden hacer más de lo que hacen, de acuerdo con el dinero que reciben. No hay medios.

—¿Es esta la causa de que el atletismo español sea tan pobre en figuras?

—Aquí, en España, por supuesto. Se exigen medallas, pero sin medios no es posible conseguirlas. Además, es muy difícil conseguir una medalla olímpica en atletismo. La

causa fundamental es que el atletismo es muy fuerte en todo el mundo. En esquí, o en otros deportes, están más al alcance, porque ¿cuántos esquiadores africanos hay? Sin embargo, los atletas africanos son muy buenos. En Europa igual y en los Estados Unidos, no digamos. La rivalidad es muy grande a nivel internacional.

—¿Te da dinero el atletismo?

—Ganar dinero, no gano. Bueno se me da un dinero, una ayuda, por parte de la Federación. Si tuviera que vivir de esto sólo, no podría. Es decir, que si dejara el atletismo, no podría vivir de las rentas, pero en estos momentos con el dinero que me dan puedo seguir viviendo.

—¿Es duro el atletismo?

—Desde luego. Es uno de los deportes más duros y más sacrificados que existen.

—¿Qué es lo que más te gustaría conseguir?

—Una medalla en las olimpiadas.

—¿El oro, quizá?

—¡Hombre!, eso sería ideal, pero me conformo con una medalla, me da igual el metal. Sería un gran triunfo.

Campeón de España de los 5.000 metros, campeón europeo junior en la misma categoría, vencedor absoluto en la undécima edición de la San Silvestre. Desde luego hay que decir que Cerrada, aparte de ser una gran figura, ha rematado el año con una espléndida actuación. Esperamos y deseamos que el 76, año olímpico, le traiga la recompensa a su continuado esfuerzo. ¡Suerte!

Pilar JIMENEZ





# Recomendamos

Esta sección, independiente de toda publicidad, está asesorada por nuestros críticos y especialistas de los distintos temas a que hace referencia.  
Coordina MANUELA MARTINEZ ROMERO

## cines

Los tres días del cóndor, de Sydney Pollack (la CIA como elemento de terror metafísico). Cine Capitol.  
Tiburón, de Steven Spielberg (una gran película, con emoción e interés). Cines Gran Vía y Lope de Vega.

## teatros

«LAS HERMANAS DE BUFFALO BILL», de Manuel Martínez Mediero, teatro Valle-Inclán.—«LOS CHICOS DE LA BANDA», de Mart Crowley, teatro Marquina.—«LA RESISTIBLE ASCENSION DE ARTURO UI», de Ber-

told Brecht, versión española de Camilo José Cela, teatro Lara.—«EQUUS», de Peter Shaffer, teatro de la Comedia.

## para los niños

### Teatro

LAS AVENTURAS DE MINGO, por el grupo Libélula; teatro Arniches (Cedaceros, número 7).—EL PAJARO BLANCO, en el teatro María Guerrero.

### Circo

VI GRAN FESTIVAL MUNDIAL DEL CIRCO, en el Palacio de los Deportes.

## Safaris

En la zona de Robledo de Chavela hay dos safaris, en cualquiera de los cuales los chicos se lo pasan muy bien. Se llama EL QUEXIGAL y SAFARI PARK y cuesta 300 pesetas por coche.

## Patines

Patinaje sobre hielo: En las pistas de la Ciudad Deportiva del Real Madrid, en la avenida del Generalísimo, pueden alquilarse patines y guantes; la entrada cuesta 100 y 150 pesetas para los mayores.

## Cine

BLANCANIEVES Y LOS SIETE ENANITOS, cines Benlliure, Mola, Cartago y Novedades.—EL HUNDIMIENTO

DEL JAPON, cine Albéniz. EL GRAN CARA DE PALO, cine Salamanca. UNA TARDE EN EL CIRCO, cines Carlton, Marvi y Concepción.—IX FESTIVAL TOM Y JERRY Y EL MUNDO ESTA LOCO, LOCO, LOCO, cines Goya, Lenz y San Diego

## Libros

CANELO, de Dick Bruna. Ediciones Aguilar.—DON QUIJOTE DE LA MANCHA (tres volúmenes), de Miguel de Cervantes. Editora Sedmay. EL ULTIMO LOBO Y CAPERUCITA, de J. L. García Sánchez y M. A. Achecho. Editora La bor.—GASPARCITO «PUM», de Bautista de la Tira. Editorial Almena. TITERES CON CABELLA, de Angeles Gasset. Ediciones Aguilar.—TOM, IRENE Y LOS ANIMALES DOMESTICOS, de G. A. Gree. Editorial Juventud.

## teatros

ALCALA-PALACE. (Alcalá, 90. Teléfono 225 46 08. Metro Goya.)—Martes y viernes, 7 y 10,30; miércoles y jueves, 10,30; sábado, 7,15 y 11; domingo, 7 y 10,30: Jesucristo Superstar, con Camilo Sesto, Teddy Bautista, Angela Carrasco, etcétera. Dirección: Jaime Azpilicueta. Mayores 18 años. (Lunes, descanso de la compañía.)

ALCAZAR.—7 y 10,45 noche: Cía. Antonio Garisa en No le busques tres piernas al alcalde. De Pedro Mario Herrero. Con Carmen Lozano, Maribel Hidalgo, José Albert, Carmela Márquez, Sebastián Junyent, Adela Alba y Luis Rico. Colaboración especial de Pedro Valentin. Miércoles, descanso compañía.

ALFIL.—7, 10,30: Historia de unos cuantos.

ARLEQUIN. (San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo. Teléfono 247 51 31.)—Laborables y festivos, 7 y 10,45: Buenas noches, Sabina, de Víctor Ruiz Iriarte, con Julia Martínez, Rafael Alonso, Francisco Piquer y Carmen Sainz de la Maza. Dirección: Víctor Ruiz Iriarte. Mayores de 18 años. (Lunes, descanso de la compañía.)

ARNICHES.—Nueva programación. Nueva política de precios. (Calle Cedaceros, 7. Metro Sevilla.) Por fin en Madrid: Pueblo de España, ponte a cantar. Espectáculo de música, poemas de Alberti, Celaya Hernández, Machado, Neruda... Martes, 10,30. Miércoles, jueves, viernes y domingos, 7 y 10,30. Sábado, 7 y 11. «La poesía ha pasado a ser de todos. Lengua y expresión del pueblo.» (Julio Trenas.)

ARNICHES.—Festival Teatro Infantil del 20 de diciembre al 7 de enero. Precios desde 25 pesetas. Tres espectáculos, tres: El carro del conjuero. Las aventuras de Mingo. El mago Regolosón. Lunes y martes, 4,30 y 6,30. Miércoles, jueves, viernes y sábado, 4,30. Domingo, 12 mañana y 4,30.

BARCELO.—7 y 10,30: Revistas Lina Morgan en Pura metálica. Con Florinda Chico y Arturo López. Localidades con cinco días.

BARCELO.—Todas las Navidades, 4,30: Teatro Infantil. El Grupo Colorín presenta Floripondio se va de merienda (de Carmen Ontiveros).

BEATRIZ.—(Teléf. 2264626.) 7 y 10,45 noche: Compañía Arturo Fernández en Sencillamente un burqués de François Dorin. Versión española de Juan José de Arteche.

BELLAS ARTES.—Hoy, 7 tarde: Presentación en Madrid después de su triunfal actuación en Nueva York, Recitales de Nati Mistral.

BENAVENTE.—(Plaza Vázquez Mella, 3. Vuelta Hortaleza, 24. 2221864. Dos aparcamientos.) 7, 10,30: Carlos Bailesteros y Silvia Tortosa en

Los derechos de la mujer. La comedia de mayor éxito de Alfonso Paso. Últimos días.

CALDERON.—7, 10,30: El ídolo de Madrid, Manolo Escobar, presenta Su nuevo espectáculo 1975-76, con Rosita Ferrer, Raúl Sender, Augie And Margo, Los Rocieros de Huelva, Ballet Lina y Miguel. Dirección artística: Manolo Escobar. Dirección musical: Luis Posadas. Acontecimiento espectacular. ¡Últimos días! ¡Últimos días!

CLUB.—(Avenida José Antonio, 35. Bajos Palacio Música.) Hoy, 7,15 y 10,45 noche: Cuatro años de Manolo Gómez Bur y su gran compañía en La soper. Versión española de J. J. Arteche. El mayor éxito cómico de todos los tiempos. Sabados y viasperas, 7,15 y 11.

CLUB.—Todas las Navidades, 4,30: Grupo Teatro Infantil presenta La fantasía de Flip y Flap (de Carlos Graves). Dirección: C. Lamas y C. Ontiveros.

COMEDIA.—7 tarde: Manuel Collado presenta a José Luis López Vázquez en Equus (de Peter Shaffer). Con Margot Cottens, Luis Peña, la colaboración especial de Ana Diosdado y María José Goyanes, y en el papel de «Alan» Juan Ribó. Escenografía: Antonio Cortés. Dirección: Manuel Collado.

COMICO.—(2274537. Paseo Delicias, 41. Metro Palos de Moquer.) 7, 10,30: ¡¡Vuelve en su cuarto año de éxito!! Compañía María Luisa Merlo y Carlos Larrañaga en Pato a la naranja. ¡Arrolladoramente divertida! ¡Dos mil representaciones en Madrid!

ESLAVA.—(2665440.) 7-10,30: Compañía Irene Gutiérrez Caba con Carlos Estrada en Una vez al año (de Bernard Slade). Adaptación: Arttime y Azpilicueta. Dirección: Luis Escobar. ¡Emocionante! ¡Divertidísimo!

FIGARO.—7 y 10,45: Cía. José Rubio: Enseñar a un sinvergüenza. De Alfonso Paso. Un torrente de carcajadas. Presentación teatral de María Garralón, José Montijano, Esther Gala y la colaboración de Mary Delgado. Más de 2.000 representaciones.

INFANTA ISABEL.—(Teléfono 2214778. Metro Banco.) 7 tarde y 11 noche: Una visita inusual a la hija de los embajadores (de Torcuato Luca de Tena). ¡Una comedia divertidísima! Los miércoles, descanso compañía. Más de 250 representaciones. Improporriblemente por causas de programación. Día 11, despedida de la compañía.

LARA.—(2211631.) 7 y 10,30: La resistible ascensión de Arturo UI (de Bertolt Brecht; versión, Camilo José Cela). Dirección: Peter Fitz y José Luis Gómez.

LATINA.—(Tel. 2652835. El palacio de la revista.) 7 tarde y 10,30 noche. (Sábados y viasperas de fiesta, 7 y 10,45.) Colsada presenta la gran compañía de revistas de Tony Leblanc con la maravillosa supervedette Mary D'Arcos en el fabuloso espectáculo Mujeres con sexy-buum. Letra: Tony Leblanc y J. Gómez de Segura. Música: Tony Leblanc, con las primerísimas figuras Antonio Fúnez, Pepita Ródenas, Nino Rivero, Angelita, Canito y el Ballet Internacional Arc-Enciel. Un espectáculo divertido, frívolo, con las mujeres más sexy. ¡Éxito apoteósico!

MARAVILLAS.—(4465730.) Hol, 7 y 10,30: ¡Cuatro años de éxito! Compañía Pedro Osinaga con Erica Wallner y José Cerro en Sé infiel y no mires con quién. ¡El éxito de los éxitos! Con Julia Caba Alba en la señorita Smith. ¡Arrolladoramente cómica! El espectáculo que ha pulverizado todos los récords de permanencia en cartel y asistencia de espectadores.

MARQUINA.—(Prim, 11. Teléfono 2318467.) Hoy, 7-10,30: Compañía de Actores Asociados presenta Los chicos de la banda (de Mart Crowley; adaptación: Arttime y Azpilicueta). Reparto, por orden de aparición: Manolo Galiana, Andrés Resino, Ramón Corroto, Damián Velasco, Joaquín Kremel, Julio Gasset, Ricardo Tundidor, Juan Pedro, José Luis Pellicena. Dirección: Jaime Azpilicueta. Importante: Una comedia para personas muy formadas. Descanso, miércoles.

MARIA GUERRERO.—Hoy, 7 tarde: La Compañía Nacional María Guerrero presenta La Feria de Guernicabra (de Alfredo Mañas). Dirección: José Luis Alonso. Los jueves, cincuenta por ciento descuento en todas las localidades. «Un espectáculo deslumbrante.» Adolfo Prego. «A B C».

MARIA GUERRERO.—Hoy, 4,15 tarde: El Teatro Nacional de Juventudes Los Titeres presenta el espectáculo infantil El Pájaro Blanco. Creada y dirigida por Angel F. Montesinos.

MONUMENTAL.—(Atocha, número 65. Teléfono. 2271214.) Hoy, 4,30 y 7,30 tarde: Hair. «Un canto a la paz y la libertad.» Por la Compañía Original de Londres y New York. Venta anticipada de localidades.

MUÑOZ SECA.—(Plaza del Carmen, 2219047.) Hoy, 7,15 y 10,45: ¡Un éxito de clamor! Las corsarias. (La famosa revista de ayer en versión original íntegra.) Cuarenta figuras. Gran orquesta. Hacia las 200 representaciones.

REINA VICTORIA.—7, 10,30: Alberto Closas y Mary Carriño en ¿Por qué corres, Uli-

ses? De Gala. Con Victoria Vera en «Nausica».

ZARZUELA.—Hoy, 4,30 y 7,30 tarde: Compañía Lirica Nacional. El rey que rabió. Una de las más grandes obras del género lírico español. Libro de Ramos Carrión y Vital Aza. Música de Ruperto Chapí. Grandes cantantes, actores, coro, ballets, rondalla y orquesta titular del teatro de la Zarzuela. Dirección musical: M. Moreno Buendía. ¡Un fabuloso espectáculo musical de nuestro tiempo. Dirección: José Tamayo.

## cines

### NUMERADA

ALBENIZ. (Paz, 11. Tel. 222 02 00. Metro Sol.)—Laborables, 4,30, 7 y 10; sábados y viasperas de festivos, 4,30, 7 y 10; festivos (matinal 11), 4,30, 7 y 10; El hundimiento del Japón. Tolerada.

AMAYA. (General Martínez Campos, 9. Teléfono 448 41 69. Metro Iglesía.)—Laborables y festivos, 4,30, 7 y 10; Furtivos. Mayores 18 años.

AVENIDA.—(2217571.) 4,30, 7, 10: Con el agua al cuello. Con Paul Newman, Joanne Woodward, Tony Franciosa. Director: Stuart Rosenberg. Parnavisión. Technicolor.

BILBAO. (Fuencarral, 118. Teléfono 447 58 97.)—Laborables, 7 y 10; sábados, 4,30, 7 y 10,30; festivos, 4,30, 7 y 10; Problemas extraconyugales. Mayores 18 años.

BULEVAR. (Alberto Aguilera, 56. Teléfono 247 28 60. Metro Argüelles.) Laborables y festivos, 4,30, 7 y 10: El furor del dragón. Mayores 18 años y de 14 acompañados.

CALIFORNIA. (Andrés Mellado, 47. Teléfono 244 00 58. Autobús 61. Metro Moncloa-Argüelles.)—Ver salas especiales.

CALLAO. (Plaza Callao, 3. Teléfono 222 58 01. Metro Callao.)—Laborables, 7 y 10; sábados, 4,30, 7 y 10,30; festivos, 4,30 y 10: La joven casada. Mayores 18 años.

CAPITOL. (Avenida de José Antonio, 41. Teléfono 222 22 29. Metro Callao.)—Laborables, 7 y 10; sábados, 4,30, 7 y 10,30; viasperas de festivos, 7 y 10,30; festivos, 4,30, 7 y 10: Los tres días del cóndor. Mayores 18 años y 14 acompañados.

CARLOS III. (Goya, 5. Teléfono 275 00 02. Metro Serrano.)—Laborables, 7 y 10; sábados, 4,30, 7 y 10,30; festivos, 4,30, 7 y 10: Perfume de mujer. Mayores 18 años.

CARTAGO. (Bravo Murillo, 28. Teléfono 447 39 90. Metro Quevedo.)—Laborables, 4,30 y 7; festivos, matinal, 11,30, 4,30 y 7: Blancanieves y los siete enanitos. Tolerada.

CID CAMPEADOR. (General Mola, número 26. Teléfono 276 21 61. Metro Velázquez.)—Ver salas especiales.

COLISEUM.—4,30, 7 y 10: Las adolescentes. Filme de Pedro Masó. Eastmancolor. Mayores dieciocho años. ¡Trece semanas de triunfo!

CONDE DUQUE. (Alberto Aguilera, número 4. Teléfono 448 48 70. Metro San Bernardo.)—Laborables y festivos, 4,30, 7 y 10: El descenso de la muerte. Tolerada.

CONSULADO. (Atocha, 38. Teléfono 239 47 47. Metro Antón Martín.) Laborables 7 y 10; sábados, 4,30, 7 y 10,30; festivos, 4,30, 7 y 10: El viaje fantástico de Simbad. Tolerada.

EL ESPANOLETO. (Fernández de los Ríos, 67. Teléfono 244 54 92. Metro Argüelles.)—Laborables y festivos, 4, 7 y 10,15: Erase una vez en Hollywood. Tolerada.

FUENCARRAL.—4,30, 7, 10: Pupa, Charlie y su gorila. (Color.) Sofía Loren, Marcelo Mastroianni. Mayores dieciocho y de catorce acompañados.

GRAN VÍA. (Avenida de José Antonio, 66. Teléfono 247 10 29. Metro Plaza de España.)—Laborables y festivos, 4, 7 y 10,15: Tiburón. Mayores 14 años y menores acompañados.

LOPE DE VEGA. (Avenida de José Antonio, 55. Teléfono 247 20 11. Metro Santo Domingo.)—Laborables y festivos, 4, 7 y 10,15: Tiburón. Mayores 14 años y menores acompañados.

LUCHANA. (Luchana, 38. Teléfono 4460039. M. Bilbao.)—Laborables, 7 y 10; sábados y viasperas de festivos, 7 y 10,30; festivos, 4,30, 7 y 10: La adúltera. 18.

MOLA.—4,30, 7: Walt Disney Production presenta Blancanieves y los siete enanitos. La obra maestra del dibujo animado. Tolerada.

NOVEDADES.—(Oranse, 26. Complejo AZCA.) 11,30, 4,30, 7: Walt Disney Production presenta Blancanieves y los siete enanitos. ¡La obra maestra del dibujo animado!

PALACIO DE LA MUSICA.—4, 6,45, 10: Odessa. Jon Veight, Maximilian Schell. Eastmancolor. La historia es real. El desenlace asombroso Basada en la novela de Frederick Forsyth. (Autor de «Chacal».) Dieciocho años y catorce acompañados.

PALACIO DE LA PRENSA. (Pl. del Callao, 4. T. 2227394. M. Callao.)—Laborables, 7 y 10; sábados, 4,30, 7 y 10,30; festivos, 4,30, 7 y 10: San sualidad. 18.

PALAFOX. (Luchana, 15. T. 4461887. Metro Bilbao.)—Laborables y festivos 4,30, 7 y 10; sábados y viasperas de festivos, 4,30, 7 y 10,30: R. P. M. (revoluciones por minuto). 18.

PAZ-TODD-AO.—(4464566.) 4,30, 7, 10: El libro del buen amor. Patxi Andion, Blanca Estrada, Mónica Randall, Josita Hernán. La película española considerada como la más apurista. Dieciocho años.

PRINCESA. (Princesa, 63. Teléfono 2443811. M. Argüelles.)—Laborables, 7 y 10; sábados, 4,30, 7 y 10,30; festivos, 4,30, 7 y 10: Perfume de mujer. 18.

PROYECCIONES. (Fuencarral, 136. Tel. 4482782. M. Bilbao y Quevedo.) Laborables y festivos, 4,15, 7 y 10; sábados y viasperas de festivos, 4,15, 7 y 10,30: El regreso de la pantera rosa. T.

REAL CINEMA. (Pl. Isabel II, 7. Teléfono 2485918. M. Opera.)—Laborables, 7 y 10; sábados y viasperas de festivos, 7 y 10,30; festivos, 4,30, 7 y 10: ¡Dios mío, cómo he caído tan bajo! 18.



**RIALTO.** — 4,30, 7,15, 10: Zorrita Martínez. Nadiuska, José Luis López Vázquez. Dieciocho años. Segundo mes. RICHMOND. (Goya, 25. T. 2255275. Metro Serrano.)—Laborables, 7 y 10; sábados y vísperas de festivos, 7 y 10; festivos, 4,30, 7 y 10: La adúltera. 18.

**ROXY A.** (Fuencarral, 123. Teléfono 4461624. M. Bilbao.)—Laborables, 7 y 10; sábados 4,30, 7 y 10; festivos, 4,30, 7 y 10: El adúltero. 18.

**ROXY B.** (Fuencarral, 123. Teléfono 4461623. M. Bilbao.)—Laborables, 7 y 10; sábados y festivos, 4,30, 7 y 10: Yo soy fulana de tal. 18.

**SALAMANCA.** (Conde de Peñalver, núm. 8. T. 2260823. M. Goya.)—Laborables y festivos, 4,30, 7 y 10; sábados y vísperas de festivos, 4,30, 7 y 10; festivos, 4,30, 7 y 10: Sensualidad. 18.

**VELAZQUEZ.** (Velázquez, 85. Teléfono 2263467. Autobuses 9 y 19.)—Laborables, 7 y 10; sábados, 4,30, 7 y 10; festivos, 4,30, 7 y 10: Problemas extraconyugales. 18.

**VERGARA.** (Goya, 67. T. 2267472. Metro Velázquez.)—Laborables, 7 y 10; sábados, 4,30, 7 y 10; festivos, 4,30, 7 y 10: Problemas extraconyugales. 18.

## CONTINUA

**ALBA.** (Duque de Alba, 4. Teléfono 2270785. M. Tirso de Molina.)—Laborables y festivos, continua 10 mañana: Perdidos en el desierto y Para mí el oro, para ti el plomo. T.

**ALVI.** (Joaquín García Morato, 132. Tel. 2548955. M. Ríos Rosas.)—Laborables, continua 4,30: festivos, numeradas 4,30, 7 y 10: El jovencito Frankenstein. 18 años y 14 acomp.

**AMERICA.** (Paseo de las Delicias, núm. 83. T. 2278028. M. Delicias.)—Laborables y festivos, continua 4: Los bárbaros contra el Imperio Romano y Aeropuerto 1975. T.

**APOLLO.** (Fernández de los Ríos, 34. Tel. 4476818. M. Quevedo.)—Laborables y festivos, continua 4: Scalawag (cara de palo) y Los monstruos del mar. T.

**ARGENTINA.** (Gran San Blas. Teléfono 2065307. Autobuses 38 y 48.)—Laborables y festivos, continua 5: Carambola y Robin Hood nunca muere. Toleradas.

**AZUL.** (Avda. de José Antonio, 76. Tel. 2479949. M. Plaza de España.)—Laborables y festivos, continua 10 mañana: Secretos de un matrimonio. Mayores 18 años.

**CANCELLER.** (Alcalde López Casero, núm. 15. ampliación barrio Concepción. T. 4043471. M. Carmen.)—Laborables, continua 4,30: festivos, numeradas 4,30, 7 y 10: Terremoto. 14 años y men. acomp.

**CANDILEJAS.** (Pl. Luca de Tena 7. Tel. 2287492. M. Palos de Moguer.)—Laborables y festivos, continua 4: Una tarde en el circo y Joe y Margheritto. T.

**CARLTON.** (Ayala, 95. T. 4014127. Metro Manuel Becerra.)—Laborables y festivos, continua 4: Una tarde en el circo y Joe y Margheritto. T.

**CAPRI.** (Narciso Serra, 8. Teléfono 2253258. M. Menéndez Pelayo.)—Laborables, continua 4,30: festivos, continua 4: Un extranjero en Sacramento y Mi hermano Anastasia. 14 años y men. acomp.

**CARRETAS.** — 10 mañana: Criaturas olvidadas y Flor de cactus.

**CERVANTES.** (Corredera Baja, 39. el. 2228109. M. Noviciado.)—Laborables y festivos, continua 4,30: Falsa alarma y El señor doctor. T.

**CIUDAD LINEAL.** (López de Hoyos, núm. 207. T. 2590704. Aut. 9.)—Laborables y festivos, continua 5: Dos espías a lo loco y De profesión, polígamo. 18.

**COIMBRA.** (Avda. de Oporto 41. Tel. 2608935. Aut. 55.)—Laborables, continua 5: sábados y festivos, continua 4: Los hijos de Scaramouche y Hong-Kong. Tres Supermen. Desafío al kung-fú. T.

**CONCEPCION.** (Pl. Virgen del Romero, T. 4048647. Barrio de la Concepción. M. Quintana.)—Laborables y festivos, continua 4: Una tarde en el circo y Joe y Margheritto. T.

**COPACABANA.** (Almendrales, 37. Tel. 2691082. Aut. 6.)—Laborables, continua 5: sábados y festivos, continua 4: Los hijos de Scaramouche y Hong-Kong. Tres Supermen. Desafío al kung-fú. T.

**CRISTAL.** (Bravo Murillo, 120. Teléfono 2345107. M. Cuatro Caminos.)—Laborables y festivos, continua 3 tarde: El mago de Oz y En el Oeste se puede hacer... amigo. T.

**CHAMARTIN.** (Bravo Murillo, 318. Tel. 2791621. M. Valdeacederas.)—Laborables y festivos, continua 3 tarde: El Zorro contra el Imperio de Napoleón y Tarzán y la sirena. T.

**DUPLEX.** (Sala 2. General Orta, 57. Tel. 2620002. M. Disgo de León.)—Laborables y festivos, continua 4: Complementos y La isla del fin del mundo. T.

**EL PILAR.** (Barrio del Pilar. Teléfono 2011020. Autobuses 42 y 49.)—Laborables y festivos, continua 4,30. Sin determinar programación.

**EMPERADOR.** (Fernández de los Ríos, 59. T. 2431151. M. Argüelles.)—Laborables y festivos, continua 4. Lunes a miércoles: La esclava es para mí no para ti y Serpico. 18. Jueves a domingo: Mi nombre es ninguno y Asesinato en el Orient Express. 14 años y men. acomp.

**ESPRONCEDA.** — (Familiar). Continua 3,45: Fantomas vuelve. Reposición con Louis de Funes, y Tintín en el lago de los tiburones (dibujos). Continua 9 noche: El dormilón. Mayores.

**EXTREMADURA.** (Paseo Extremadura, 153. T. 4641092. Autobuses 31 y 36.)—Laborables y festivos, continua 5: El jovencito Frankenstein. 18 años y de 14 acompañados.

**FALLA.** (Colegiata, 9. T. 2281710. Metro Tirso de Molina.)—Laborables, continua 5: sábados y festivos, continua 4: Una tarde en el circo y Joe y Margheritto. T.

**FANTASIO.** (José Ortega y Gasset, núm. 63. T. 4017171. M. Lista.)—Laborables, continua 4,30: festivos, numeradas 4,30, 7 y 10: Zorrita Martínez. 18.

**FELIPE II.** (Fuente del Berro, 25. Tel. 4014478. M. Goya.)—Laborables, continua 4,30: festivos, continua 4: Oklahoma, año 10 y Zafarrancho en el casino. 14 años y men. acomp.

**FLORIDA.** (Gral. Ricardos, 103. Teléfono 4710402. Autobuses 34 y 35.)—Laborables y festivos, continua 5: Terremoto. 14 años y men. acomp.

**FUNDADORES.** — (Fundadores, 9. Final Goya.) 4: La India en llamas y Las Amazonas contra los superman. Toleradas.

**GAYARRE.** (Avda. del Generalísimo, 6. T. 2619634. Autobuses 14 y 27.)—Laborables y festivos, continua 4,30: Salawag (cara de palo). T.

**GOYA.** (Monte Olivetti, 5. Teléfono 4770234. M. Vallecás.)—Laborables, continua 4,30: festivos, continua 4: IX Festival Tom y Jerry y El mundo está loco, loco, loco. T.

**GRANADA.** (Menéndez Pelayo, 131. Tel. 2514624. M. Menéndez Pelayo.)—Laborables y festivos, continua 4: La isla misteriosa y El Benji. T.

**IDEAL.** (Doctor Cortezo, 4. Teléfono 23390947. M. Tirso de Molina.)—Laborables y festivos, continua 4,30: Un extranjero en Sacramento y Mi hermano Anastasia. 14 años y menores acompañados.

**IMPERIAL.** — (Tel. 2223427.) Continua desde las 10 de la mañana: Walt Disney Production presenta Blancanieves y los siete enanitos. ¡La obra maestra del dibujo animado! Tolerada.

**INFANTE.** (Paseo de Santa María de la Cabeza, 12. T. 2280094. M. Atocha.)—Laborables y festivos, continua 5: El jovencito Frankenstein. 18 años y de 14 acompañados.

**JORGE JUAN.** (Jorge Juan, 98. Teléfono 2261945. M. Goya.)—Laborables, continua 4,30: festivos, continua 4 tarde: Carambola y Robin Hood nunca muere. T.

**MADRID.**—Continua 10 mañana. Doble programa de estreno. Guerras rojas y El comisario de San Antonio. Ambas color. Cinemascope. Tolerada. Segunda semana.

**MADRID.**—Lunes. Continua 10 mañana: Estreno en doble programa: Veinticuatro horas de amor y Los magníficos de la venganza. Ambas color. Cinemascope. Mayores dieciocho años.

**MAGALLANES.** (Magallanes, 11. Teléfono 4452162. M. Quevedo.)—Laborables y festivos, continua 4: Los hijos de Scaramouche y Hong-Kong. Tres Supermen. Desafío al kung-fú. T.

**MARVI.** (Cartagena, 89. T. 2450615. Autobús 1 y M. Cartagena.)—Laborables, continua 5: sábados y festivos, continua 4: Una tarde en el circo y Joe y Margheritto. T.

**METROPOLITANO.** (Avda. Reina Victoria, 12. T. 233050. M. Cuatro Caminos.)—Laborables y festivos, continua 4: Carambola y Robin Hood nunca muere. T.

**MONTERA.** (Montera, 42. Teléfono 2211063. M. José Antonio.)—Laborables y festivos, continua 11 mañana: Las protegidas. 18.

**MONTECARLO.** (Embajadores, 152. Tel. 2394026. M. Delicias.)—Laborables y festivos, continua 4,30: Un extranjero en Sacramento y Mi hermano Anastasia. 14 años y men. acomp.

**MORATALAZ.** (Glorieta Pablo Guernica, s/n. T. 4393055. Aut. 30.)—Laborables, continua 4,30: sábados y festivos, continua 4: Los hijos de Scaramouche y Hong-Kong. Tres Supermen. Desafío al kung-fú. T.

**MORASOL.** (Pradillo, 6. T. 4155847. Laborables, continua 5: festivos, continua 4: El secreto de los hombres azules y La isla del tesoro. T.

**MUNDIAL.** (Alcalá, 382. T. 2673652. Metro Pueblo Nuevo.)—Laborables, continua 4,30: festivos continua 4: IX Festival Tom y Jerry y El mundo está loco, loco, loco. T.

**MURILLO.**—4: Vidas en peligro y El rompecabezas.

**NARVAEZ.** (Narvée, 38. T. 2742431. Autobús 61.)—Laborables y festivos, continua 4,30: Malizia. 18.

**NIZA.** (Marcelo Usera, 86. Teléfono 2696693. Aut. 47.)—Laborables y festivos, continua 4: Carambola y Robin Hood nunca muere. T.

**ODEON.** (Encimenda, 16. Teléfono 2286481. M. Tirso de Molina.)—Un hombre llamado Caballo y De profesión, polígamo. 18.

**OLIMPIA.** (Valencia, 3. T. 2274622. Metro Lavapiés.)—Laborables y festivos, continua 4: Todos para uno, golpes para todos y Agente 007 contra el doctor No. 14 años y men. acomp.

**OPORTO.** (Avda. Oporto, 6. Teléfono 2693176. Aut. 55.)—Laborables, continua 5: festivos, dos sesiones numeradas: El candidato y De profesión, polígamo. 18.

**PARIS.** (Carlos Martín Álvarez 1. Tel. 4771130. Aut. 24.)—Laborables y festivos, continua 5: La venganza de la momia y Lepke. 18.

**PAVON.** (Embajadores, 13. Teléfono 2272315. M. Tirso de Molina.)—Laborables y festivos, continua 4: Carambola y Robin Hood nunca muere. Toleradas.

**PLEVEL.** (Mayor, 6. T. 2225474. Metro Sol.)—Laborables y festivos, continua 10 mañana: Las aventuras de Alicia y Los cuatros. T.

**POSTAS.** (Postas, 7. T. 2317327. Metro Sol.)—Laborables y festivos, continua 10 mañana: El tesoro de Tarzán y Los blancos colmillos de Alaska. 14 años y men. acomp.

**PRINCIPE PIO.**—3,30: El mago de Oz y El viaje. Mayores catorce años y menores acompañados.

**PROGRESO.** (Pl. de Tirso de Molina, 1. T. 2273816. M. Tirso de Molina.)—Laborables y festivos, continua 55: Malizia. 18.

**QUEVEDO.** (Bravo Murillo, 5. Teléfono 4489822. M. Quevedo.)—Laborables y festivos, continua 3 tarde: Los pequeños coyotes de Kild O'Hara y Tarzán en la India. T.

**REGIO.** (Raimundo Fernández Villaverde, 8. T. 2346018. M. Cuatro Caminos.)—Laborables, continua 5: festivos, numeradas 4,30, 7 y 10: Eva, ¿qué hace ese hombre en tu cama? Mayores 18.

**REX.** (Avda. José Antonio, 43. Teléfono 2471237. M. Santo Domingo.)—Laborables y festivos continua 11 mañana: Jo, papá. 18.

**RIO.** (Melquiades Biencinto, 7. Teléfono 4778340. M. Vallecás.)—Laborables y festivos, continua 4: El tesoro de Tarzán y Los blancos colmillos de Alaska. 14 años y men. acomp.

**RIVIERA.** (Mármoles, 5. T. 2650755. Autobús 17.)—Lunes a jueves: La más increíble aventura de Tarzán y Robin Hood, el arquero invencible. T. Viernes a domingo: Johnny y Clementina en el Oeste y Marco Polo. T.

**ROMA.** (Gral. Mola, 270. Teléfono 2593863. Autobuses 7, 51 y 52.)—Laborables y festivos, continua 4. Lunes a miércoles: Un, dos, tres, ¡dispara otra vez! y Los cuatro jinetes del apocalipsis. 14 años y menores acomp. Jueves a domingo: El correo del zar y El corsario negro. 14 años y menores acompañados.

**ROYAL.** (López de Hoyos, 142. Teléfono 4161177. Autobús 9. M. Prosperidad.)—Laborables y festivos, continua 55: Malizia. 18.

**SAINZ DE BARANDA.** (A. Sainz de Baranda, 26. T. 2746739. Autobuses 2 y 61.)—Laborables y festivos, continua 4: El convento, el fraile y su secreto y ¡Viva Max! T.

**SAN BLAS.** (Hermanos García Noblejas, 79. T. 2042432. Aut. 33.)—Laborables y festivos, continua 5: Shamus y De profesión, polígamo. 18.

**SAN CARLOS.** — Continua desde las 4: El ladrón que vino a cenar y Contrato en Marsella. Mayores dieciocho años.

**SALABERRY.** (Gral. Ricardos, 54. Teléfono 4714305. Autobuses 34 y 35.)—Laborables y festivos, continua 3,30: El clan de los Doberman y Para mí el oro, para ti el plomo. 14 años y men. acompañados.

**SAMARY.** (General Aranda, 18. Teléfono 2152714. M. Plaza Castilla.)—Laborables, continua 5: sábados y festivos, 4,30 (lunes, cerrado). Lunes a jueves: Héroes de tachuela y Ben-Hur. T. Viernes a domingo: La más increíble aventura de Tarzán y Robin Hood, el arquero invencible. T.

**SAN DIEGO.** (Avda. San Diego, 76. Tel. 4781048. Aut. 24.)—Laborables y festivos, continua 4: IX Festival Tom y Jerry y El mundo está loco, loco, loco, loco. T.

**SAN POL.** (San Pol del Mar. Teléfono 2419089. Aut. 39.)—Laborables y festivos, continua 4,30. Día 1: El castillo de Fu-Manchú y Clarines y campanas. T. Día 3 y 4: Corazón de León y Los padrinos. T.

**SA NRAFAEL.** (Paseo de las Delicias, 25. T. 4681805. M. Atocha.)—Laborables, continua 4: festivos, continua 3,30: Huracán sobre México y Serpico. 18.

**SAN REMO.** (Alcalá, 200. Teléfono 2461870. M. Ventas.)—Laborables, continua 4,30: festivos, continua 4: Dos espías a lo loco y Ya soy mujer. 18.

**SAVOY.** (Marqués de Viana, 15. Teléfono 2791847.)—Laborables y festivos, continua 5: El jovencito Frankenstein. 18 años y de 14 acomp.

**SEVILLA.** (Abtao, 4. T. 251858. Metro Pacifico.)—Laborables, continua 4,30: festivos, continua 4. Lunes a

viernes: Caza desesperada y Confidencias. 18. Sábado y domingo: Tratamiento de shock y Ya soy mujer. Mayores 18.

**SIMANCAS.** (Castillo Madrigal de las Altas Torres, T. 2048845.)—Laborables, continua 4,15: festivos, continua 4: Un extranjero en Sacramento y Mi hermana Anastasia. 14 años y men. acomp.

**TETUAN.** (Bravo Murillo, 238. Teléfono 2791274. M. Tetuán.)—Laborables y festivos continua 3,30: Kazabian y Para mí el oro, para ti el plomo. 14 años y men. acomp.

**TEXAS.** (José del Hierro, 37. Teléfono 2671000. M. Ciudad Llenal.)—Laborables, continua 4,30: festivos, continua 4: Un extranjero en Sacramento y Mi hermano Anastasia. 14 años y men. acomp.

**TIVOLI.** (Alcalá, 80. T. 2255575. Metro General Mola.)—Laborables, continua 4,30: festivos, numeradas 4,30, 7 y 10: El Benji. T.

**UNIVERSAL CINEMA.**—(Teléfono 4018686.) 4,30: El Padrino (Segunda parte). Al Pacino. ¡Seis Oscars a la mejor película del año! Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

**URQUIJO.** (Marqués de Urquijo, 23. Tel. 2482037. M. Argüelles.)—Laborables y festivos, continua 4: Una tarde en el circo y Joe y Margheritto. T.

**USERA.** (G. Jimnez, 15. T. 2695051. Autobús 47.)—Laborables, continua 4,30: festivos, continua 4: Un extranjero en Sacramento y Mi hermano Anastasia. 14 años y men. acomp.

**VALLEHERMOSO.** (Donoso Cortes, 22. Tel. 4490123. Aut. 61.)—Laborables y festivos, continua 5: No te puedes fiar ni de la cigüeña y Lepke. 18.

**VENECIA.** (Pedro Laborde, 8. Teléfono 2031218. Aut. 54.)—Laborables, continua 5: festivos, continua 4 (lunes, cerrado): Gorgo y Los Kalatra va contra el imperio de kárate. T.

**VERSALLES.** (Bravo Murillo, 309. Teléfono 2706052. M. Valdeacederas.)—Laborables, continua 5: festivos, numeradas 4,30, 7 y 10: Eva, ¿qué hace ese hombre en tu cama? 18.

**VICTORIA.** (Francisco Silvela, 48. Tel. 2555416. M. Diego de León.)—Laborables, continua 5: festivos, numeradas 4,30, 7 y 10: Problemas extraconyugales. 18.

**VISTA ALEGRE.** (Camino Viejo de Leganés, 100. T. 4715072. Aut. 55.)—Laborables, continua 5: sábados y festivos, continua 4 (martes, cerrado): El señor doctor y Los que tocan el piano. T.

**VOZ.** (Alcalá, 184. T. 2458299. Metro Ventas.)—Laborables, 4,30: festivos 4: Carambola y Robin Hood nunca muere. T.

## SALAS ESPECIALES

**ALEXANDRA.** (San Bernardo, 29. Teléfono 2422912. M. Noviciado.)—Laborables y festivos, continua 11 mañana, numeradas 10 noche; sábados y vísperas de festivos, continua 11 mañana; numeradas 10,30: El cow-boy de medianoche. 18.

**BELLAS ARTES.**—Hoy, continua 11 mañana. Estreno exclusivo. Sólo en esta sala. Aquirre, la cólera de Dios (de Werner Herzog). Technicolor. (Versión alemana subtítuloada.) Pases película: 11, 12,50, 2,40, 4,35, 6,30, 8,20 y 10,15. Premio de la crítica francesa a la mejor película extranjera del año 1975.

**CALIFORNIA.** (Andrés Mellado, 47. Tel. 2440058. Aut. 61 y M. Moncloa Argüelles.)—Laborables y festivos, 4,30, 7 y 10: El enigma de Gaspar Hauser. (Versión original con subtítulos en español). 18.

**CID CAMPEADOR.** (General Mola, núm. 26. T. 2762161. M. Velázquez.)—Laborables y festivos, 11 mañana, 3,45, 6,45 y 9,45: La naranja mecánica. 18. (Versión original con subtítulos en español.)

**DRUGSTORE CINEMA.** (Fuencarral, núm. 99. T. 2328643. M. Bilbao.)—Laborables y festivos, continua 11 mañana: La carcoma. (Versión original con subtítulos en español). 18.

**DUPLEX.** (Sala 1. General Orta, 57. Tel. 262002. M. Diego de León.)—Laborables y festivos, continua 4: Un sabor a miel. (Versión original con subtítulos en español). 18.

**GALILEO.** (Galileo, 100, semlesquina a Cea Bermúdez. T. 2536024. Autobús 12.)—Laborables, continua 4: festivos, numeradas 4, 7 y 10: La carcoma. (Versión original con subtítulos en español). 18.

**INFANTAS.**—Continua 4 tarde: Easy Rider (de Dennis Hopper). Con Peter Fonda, Dennis Hopper, Jack Nicholson. ¡Galardonada en Cannes. V. O. subtítuloada.

**PALACE.** — 4,30, 7, 10: Galileo. Un filme de Liliana Cavani. Con Cyril Cusack y Lou Castel. V. O. íntegra subtítuloada.

**PEÑALVER.** — 4,15: Trotta. De Johannes Schaaf. Con Andras Balint, Rose Marie Fendel. Color. V. O. subtítuloada.

Pases película: 4,15, 6,15, 8,20, 10,25.

**POMPEYA.**—Matinal, continua 11,30. Num. 4,30, 7, 10: Touche pas la femme blanche (No tocar a la mujer blanca). De Marcel Ferreri. Con Catherine Deneuve, Marcello Mastroianni, Ugo Tognazzi. V. O. francesa subtítuloada.

**ROSALES.** — (Climatizado.) 4,30, 7, 10: Cuerno de cabra (de Methody Andenov). Con Katia Paskaleva. V. O. íntegra subtítuloada. (Setenta y siete semanas.)

## café-teatro

**PEQUEÑO TEATRO-TEI.** (Magallanes, número 1. Teléfono 448 20 12.)—Laborables y festivos, 8 tarde y 11 noche: Viva el duque, nuestro dueño, por el Grupo Teatro Libre. (Lunes descanso de la compañía.) Martes a sábado, 2 tarde, sesión infantil: La nube.

**VALLE-INCLAN.** (Princesa, 1. Torre de Madrid. Teléfono 241 13 89. Metro Plaza de España.)—Laborables y festivos, 7 y 10,30. Sábados y vísperas de festivos, 7 y 10,45: Berta Ríza, Tina Salnz y Germán Cobo en Las hermanas de Buffalo Bill, de Manuel Martínez Mediero. Música: Víctor Manuel. Dirección: Francisco Abad. Mayores de 18 años. (Lunes, descanso de la compañía.)

**CAFE TEATRO ISMAEL.** (Plaza Santa Ana, 9. Teléfono 232 90 93.)—Laborables y festivos, 11,30 y 1,30: La Chelo, de Carola Dorado, con Antonio Alfonso, Milena y Manolo Andrés. Mayores de 18 años.

**XAIRO - MUSIC - HALL.** — (Paz, 11. Teléfonos 2320121-2312440.) Presenta noche el super espectáculo Aleluya-Xairo. Cincuenta y dos artistas en pista. Tarde y noche, baile con dos orquestas.

## varios

**FILMOTECA NACIONAL.** — (López de Hoyos, 161. Teléfono 4152597.) 4: Stan Laurel y Oliver Hardy. 6: Copacabana (Alfred E. Green). Int.: Carmen Miranda, Groucho Marx, Steven Cochran. V. esp. 8,15: Cine brasileño: Os deuses e os mortos (Ruy Guerra). V. O. 10,15: Cine brasileño: Macunaima (Joaquín Pedro de Andrade). V. O.

**PALACIO DE DEPORTES.** — (Avenida Felipe II. Teléfono 4016392. Metro Goya.) (Parking.) Hoy, 4,15 y 7,15: VI Festival Mundial del Circo: El Programa de las Naciones con los 30 mejores circos del mundo. Veinte países participantes, con los equilibristas Diablos Blancos. Los motoristas en el Globo de la Muerte El Proyecto Humano. El circo de los osos de Checoslovaquia. Chimpancés. Focas del Polo. El caballo Furia. Ray Dondy, el cómico suizo. Los payasos del Circo Nacional de Italia. La famosa banda cómica El Empastre. Miss Mara. Los trapecistas norteamericanos Flying Armors. Los Bennys de Praga, salto mortal con zancos... y otras muchas curiosidades en la gran olimpiada de la pista mundial. Horario funciones: Días 4, 5, 6, funciones 4,15 y 7,15 tarde. Localidades con cinco días en las taquillas del Palacio.





Standard ITT

## SIN AVENENCIA EN EL CONFLICTO

Tras reanudarse el acto de conciliación sindical

MADRID. (Europa Press.)—Reanudado el acto de conciliación sindical en el conflicto colectivo promovido por los trabajadores de la empresa Standard, se llegó al final del mismo sin que hubiera avenencia entre las partes, con lo que la documentación correspondiente pasa a la Dirección General de Trabajo.

A lo largo de la primera sesión, celebrada el pasado 22 de diciembre, y que fue suspendida a petición de la empresa, se planteó un problema al no admitir el presidente la asistencia del letrado asesor de los trabajadores, que tuvo que abandonar la sala. Al reanudarse la sesión, el día 2, la representación legal de la empresa protestó por la asistencia del letrado asesor de los obreros, que no pertenece a la plantilla sindical. Tanto los representantes de la UTT nacional como los miembros de la Unión de Empresarios manifestaron que aceptaban la presencia del letrado, con lo que la sesión se celebró con su participación.

Los trabajadores se ratificaron en el escrito de iniciación del conflicto, sin que la empresa aceptara los puntos expuestos. El conflicto se planteó por entender los trabajadores que gran parte de ellos realizan trabajos que corresponden a una categoría superior de la que tienen asignada por la empresa; protestaban también por el sistema de promociones puesto en práctica por la Dirección.

Al no aceptar la empresa la negociación de nuevo plan de promoción, los representantes de

los trabajadores decidieron el pasado 14 de noviembre promover el conflicto colectivo.

### Gestiones de los despedidos en el último conflicto de Seat

BARCELONA. (Europa Press.)—Ha sido entregado a miembros del Jurado de Seat un escrito firmado por 200 trabajadores de esta empresa, que resultaron despedidos con ocasión del último conflicto registrado en la misma. En el escrito se expresa el apoyo de los firmantes a la solicitud de su readmisión, primera de las planteadas por la representación obrera en las actuales deliberaciones para el octavo Convenio Colectivo.

Otro escrito sobre el mismo tema, con ruego de que sea elevado al Rey de España, ha sido igualmente entregado en el Gobierno Civil de Barcelona con las firmas de 200 despedidos. En dicho escrito se solicita también al Jefe del Estado la concesión de la amnistía.

Por otra parte, se ha sabido que un grupo de los despedidos se trasladó el pasado día 31 a la localidad leiridana de Baqueira-Beret, con objeto de exponer su situación al Rey de España; el grupo de trabajadores no pudo ser recibido.

Por último, ha sido solicitado el correspondiente permiso para celebrar una asamblea de despedidos de Seat, en la Organización Sindical, el próximo día 8.

### El buque marroquí que expulsó a los pesqueros españoles

## "NO CONOCIA LOS ACUERDOS DE MADRID"

(según declaraciones de Rodríguez de Viguri)

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. (Europa Press.) — «Efectivamente, los incidentes de que un buque de guerra marroquí expulsara el viernes a varios pesqueros españoles que faenaban en aguas jurisdiccionales del Sáhara ocurrieron por desconocimiento del comandante marroquí de los acuerdos adoptados en Madrid por Marruecos y España en este sentido», ha declarado a la Prensa local de Las Palmas el secretario general del Sáhara, coronel Rodríguez de Viguri.

Los incidentes ocurrieron por la tarde, cuando un buque de guerra marroquí expulsó a varios pesqueros que faenaban en aguas saharianas. Según ha asegurado el señor Rodríguez de Viguri, todos los pesqueros españoles pueden continuar faenando libremente, y en las mismas condiciones que hasta ahora, en dichas aguas, desde el paralelo 27, hasta cabo Blanco.

Respecto a la nacionalidad de los saharauis, el señor Rodríguez de Viguri ha señalado, asimismo, que los acuerdos adoptados en Madrid no modifican el «statu quo». De momento, y hasta esta fecha, los saharauis siguen gozando de todas las ventajas de la nacionalidad española y de ninguno de sus inconvenientes: no pagarán impuestos y, desde luego, quedan exentos del servicio militar, pero son españoles, dijo.

## ESTE AÑO PODRIAN PUBLICARSE LAS LISTAS DE HACIENDA

MADRID. (Europa Press.)—Sin que por el momento exista una confirmación oficial, en medios económicos de Madrid se señala la posibilidad de que en la próxima primavera, al hacerse pública por el Ministerio de Hacienda la lista de declaraciones sobre el impuesto general de renta de las personas físicas correspondiente a 1974,

se permita su reproducción sin ningún tipo de problemas.

Hasta este momento, desde que el Ministro Monreal Luque hiciera públicas en 1972 estas «listas» de declaraciones, las mismas no han podido reproducirse al ampararse el Ministerio de Hacienda en el decreto sobre propiedad intelectual.

### El Palmar de Troya

## Uno de los videntes imparte la comunión

SEVILLA. (Pyresa.) — El viernes, en el transcurso de una de las misas celebradas a las once de la noche, en el Lintisco, de El Palmar de Troya, donde se alza una imagen de la Virgen, a cuyo pie figura una reproducción de la Santa Faz, el vidente Clemente Domínguez, que, como se sabe, fue ordenado en la noche del pasado día 31 por un obispo vietnamita, en ceremonia que ha condenado el cardenal arzobispo de Sevilla, impartió la comunión a numerosos fieles, que se congregaron ante el monumento para rezar y asistir a las misas que se celebraron a la caída de la tarde y hasta la madrugada. Estas misas se dicen en latín y de espaldas al público y, generalmente, los oficiantes suelen ser extranjeros.

Clemente Domínguez, ataviado con sotana y túnica sacerdotal, recibió la comunión, visténdose, acto seguido, con un roquete y procedió a impartir los Santos Sacramentos a los allí congregados.

## DIEZ-ALEGRIA ESCRIBE SUS MEMORIAS

MADRID, 3. (Pyresa.)—El teniente general Manuel Díez Alegría está escribiendo sus memorias, según declaró a un redactor de Pyresa. El general ha terminado ya el plan general de la obra y se encuentra trabajando en el texto, aun cuando no sabe en qué fecha podrá ultimar el libro.

## LOS REYES REGRESAN A MADRID

LERIDA. (Cifra.)—Los Reyes de España han dado por finalizada su estancia en el Valle de Arán, poco después de las seis y media de ayer tarde.

Don Juan Carlos I, Doña Sofía y los Infantes, sus hijos, habían estado durante la mañana en las pistas de Baqueira Beret practicando el deporte del esquí.

Partieron por carretera hacia

Monzón, donde, en un vagón especial, prosiguieron viaje hacia Madrid, donde se espera su llegada a las ocho de la mañana de hoy.

En el hotel Montarto, donde tenían establecida su residencia, los Reyes de España fueron objeto de una cordialísima despedida por parte de autoridades y personalidades, y la población aranesa y turistas.

### El Embajador español, en Lisboa

## "ESPERO QUE LAS RELACIONES SEAN NORMALES Y CORRECTAS"

◆ El señor Poch se entrevistará mañana con Melo Antunes

LISBOA. (Pyresa.) — «Nunca faltó por parte del Gobierno portugués la voluntad de proteger los edificios de la representación diplomática española. Si en la práctica esas garantías fueron insuficientes, era debido a la precariedad de la autoridad.» Estas fueron algunas de las declaraciones del embajador español en Lisboa, Antonio Poch, al regresar a esta ciudad, tras varios meses de ausencia. Refiriéndose al futuro de las relaciones luso-españolas el embajador dijo que esperaba fueran «normales» y «correctas».

Sobre el trabajo de las Comisiones mixtas que abordan temas económicos y culturales de interés común, el representante español declaró: «Supongo que no habrá quedado más que aplazado.» En cuanto a las obras de reparación de la Embajada y Cancillería, «corren a cargo del Gobierno portugués, que es quien ha seleccionado la empresa que se ocupa de realizar los trabajos».

Por su parte, todo lo relativo a la decoración, mobiliario y objetos de arte está siendo objeto de una evaluación, a cargo de una Comisión interministerial que radica en Madrid.

Aludiendo a la vigencia del Pacto Ibérico, el embajador dijo: «Es un simple pacto de no agresión, a fin de garantizar la neutralidad de la Península Ibérica. Se trata de un acuerdo concluido en los años cuarenta y no hay que descartar que pueda ser remozado en el futuro.»

Mañana, el representante español tomará contacto oficial con las autoridades portuguesas; en primer lugar, con el ministro de Negocios Extranjeros, comandante Melo Antunes.

Por último, se anuncia que el Consulado español en Oporto ha vuelto a desempeñar sus funciones en situación de absoluta normalidad.



## BODA DEL EX MINISTRO DEL EJERCITO

Ayer, en Santiago de Compostela, el ex Ministro del Ejército, y actual Capitán General de la I Región Militar, teniente general Francisco Coloma Gallegos, contrajo matrimonio con la marquesa de Seoane. En la foto de Cifra Gráfica, un momento de la ceremonia

### FUTBOL: RESULTADOS

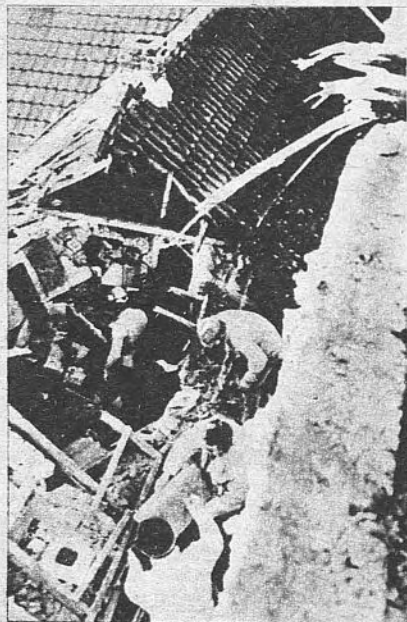
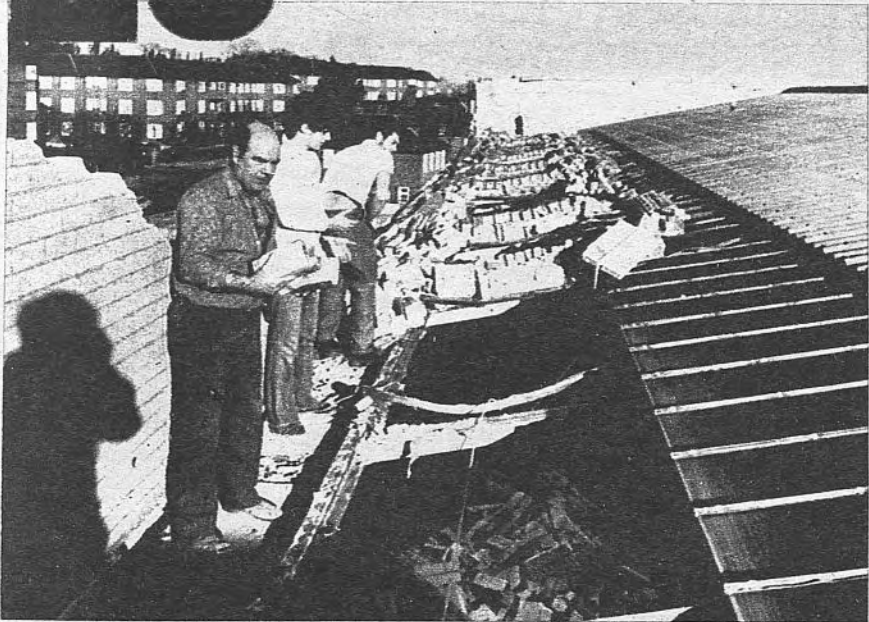
Las Palmas, 2; Hércules, 1.  
Tenerife, 2; Burgos, 0.



**foto  
sucesos**

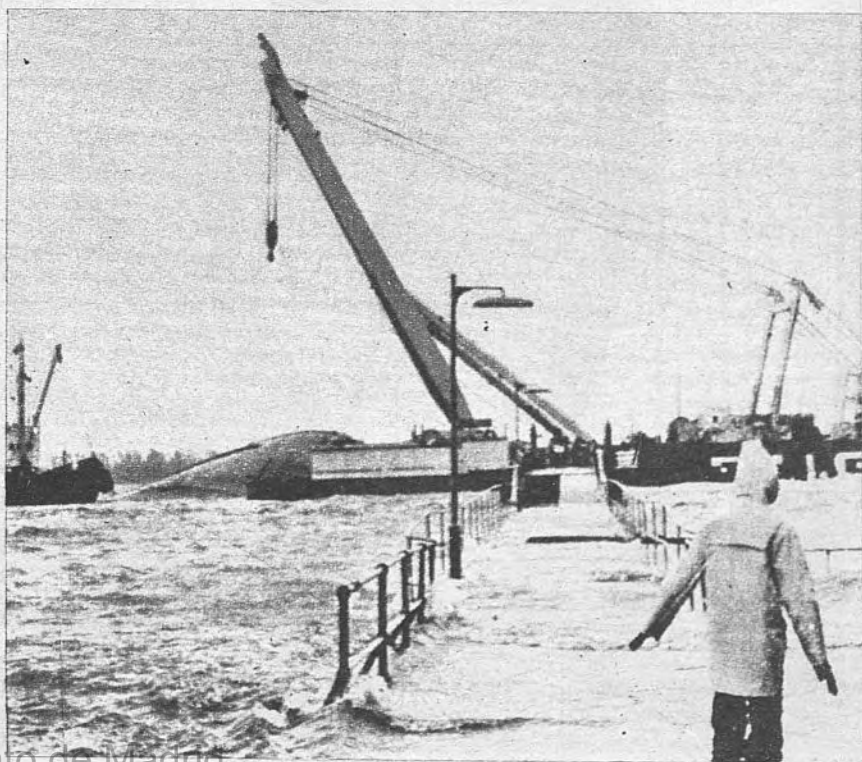
## HURACAN SOBRE EUROPA

# 26 MUERTOS Y CIENTOS DE HERIDOS



La República Federal Alemana, los países costeros del Benelux —Holanda y Bélgica—, las Islas Británicas y el norte de Francia han sufrido los efectos de un fuerte vendaval desencadenado la pasada noche, cuyos efectos han sido altamente destructivos. Según los expertos, es el peor, en su género, desde el padecido en 1962, que produjo más de doscientos muertos. En Alemania Federal numerosas carreteras han quedado cortadas y varios edificios dañados, alcanzando los vientos velocidades en los puntos más altos superiores a los 140 kilómetros por hora. Hasta el momento de redactar esta nota el número de muertos en territorio alemán se eleva a dos. En Francia, un hombre murió de miedo. En Bélgica se ha registrado un muerto, buen número de barcos que se hallaban navegando por el Mar del Norte y el canal de la Mancha hubieron de solicitar ayuda de los servicios de guardacostas,

sin que el vendaval causara estragos. En Holanda el temporal produjo dos muertos. En Inglaterra ha habido que lamentar la muerte de veinte personas y heridas más de un centenar, siendo las zonas más afectadas por los temporales los condados del Oeste y región centro. En las fotografías de Cifra vemos aspectos de los destrozos causados por los vientos huracanados: destrozos causados en un edificio en construcción en la localidad de Blumenthal; el embravecido aspecto del río Elba a su paso por Hamburgo, que volcó al mercante «Wiedau», que hubo de ser evacuado; viviendas destruidas en un suburbio de Colonia, que numerosas personas proceden a desescombrar. En Amsterdam, la foto capta uno de los árboles que cayó sobre cinco vehículos. Y en el Ayuntamiento Inglés de Brent, los obreros proceden a la reparación de los daños causados sobre el edificio.



Ayuntamiento de Madrid





# H U M O R



ent

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11

HORIZONT  
revés y repeti  
nante doble.  
donde abunda  
mero romano.  
Nota musical.  
grafo romano.  
ción.—10: Pun  
cho a imitació

VERTICALE  
timas bandera  
ga. Nota mus  
mero romano.  
queño.—6: Se  
abreviatura de  
cuajar, solidif  
Ofrenda y sac

6: Va. Es. rb

A.—3: Or. Re

8: Estrabón

Ar. Ca. Al.—4

SA

Empezand  
do en la 2  
ajedrez, e

7  
L

R

E

y

LU

valor en el co

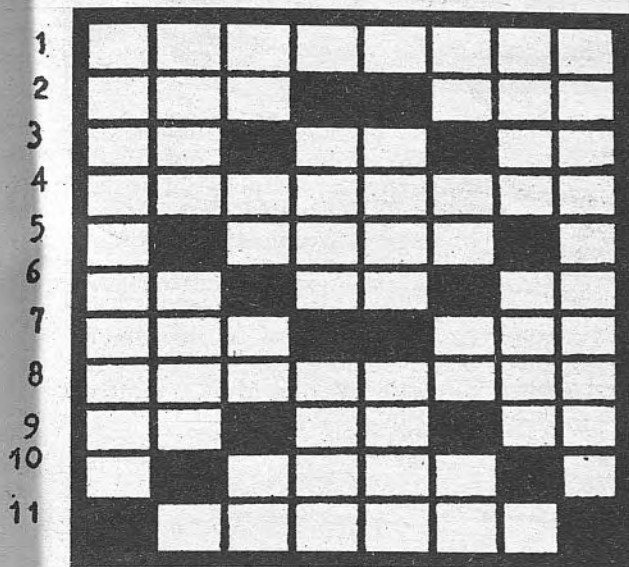


# entretenimientos

## CRUCIGRAMA

Núm. 1.395

1 2 3 4 5 6 7 8



**HORIZONTALES.**—1: Nombre de varón.—2: Al revés, penada. Al revés y repetido, conversación profusa e intrascendente.—3: Consonante doble. Símbolo del calcio. Símbolo del aluminio.—4: Terreno donde abundan los terrenos eriales, rasos y desabrigados.—5: Número romano. Curvas. Símbolo del carbono.—6: Adverbio. Campeón. Nota musical.—7: Borrachera. Corriente continua de agua.—8: Geógrafo romano.—9: Grito deportivo. Encaminarse. Al revés, preposición.—10: Punto cardinal. Semejante. Punto cardinal.—11: Adorno hecho a imitación de las hojas de cierta planta.

**VERTICALES.**—1: Cierta oficio.—2: Apellido del autor de «Las últimas banderas». Al revés, limpieza. Vocal.—3: Al revés, letra griega. Nota musical. Símbolo del ástato. Símbolo del actinio.—4: Número romano. Habitación, hogar. Sorteo.—5: Vocal. Quieras. Aro pequeño.—6: Se dirige. Existe. Al revés, símbolo del bromo. Al revés, abreviatura de cierta medida de peso.—7: Fonéticamente, congelar, cuajar, solidificar un líquido. Antiguo lugar de Francia. Vocal.—8: Ofrenda y sacrificio a Dios, plural.

### SOLUCION

**HORIZONTALES.**—1: Clodoveo.—2: aEr, aB.—3: Rr, Ca, Al.—4: Paramera.—5: I, Eses, C.—6: No, As, Si.—7: Tea, Rio.—8: Estrabón.—9: Ra, Ir, nE.—10: O, Afin, S.—11: Acanto.

**VERTICALES.**—1: Carpintero.—2: Lera, oesA, A.—3: OR, Re.—4: Ac, Casa.—5: O, Ames, Arin.—6: Va, Es, rb.—7: Elar, Sión, O.—8: Colaciones.

## SALTO DE CABALLO

Núm. 1.393

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 24, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento

1	LA	LA	ON:	LOR	NI
	RA	CA	U	CA	PO
	EN	CI	25 ZON	CA	EN
	Y	CO	VO	NER	BE
	LU	LUZ	ZA	EL	RE

### SOLUCION

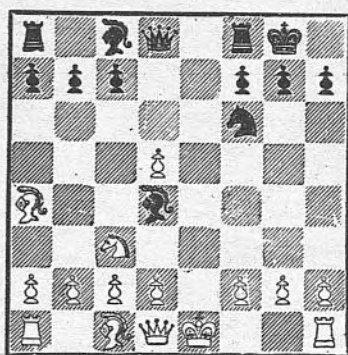
«La única revolución: poner luz en la cabeza y calor en el corazón.»—(Benavente.)



## LOS AMIGOS DE JENNY

Jenny Clare dice que no es supersticiosa y guarda con cariño en su casa estos dos gatitos negros de trapo suave, para que le hagan compañía. Menos mal, ya que si fueran de carne y hueso, más de un felino le hubiese largado alguno que otro maullido y, cómo no, un par de tarascadas. Miao, miao, Jenny...

## PROBLEMA DE AJEDREZ



### APERTURA DE LOS CUATRO CABALLOS

1. P4R, P4R; 2. C3AR, C3AD; 3. C3A, C3A; 4. A5C, C5D; 5. A4T, A4A; 6. C×P, 0-0; 7. C3A, P4D; 8. C×C, A×C; 9. P×P, las blancas juegan muy mal el planteo. Ver diagrama. Juegan negras y tras hábil combinación ejecutan un brillante mate. ¿En qué forma lograría usted el fin anunciado?

### SOLUCION DEL ANTERIOR

1. A8T, P3T; 2. T7C, R4D; 3. T5C, mate.

V. PALOMINO

## SESUDAS REFLEXIONES

### DESPISTE

Se compró el libro de Alekhine, titulado «Teoría de las aperturas», sin saber que se trata de ajedrez y no de política.

### RUTINA

¡También es falta de imaginación que todos los años empiecen el uno de enero!

### DIPTICO

La democracia ha venido, ¿tú no sabes por qué ha sido?

### SOLAPAS

Si en la solapa de alguien véis un dinosaurio de plata, podréis asegurar que es una persona que jamás hablará bien de Fraga.

### FESTIVIDAD

El 6 de enero, don Exuperancio Pérez, célebre ultra, celebrará que los Reyes Magos le han puesto en su calcetín un certificado de demócrata de toda la vida.

M. P.

## LAS COPLAS

### EL AÑO NUEVO

(Como sabe el lector —y si no lo sabe, yo se lo digo— el comienzo de 1976 se ha retrasado en un segundo.)

No sólo en España, en todo el mundo se ha retrasado en un precioso segundo la entrada del nuevo año, para ponernos de acuerdo con la marcha de los astros.

Pero, ¿qué ha pasado aquí? Lo que en España ha pasado se lo voy a contar yo con muchísimo cuidado. Porque ha pasado que el ultra estima como adelanto ese pequeño segundo de imperceptible retraso:

—¿Dónde vamos a parar con este disparatado avance, sin ton ni son —ha dicho—, hacia lo satánico, que es como llaman ahora al demonio democrático?

Y el progre, por otra parte, viendo un segundo parado el tránsito de lo viejo a lo moderno, ha gritado: —¿Lo véis? ¡Más inmovilismo! ¡Ya estamos, leche, empezando!

MAESE PEREZ



# MUÑOZ, OTRA VEZ EN EL BERNABÉU

El mismo Miljan Miljanic le calificó ayer como su ídolo. Hoy vuelve a pronunciarse de la misma forma y además añade: «Entrenadores famosos hay muchos, capacitados igual, pero hombres que pueden ofrecer el palmarés de Miguel Muñoz, eso es imposible. Llevo un año y medio al frente del Real Madrid y cada vez me asombran más las dificultades que esto presenta. Muñoz supo estar al frente del equipo con personalidad y llevarlo hacia las cotas más altas. Por eso tengo que decir que como entrenador siempre ha sido mi ídolo.»

Y el ídolo regresa nuevamente a su casa. Sí, hoy el estadio Santiago Bernabéu recibirá por primera vez a Miguel Muñoz como

rival. Por primera vez en su ya larga vida deportiva, Miguel Muñoz ha de doblar hacia la derecha al salir del túnel que lleva al césped del Bernabéu, por primera vez ha de sentarse en el banquillo del equipo visitante y por enésima vez oír una ovación de órdago cuando el ex entrenador del Real Madrid aparezca en el Bernabéu.

## «ME EMOCIONARE»

Muñoz ya estaba ayer en Madrid y muchísimos amigos fueron a saludarle. El es ahora el preparador del Granada y no quería descuidar a sus muchachos, aunque los amigos «llovían» por el hotel.



—¿Serás capaz, Miguel?

—No cabe duda que he de emocionarme, pero qué le vamos a hacer. Ya se sabe que esta profesión es así y que hoy estás aquí y mañana allí.

Y Muñoz se emocionará. El es un hombre melancólico y su vida lleva una marca muy grande, una marca blanca que no ha encontrado aún el líquido que la pueda quitar.

Dos grandes entrenadores se encontrará hoy a las cuatro y media sobre el césped del estadio Santiago Bernabéu. Dos hombres que son el propio fútbol personi-

ficado. Dos grandes entrenadores. Uno héroe ya para la afición blanca y otro que se ha descubierto ahora como su más ferviente admirador: Miguel Muñoz y Miljan Miljanic.

OSWALDO

## AHORA, CONTRA EL MADRID

